



Konzorcij ponuja občinam alternativno traso elektrovoda Vrtojba-Redipulja

Med Gorico in Novo Gorico spregovorila nekdanja meja



13



Tudi v Trstu dan judovske kulture

7



Plavalno SP v Rimu: novi rekordi, Filippi zlata

907729

977124 666007

SREDA, 29. JULIJA 2009

št. 178 (19.577) leto LXV.

PRIMORSKI DNEVNÍK je začel izhajati v Trstu 13. maja 1945, njegov predhodnik PARTIZANSKI DNEVNÍK pa 26. novembra 1943 v naselju Zákrž nad Cerknico, razmnožen na ciklostil. Od 5. do 17. septembra 1944 se je tiskal v tiskarni "Dobrodo" v Govcu pri Gorenji Trebuši, od 18. septembra 1944 do 1. maja 1945 v tiskarni "Slovenija" pod Vojskim pri Idriji, do 7. maja 1945 pa v osvobojenem Trstu, kjer je izšla zadnja številka. Bil je edini tiskani partizanski DNEVNÍK v zasluženi Evropi.

TRST - Ul. Montecchi 6 - Tel. 040 7786300, fax 040 772418

GORICA - Ul. Garibaldi 9 - Tel. 0481 533382, fax 0481 532958

ČEDAD - Ul. Ristori 28 - Tel. 0432 731190

Internet: <http://www.primorski.eu/> e-mail: redakcija@primorski.eu

Poštnina plačana v gotovini

Spredzane v abonamente postale 45% Art 2, comma 20/b, legge 662/96 - Trieste

1,00 € CENA V SLOVENIJI 1,00 €

Primorski dnevnik

Zgodba,
ki poraja
pomembna
vprašanja

DUŠAN UDovič

Iz dosedanjih informacij je težko povsem razbrati manever, ki je v ozadju prodaje podjetja Kolonel, s katerim je razviti slovenski podjetnik Boško Šrot dejansko kontroliral lastnino tako imenovane »pijačarske skupine« (gre med drugim za Pivovarni Laško in Union, Radensko, Fractal ter časnika Delo in Večer italijanskemu podjetju Generali 96, ki je v lasti že bolj razvitega podjetnika Pierpaola Ceranija iz Trsta. Nadaljevanje te zgodbe bo najbrž v prihodnjih dneh prineslo kakšno pojasnilo. Začenši z odgovorom na vprašanje, ali je Ceranijevo podjetje res samo kušila ali poštni nabiralnik za finančni manever, s katerim skuša sam Šrot zavarovati pridobljeno lastnino, kot pravijo domneve.

Vsekakor gre za zagonetno zgodbo, ki pušča veliko odprtih vprašanj, začenši s tem, v kolikšni meri je lastnina velikih slovenskih podjetij, ki naj bi po oceni politike bila »nacionalni interes«, preko vsake razumne meje izpostavljena prevzemaju iz tujine. Vprašanje je še toliko bolj umestno, ko gre za lastnino dveh osrednjih slovenskih dnevnikov, kot sta ljubljansko Delo in Mariborski Večer. Tako kot drugod v svetu se uveljavlja praksa, da so tudi mediji vse manj v rokah pravih založnikov, njihova lastnina postaja vse bolj odvisna od zgolj finančnih špekulacij. Za majhno Slovenijo, kjer ima vsak odkup ali prevzem medija lahko občutne posledice, bi moralno to vprašanje vsekakor soditi med strateška.

BLIŽNJI VZHOD ZDA pozivajo k obnovitvi pogajanj

RAMALA - Ameriški posebni odposlanec za Bližnji vzhod George Mitchell je v pondeljek pozval Izrael, Palestince in druge arabske države, naj obnovijo pogajanja in naredijo korake, ki so včasih sicer težki, a vodijo k miru v regiji. Eden teh korakov bi bil po njegovem ustavitev gradnje judovskih naselbin na Zahodnem bregu. Več o načinu razrešitve tega vprašanja ni bilo znanega niti po včerajšnjem srečanju Mitchell z izraelskim premierjem Netanjahuem. Sta pa oba po koncu srečanja izrazila optimizem.

Na 11. strani

ITALIJA - V poslanski zbornici z glasovi desnosredinske večine

Odobren protikrizni odlok, ki ga bo senat »popravil«

Med drugim uvaja sporni davčni ščit - Danes začetek razprave v senatu

PREVZEMI - Lastnik tržaške farmacevtske družbe Diaco

Italijanski podjetnik kupil kos Šrotovega »imperija«



TRST - Pierpaolo Cerani nam je včeraj po telefonu potrdil, da je postal lastnik podjetja Kolonel iz razpadajočege »imperija« do nedavnega prvega moga skupine Laško Boška Šrota. Cerani je

predsednik farmacevtskega podjetja Diacono tržaški industrijski coni, ki je bilo včeraj tarča obiskov slovenskih novinarjev, TV snemalcev in fotografov.

Kolonel je na vrhu piramide družb,

ki ima v osnovi večji del slovenske industrije nealkoholnih pijač in medijskega trga s kontrolnim deležem v ljubljanskem Delu in v mariborskem večeru.

Na 2. strani

PORDENON - Odredba župana Bolzonella

Prepoved zbiranja v mestnem središču

PORDENON - V Furlaniji-Julijski krajini in vsej Italiji odmeva vest, da je župan Pordenona Sergio Bolzonello, ki pripada Demokratski stranki, izdal odredbo, s katero v delu mestnega središča tako podnevi kot ponoči prepoveduje združevanje dveh ali več oseb, ki bi s svojim obnašanjem ovirale koriščenje javnih površin s strani drugih občanov. Odredba, ki bo veljala do 31. decembra, prepoveduje tudi uživanje alkoholnih pijač na javnih mestih (z izjemo javnih lokalov), pri čemer bodo kršitelji morali plačati od 25 do 500 evrov kazni.

Zupan Bolzonello je svojo

odločitev sprejel, potem ko se je kakih sto družin, ki prebivajo v mestnem središču, več mesecev pritoževalo, da se na območju, kjer živijo, zbirajo nekaj desetin mladih z obrobja družbe, narkomanov in priseljencev, ki nadlegujejo mimoideče, se predajajo uživanju alkohola, mažejo zdive in puščajo smeti za sabo ter se kregajo s stanovalci, katerim so začeli tudi groziti.

Bolzonello je prepričan, da ne gre za pretiran ukrep, saj bo veljal le do konca leta in še to samo za tiste, ki s svojim obnašanjem omejujejo pravice drugih.

TRST - Minister v ponedeljek na obisku

Zaia bo na Proseku »krstil« Prosecco DOC

TRST - Italijanski minister za kmetijstvo Luca Zaia bo v ponedeljek na Proseku »krstil« zaščiteni znamko penečega vina Prosecco DOC. Dopolne bo na območju novega parkirišča sredi vasi, na odseku, namenjeno igrišču za otroke, posadil sadiko glere, trte, iz grozdja katere pridelujejo pinino prosecco. Ob tej priložnosti bo tržaška občina tudi predala namenu novo parkirišče. Minister Zaia bo nato v spremstvu deželnih odbornikov Severne lige Federice Seganti in Claudia Violina obiskal tudi nekatera kmetijska podjetja na tržaškem Krasu.



Na 5. strani

Englar najbrž kandidat za tajnika DS v FJK

Na 3. strani

Občina Trst: odziv DS na županove izjave

Na 6. strani

V Gorici pred koncem leta začetek gradnje slovenskih jasli

Na 12. strani

V Ronkah odprli novo obvoznico

Na 12. strani

Odbojkarice združene ekipe Bora Brega bodo igrale v C-ligi

Na 17. strani



PODJETJA - V včerajšnjem telefonskem pogovoru za naš dnevnik

Pierpaolo Cerani potrdil, da je kupil Šrotov Kolonel

Več informacij ni mogel dati - Reporterji pred vrati podjetja Diaco v tržaški industrijski coni

LJUBLJANA - Tržaško podjetje Iniziative Generali 96 je v ponedeljek kupilo podjetje Kolonel, ki je v stodstotni lasti Atka-Prime oziroma Boška Šrota, piše včerajšnje Delo. Iniziative Generali 96 je tako postal lastnik podjetja, ki v celotni verigi navzdol pripelje do Pivovarne Laško, v skupini pa so še Pivovarna Union, Radenska, Fractal, Delo, Večer in druge naložbe, ki jih je izvedel Boško Šrot.

Podjetje Iniziative Generali 96, ki ga vodi Pierpaolo Cerani, se ukvarja s celim spektrom dejavnosti, značeni z biomedicino in medicinsko opremo, ki jo proizvaja tržaško podjetje Laboratori Diaco Biomedicali Spa. Cerani naj bi po navedbah Dela v četrtek postal tudi direktor Kolonela. Takrat naj bi tudi razkril načrte z verigo podjetij, pridobljenih z nakupom Kolonela.

Goričan Cerani je sicer znana medijska osebnost v Italiji in jugovzhodni Evropi, pozornost pa je pritegnil leta 2006, ko je bil vpletен v škandal s savojskim princem Vittorijom Emanuelejem in njegovim bratrancem in takrat bolgarskim premierom Simeonom Saxe Coburgom. Cerani je takrat dejal, da je Saxe Coburg svojemu bratrancu in Ceraniju v zameno za finančno podporo v predvolilni kampanji obljubil posle v Bolgariji oz. da bosta zmagala na nekem javnem razpisu. Saxe Coburg je zanimal obtožbe, priznal pa je, da je koristil Ceranijeve usluge, in sicer se je večkrat vozil z njegovim letalom. Cerani je pozneje priznal, da je legal.

Ceranijevo ime se je v italijanskih medijih pojavljalo večkrat, tudi v zvezi z donacijo zdravil sporne kakovosti Eritreji. Princ Vittorio Emanuele, ki je bil omenjen v škandalih s prostitutkami, je želel donirati zdravila Eritreji, vendar naj bi bila ta, kot je zahteval, »ne preveč draga in ne nujno visoko kakovostna«. V posel naj bi bil vključen prinčev sodelavec Gian Nicolino Narducci, ki je spor na zdravila želel naročiti pri Ceraniju, ki ima farmacevtsko družbo v Trstu, je poročala La Repubblica.

Lastnik Kolonela je družba Atka-Prima, ki jo obvladuje Šrot in njegova žena Anica. Kolonel ima v lasti 78 odstotkov Centra naložb, omenjena družba pa je 71-odstotna lastnica Infond Holdinga. Ta je s 55-odstotnim deležem večinski lastnik Pi-

Sedež podjetja
Laboratori Diaco
Biomedicali Spa v
Ul. Flavia v Trstu

KROMA



vovarne Laško, v lasti pa ima tudi 24,9 odstotka Mercatorja. Spomnimo, da je Nova Ljubljana banka zaradi neplačanega 130 milijonov evrov dolga junija Infond Holdingu zasegla 10,75 odstotkov Mercatorja in 23,51 odstotkov Pivovarne Laško, s katerima je Infond Holding zavaroval posojilo.

Šrot je prek skupine Pivovarne Laško nadzoroval večino slovenske industrije pijač (v njej so kot odvisne družbe Radenska, Pivovarna Union, Vital Mestinja in splitska Jadranska pivovarna), obvladoval pa je tudi pretežen del trga tiskanih medijev, saj so Laščani lastniki skoraj 81 odstotkov največjega slovenskega časnika Delo, ta pa poseduje skoraj 80-odstoten delež Večera. Boško Šrot je pretekel četrtek zaradi interesov poslovnega sistema in umiritve pritiskov ponudil odstop z mesta generalnega direktorja Pivovarne Laško, nadzorni svet pa je njegov odstop sprejel. Na čelo laške pivovarne je imenoval Dušana Zorka. Ta je napovedal, da bo skupina Laško prodala naložbe, ki niso povezane z osnovno dejavnostjo. Ničesar pa po njegovih besedah ne bodo prodali na hitro, niti naložbo v Mercatorju, Delu oz. Večeru. (STA)

PODJETJA - Kdo je Pierpaolo Cerani Z rolls-roycejem po goriških ulicah

TRST - Nekateri se 47-letnega Pierpaola Ceranija spomnijo še iz mladih let, ko se je nekaj več kot dvajsetleten vozil po goriških ulicah z rolls-roycem. Drugi ga poznajo z zelenim igriščem za golf oziroma turnirjev na Padričah in v Sloveniji. Tretji so ga opazili v limuzini z avstrijsko registrsko tablico, saj ima stalno prebivališče v Celovcu. Uslužbenci so v njegovem podjetju Diaco v Trstu pred leti videli člena nekdajne italijanske kraljevske družine Vittoria Emanueleja Savojskega in njegovega bratranca Simeona II. Saxe Coburga...

Pierpaolo Cerami nam je včeraj po telefonu potrdil informacije, ki jih je objavilo ljubljansko Delo in torej nakup družbe Kolonel. Drugih pojasnil ni želel dati, ker je ekskluzivni intervju zaujal Delu za današnjo objavo. Povabil pa nas je na tiskovno konferenco v Ljubljano in izrazil pripravljenost za poznejši pogovor. Glavni proizvod podjetja Diaco v tržaški industrijski coni je fižišola razstopina za bolnišnice. Po bilanci za leto 2007 je imelo podjetje za 4,4 milijona evrov prometa in 1,65 milijona evrov kapitala. Tržaški Diaco je v lasti družbe Iniziative Generali 96 Spa, ki jo z 99-odstotnim lastniškim deležem nadzoruje luksemburška družba Diaco Lux Intern SA, preostali odstotek pa je v rokah Ceranijevega golfskega soigralca Giuliana Roggera.

Uslužbenici podjetja Diaco so včeraj presenečeno in kar malce prestrašeno gledali TV snemalce in fotografje pred podjetjem. Po njihovih informacijah so namreč računi podjetja globoko rdeči, zato se utemeljeno bojijo za svoja delovna mesta. Še posebno, ker je Cerani nedavno kupil sorodno podjetje v Potenzi (Nova Select). (vb)

SLOVENIJA

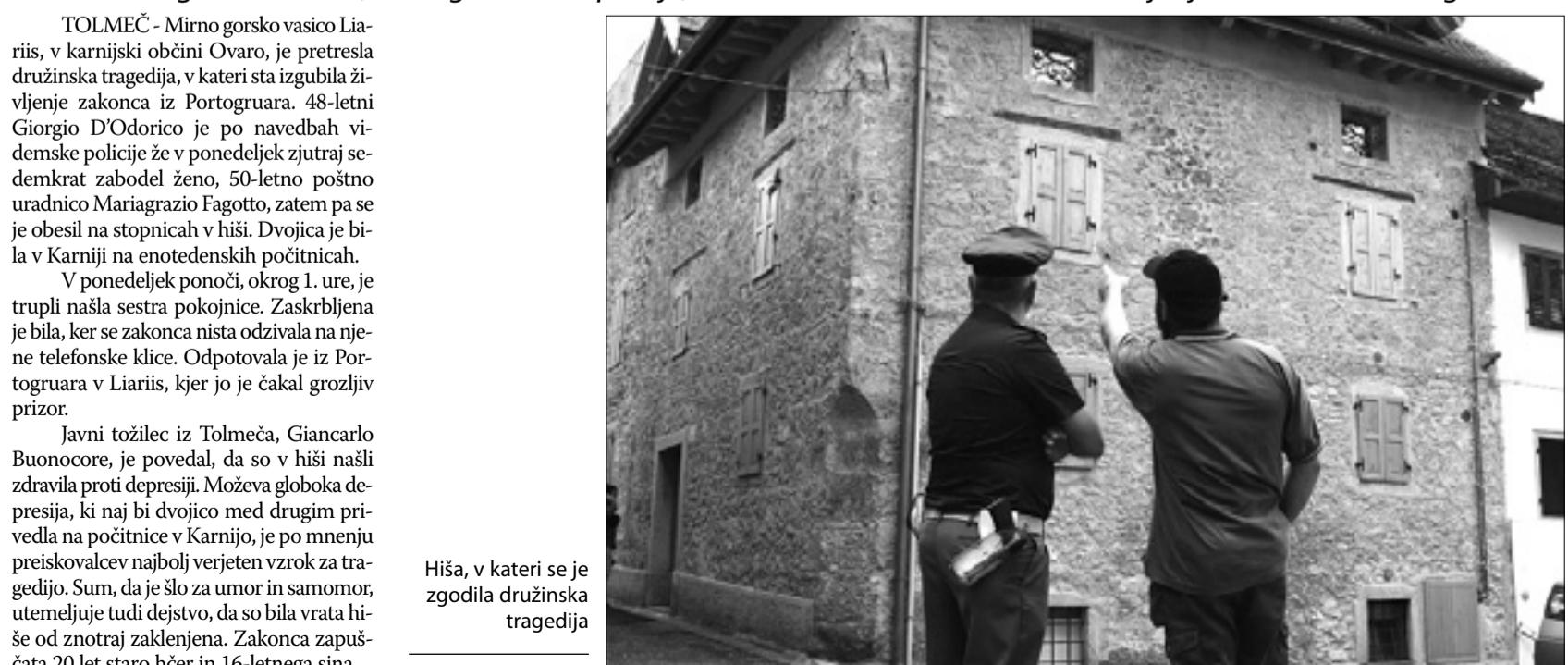
Dva mrtvi pri strmoglavljenju športnega letala

IZLAKE - Letalo je bilo pred strmoglavljenjem v zavodu oz. kroženju, je včeraj po ogledu prizorišča nesreče letala Aerokluba Zagorje ob Savi povedal inšpektor Roman Rovanšek iz sektorja za preiskovanje letalskih nesreč in incidentov. V letalski nesreči v okolici Izlak sta včeraj umrli dve osebi, neuradno gre za Trboveljčana, stara 22 in 29 let. Rovanšek je potrdil, da gre za letalo utva-75 v lasti Aerokluba Zagorje ob Savi. Preiskava identitete žrtev po njegovih besedah še poteka. Včeraj so opravili prvi del preiskave, več informacij pa bo dala danes uvedena preiskava. Kot je pojasnil, bodo rezultati njenega preliminarnega dela znani v enem mesecu, nadaljnja preiskava pa bo odvisna od njene zahtevnosti. Preiskati morajo namreč let, tehnični in pilotski del ter območje, zato lahko traja tudi eno leto.

ČRNA KRONIKA - Umor in samomor v kraju Liariis pri Ovaru

Družinska tragedija v karnijski vasici

48-letni Giorgio D'Odorico, žrtev globoke depresije, smrtno zabodel ženo in si vzel življenje - Bila sta iz Portogruara



Hiša, v kateri se je zgodila družinska tragedija

ANSA

KOPER

Kriminalisti včeraj obiskali univerzo

KOPER - Na Univerzi na Primorskem so se včeraj dopoldne oglasili koprski kriminalisti. Iz službe za odnose z javnostmi pri policiji so za STA pojasnili, da je v teku zbiranje obvestil, ki se nanašajo na sum storitev kaznivega dejanja zlorabe položaja ali pravic, povezanih z izvajanjem študijskih programov na Fakulteti za management. Kriminalisti od Fakultete za management in Univerze na Primorskem trenutno pridobivajo ustrezno listinsko dokumentacijo, ki bi razjasnila okoliščine očitanih kaznivih dejanj. »V zvezi z opisanim je sektor kriminalistične policije Policijske uprave Koper pridobil določeno dokumentacijo tudi današnjega dne,« so pojasnili s policije. Potrdili so še, da so z zbiranjem obvestil pričeli tako na podlagi prijave komisije za preprečevanje korupcije kot na podlagi lastnih zaznav, ki so jih zaznali med potekom same kriminalistične preiskave.

Kot je znano, je delovna skupina za nadzor nad poslovanjem Fakultete za management ugotovila, da so v času, ko je fakulteto vodil dekan Egon Žižmond, dogajale določene postopkovne nepravilnosti ter nepravilnosti pri izvrševanju predpisov, fakulteta pa je po mnemu skupine tudi avtonomno interpretirala določene zakonske podlage, za kar ni imela osnove.

Rektor Univerze na Primorskem Rado Bohinc je »zadari kršitev predpisov s področja visokega šolstva in povzročanja škode ugledu fakultete in univerze« 1. julija izdal sklep o razrešitvi Žižmonda. Za vršilca dolžnosti je Bohinc imenoval Boštjana Antončiča, sicer rednega profesorja na fakulteti, Žižmond pa naj bi na fakulteti še naprej opravljal naloge visokošolskega učitelja in raziskovalca.

Z Univerze na Primorskem sporočajo, da kriminalisti danes niso obiskali rektorata, temveč so zgoj prevzeli dokumentacijo, ki so jo privarile strokovne službe rektorata in Fakultete za management, prav tako pa se tudi niso srečali z Bohincem, ki je trenutno na letnem dopustu.

Dokumentacijo, ki so jo kriminalisti zahtevali že v dopisu 1. julija, je predala strokovna služba v rektoratu, še sporočajo z univerze. (STA)

POLITIKA - Dogajanja v Demokratski stranki

Za tajniško mesto Serracchiani, Martines in tudi Beppino Englano

Na deželni ravni ima stranka 9.219 članic in članov

VIDEM - Debora Serracchiani, Vincenzo Martines in skoraj gotovo tudi Beppino Englano. To so kandidati, ki se bodo oktobra potegovali za tajniško funkcijo Demokratske stranke Furlanije-Julijsko krajine. Volilni postopek je precej zapleten in je direktno vezan na kandidature na državni ravni. Serracchiani se naslana na Daria Franceschinija, Martines na Pierluigija Bersanija in Englano na Ignazia Marina. V naši deželi ima DS 9.219 članic in članov.

Englaro, oče Eluane, ki je po večletni komi letosnjega februarja umrla v Vidmu, je sprva nameraval kandidirati v Lombardiji, kjer prebiva, po rodu pa je iz Karnije. Potem si je premisliš, tako da se bo za tajnika demokratov v Lombardiji namesto njega potegoval Vittorio Angiolini, odvetnik družine Englano v tej nesrečni zgodbi. Englano (o kandidaturi so njegovi pristaši razpravljali sinoči v Palmanovi) je bil politično angažiran v PSI in uvršča med



BEPPINO ENGLARO



VINCENZO MARTINES



DEBORA SERRACCHIANI

svoje prijatelje tudi bivša socialista Renzo Tonda in Ferruccia Sara. V Demokrato stranko se je včlanil pred nekaj tedni na povabilo senatorja Marina, ki mu je zelo stal ob strani, ko je v zvezi z Eluano Berlusconijeva vlada skušala preprečiti izvedbo razsodbe kasacijskega sodišča.

Trije kandidati torej za nasledstvo Bruna Zvecha, ki ne kandidira več za tajnika, leta 2013 pa se tudi dokončno posavlja iz deželnega svetja. Na papirju je velik favorit evropskega poslanka Serracchiani, notranje

strankarske volitve pa so nekaj druga kot evropske volitve.

Vodilni Slovenci v Demokratski stranki se zelo previdno opredeljujejo o državnih in deželnih kandidatih. Englara, če bo potrdil svojo kandidaturo, podpirata tržaška pokrajinjska odbornica Marina Guglielmi in Matej Iscra, vodja mladih demokratov iz Trsta. Podporo Serrachianiju in s tem tudi Franceschiniju je javno izrazil nekdanji deželni poslanec Igor Dolenc, medtem ko sta se Stefano Ukmari (Občina Trst) in

Mariza Škerk (Pokrajina Trst) izrekla za Bersanija in s tem tudi za Martinesa.

Marsikomu v stranki vsekakor ni všeč, da evroposlanka, ki je s preferencami prehitela Silvia Bersluconija, hvale bivšo ligasičo Alessandro Guerra, ki se je pravkar včlanila v DS. Drugi pa pravijo, da je funkcija v Strasbourg politično nezdržljiva s številnimi dolžnostmi, ki jih ima deželni tajnik oziroma tajnica. Skratka kar nekaj ostrih polemik, ki se bodo do oktobra gotovo še stopnjevale.

TRST - Pobuda hranilnice Furlanije-Julijsko krajine

Skupaj proti gospodarski krizi

Dogovor je namenjen predvsem potrebam malih in srednjih podjetij v tržaški pokrajini



Včerajšnji podpis sporazuma na sedežu hranilnice Furlanije-Julijsko krajine

TRST - Hranilnica Furlanije-Julijsko krajine (Cassa di Risparmio del Friuli Venezia Giulia) je dala pobudo za nov protikrizni dogovor, ki je v glavnem namenjen malim in srednjim podjetjem. Sporazum med drugim predvideva pospešitev izdajanja bančnih posojil, ki je prilagojen proizvodni strukturi naše deželne stvarnosti, ki je zelo pisana in razvijena. Hranilnica FJK (na podpisu jo je zastopal generalni direktor Roberto Dal Mas) je teritorialna banka koncerna Intesa Sanpaolo.

Dogovor s hranilnico so podpisali Franco Sterpin Rigutti (Confidi in Tržaška trgovinska zbornica), Dario Bruni (Confidi obrtnikov in Confartigianato-Trst), Guido Crechici (zdrženje Congafi-industrija) in Nicoletta Benvenuti (CNA iz Trsta). Dal Mas je izrazil veliko zadovoljstvo nad včerajšnjim podpisom sporazuma, ki bo tako dejal - marsikateremu obrtniku in podjetniku pomagal pri premostitvi sedanjega težkega trenutka.

MORETTON Obhodnice: Tondo naj zamrzne zakon



GIANFRANCO MORETTON

TRST - Predsednik Dežele Renzo Tondo naj takoj zamrzne zakon, ki je v Furlaniji-Julijsko krajini ustanavlja takozvane obhodnice za javni red. Zahteva prihaja iz vrst Demokratske stranke, ki opozarja, da je rimska vlada zakon FJK poslala v presojo ustavnemu sodišču, obhodnice same na sebi pa so nekoristne in tudi nevarne. Demokrati se pri tem sklicujejo na nedavne incidente v Massi (Toskana), kjer je prišlo do krvavega pretepa med skrajnimi levičarji in pripadniki obhodnic, ki so vsi člani nekega neofaističnega gibanja.

Vodja Demokratske stranke v deželnem parlamentu Gianfranco Morettion poziva Tonda, naj 20 milijonov evrov za zaščito javne varnosti raje nameni policiji in karabinerjem, ki jim država v zadnjem času sistematsko krči javna finančna sredstva. Morettion je skoraj prepričan, da bo vrhovno sodišče razveljavilo deželni zakon o ustanavljanju obhodnic, zato naj predsednik Dežele dejansko prehitni odločitve ustavnih sodnikov. Od tega bi imeli največje koristi prav prebivalci FJK, ki se čutijo varne in ki zelo zaupajo silam javnega reda, poudarja zastopnik DS.

Rimska vlada je zakon FJK o javni varnosti pred nekaj dnevi poslala v presojo ustavnemu sodišču iz formalnih in tudi iz vsebinskih vzrokov. V Rimu so namreč prepričani, da naša deželna uprava, četudi uživa upravno avtonomijo, nima nobenih pristojnosti na področju varnosti, ki je v izključni domeni centralne oblasti.

DEŽELNI SVET - Stališče Igorja Gabrovec

»Manjšini termometer odnosov med državama«



IGOR GABROVEC

TRST - Deželni svet je sprejel splošne smernice na področju mednarodne politike FJK. V razpravo je posegel tudi Igor Gabrovec (SSk), ki je izpostavil pomen dokumenta, ki ga skupščina sprejema šele dni po umestitvi Tondove uprave. »Nujna je reforma deželnega statuta, ki naj FJK prizna večjo avtonomijo tudi v mednarodnih odnosih,« je še dejal Gabrovec, ki je izpostavil potrebo, da se v mednarodne programe vključi več mladih izobraženih kadrov. »Gre za investicijo v bodočnost, saj s tem angažiramo mlaude akademsko in jezikovno usposobljene ljudi, ki se bodo suvereno premikali v evropskih prestolnicah in ob povratku prenašali znanje in izkušnje v našo javne in zasebne ustanove,« je naglasil deželni svetnik Ssk.

Prav tako je Gabrovec izpostavil potrebo, da je Dežela aktivnejše prisotna v evropskih institucijah, kjer se izoblikujejo zakoni in pravilniki, ki so potem obvezujoči za vse včlanjene države. »Mi pa se tega zavedamo šele takrat, ko je prepozno, ko zakoni postanejo izvršilni in se teritorij začenja soočati tudi z negativnimi posledicami,« je dejal Gabrovec in s tem namignil

POLITIKA - Sporočilo na seji deželnega parlamenta

Nove zadolžitve v deželnem odboru Tondo ima šest »zunanjih« odbornikov



RENZO TONDO

TRST - Predsednik Renzo Tondo je na včerajšnji seji deželnega sveta predstavil resorce in nove zadolžitve deželnih odbornikov. Do sprememb je prišlo po nedavnem odstopu Vannija Lenne (postal je senator), ki ga je Tondo zamenjal z Andreoo Garlattiem. Novi resorji so takole porazdeljeni:

Renzo Tondo: predsednik;
Luca Ciriani: podpredsednik in proizvodne dejavnosti;
Sandra Savino: načrtovanje, finance in splošne zadave;
Andrea Garlatti: organizacija in osebje;
Roberto Molinaro: izobraževanje, šolstvo in kultura;
Vladimir Kosić: zdravstvo in socialno skrbstvo;
Alessia Rosolen: delo, univerza, mladina in enake možnosti;

stopniki desne sredine so po pričakovanih pozdravili Tondove odločitve. V Ljudstvu svobode in v UDC ocenjujejo, da so večinske komponente enakomerno zastopane v vladi. To je morala na koncu priznati tudi Severna liga, ki je v začetku protestirala zaradi imenovanja Garlatti, ki je strankarsko neodvisen. Liga so tudi zahtevali, naj Tondo poveri odbornici Seganti resor za civilno zaščito, za katerega pa bo namesto Lenne sedaj skrbel Riccardi iz vrst Ljudstva svobode.

Zanimivo, da so nekateri predstavniki Demokratske stranke očitali predsedniku Dežele, da ni dovolj ovrednotil vloge novega odbornika Garlatti. Franco Brusella je tako prepričan, da bi si Garlatti zaradi svoje izobrazbe (je univerzitetni profesor) zaslužil odborništvo za finančne zadave, ki pa ga bo še naprej vodila Tržačanka Sandra Savino.



OGLEDALO

Kriza grize žep in dušo

ACE MERMOLJA



Finančna kriza, ki je zajela svet, se je pričela poletju leta 2007 z novicami, ki so prihajale k nam iz Amerike. Seznanili smo se z besedo subprime in s pojmom rizičnih posojil na hiše. Gre za posojila, ki so jih bančni zavodi dajali ljudem, ki niso imeli dovolj trdnih jamstev, da bodo lahko odplačevali dolg. Banke so posojila prevarjale in strukturirane obveznice in jih prodajale klientom širom sveta.

Nekje po poletju istega leta sem imel priložnost govoriti s funkcionarjem velike italijanske banke in mi je takrat povedal, da analisti ne ocenjujejo krize s pretiranim alarmom ter menjijo, da ne bo imela posledic na realno gospodarstvo. Zadeva pa je postajala vedno bolj akutna. Jeseni leta 2008 so se pod hišicami pričela odpirati finančna brezna. Sesuvala se je umetna piramida vrednostnih papirjev, ki so jih bančniki, matematiki in inženirji spremeno sestavljeni, da so lahko tržili velike zaslужke na ničnih osnovah. Med opekami pečenih hiš so bili tudi baciči subprime.

V ZDA je na valu orkana falirala banka Lehman Brothers. Zlo slutnjo in obilico sreče sem kak mesec prej prepričil ženi, da bi z delom odpravnine kupila obveznico omenjene banke, ki je na papirju dajala vse potrebne garancije solidne naložbe. Takratna Busheva administracija je očitno zadevo podcenjevala. Centralna banka ni priskočila na pomoč zgodovinsku ameriškemu zavodu, kot je to storila pri navedenem padcu banke Bear Stearns ter nato posojilnicama Freddie Mac in Fannie Mac. Po postumnom mnenju analitikov je faliment zavoda Lehman Brothers bistveno pospešil finančno krizo in jo razširil po svetu. V resnici pa nihče ni vedel, kakšna vzporedna finančna mreža se spleta ob bančni in niti ne, kolikšna so brezna v samih bankah. Tudi v Evropi in v Italiji smo pričakovali oziroma ugibali, katera banka bo falirala. V Italiji so pričakovali zlom banke z mednarodnimi razsežnostmi, predvsem Unicredita.

Finančna kriza je povzročila dramatično blokado posojil, ki še traja. Banke so dvigale glavno ali pa enostavno kopičile likvidnost. Tudi to dejstvo je pospešilo preskok finančne krize v realno gospodarstvo. Najopaznejše so zabrdli v težave ameriški avtomobilski kolosi, z njimi pa tudi manjše in večje evropske avtomobilske znamke. Rdeče račune so pričeli seštevati vsi proizvajalci avtomobilov, prvič v svoji zgodovini tudi japonska Toyota. Verižna reakcija se je nadaljevala in se nadaljuje.

Nujna posledica krize niso bili le uslužbenci Lehman Brothers, ki so z velikimi škatlami polnimi papirja odhajali iz banke na ulico. V ZDA, v Evropi in s posebno ostrinjo v »Novi Evropi«, to je v državah nekdanjega socializma, odhajajo (nujno uporabljaj sedanjik) milijoni delavcev v razne dopolnilne blagajne ali pa kar domov brez jamstev za danes in jutri. Ta je v bistvu najbolj žalostna podoba krize. Z grembo ugotovljamo, da se je Slovenija znašla med državami, ki jih je kriza močno prizadela.

Priznani ekonomisti in tudi kritiki t.i. Washingtonske opcije, ki je skušala uvajati kapitalizem v bivše komunistične države s kalupom, so priznali Slovenijo kot državo, ki uspešno opravlja tranzicijo. Do lanskih volitev, ko je Janšo zamenjal Pahor, se je zdelo, da je res tako. Danes odkrivamo, da je dobršen del slovenskega uspeha slonel na finančnih operacijah in na zadolževanju, preštevilna podjetja pa so ostala takšna, kot so bila v času socializma. Lažje je bilo uspevati med hodnik bank in na borznem trgu kot pa v težavnem in manj dobičkonosnem prestrukturiranju proizvodnega sistema, ki ga je Slovenija podelovala od Jugoslavije.

Slovenija še zdaleč ni sama in bo verjetno tudi zaradi lastne majhnosti in domnevne mobilnosti našla rešitev. Krizo pa grenko že včemo vsi: na Vzhodu, v Italiji, v Evropi in v ZDA. Povabljam, kriza je toliko bolj boleča, ker klesti delovna mesta, dodatno zaustavlja mlade ter vzbuja strah in negotovost, ki nista zdravili za izhod iz same krize. Pes si grize rep. Zadeva je toliko hujša, ker bodo nezaposleni in državni dolgori ostali tudi takrat, ko bodo borzni trgi pričeli kazati sonce in pozitivne indekske. Kdor je krizo povzročil, se bo iz nje izkopal prvi. Znaki za to že obstajajo. Zadnjih bodo zagledali luč brezposelnici, mladi in občasni delavci.

Brezposelnost je, kot zapisano, cloveško in državno najhujša posledica gospodarske krize. V postindustrijski družbi, kjer se spreminjajo načini in oblike dela, kjer postaja vloga sindikatov različna in večkrat šibkejša, kjer so se spremene osnove socialne države (kjer ta je), so v bistvu posledice brezposelnosti različne in v marščem nepoznane. Če pričnemo npr. s Sloveni-

jo, se tu mnogi državljanji in družine v bistvu prvič po osamosvojitvi srečujejo z množičnim pojavom brezposelnosti. V socializmu je bila le ta minimalna, saj je večina ljudi imela zagotovljeno delo. Slovenski osamosvojitični proces je potekal pod srečno zvezdo in brez daljših vojn. Tranzicija je bila (ali se je zdela) uspešna zgodba. Danes se mnogi ljudje srečujejo s težko stvarnostjo.

V Italiji opažamo precej nenavadni pojav. Večina državljanov, ki so volili za desno Berlusconijev vlado, ne kaže, da bi si premislila. Reformistična stranka in leve stranke imajo vsaka po svoje težave prebirati krizo in zbirati konzenz s prepričljivimi alternativami. Televizije, državne in zasebne, v bistvu prikrivajo situacijo in so bolj redke tiste osebe, ki z avtorito, ki jim pripada, opozarjajo na posledice krize in brezposelnosti. Tu bi omenil vsaj papeža Benedikta XVI. in guvernerja italijanske banke Maria Draghi. Slednji je opozoril na še dodatno nevarnost, ki bi bila za Italijo prava katastrofa: na večjo infiltracijo mafije v gospodarsko tkivo.

Mafiji ne manjka denarja. Ko banke zapirajo vrata, jih odpirajo oderuh; za tistega, ki razpolaga s sredstvi, je bistveno lažje prodreti na šibko tržišče. Nadaljnji prodor mafije v gospodarsko tkivo bi dodatno zrahljal italijansko družbeno tkivo, ki ga je berlusconizem kot stil življenja in dela bistveno osiromašil in naredil akriticnega in pasivnega. Toliko bolj bi trpel jug. Splošna slika pa je nekaj več kot simptom.

Italija je edina razvita država, kjer se njen bogati premier lahko javno baha, da teka za lepimi ženskami in ustvarja ad hoc hareme. Razumeti je treba, da sta v Italiji Vatikan in središče katoliške cerkve ter da veliko vernikov voli prav za Berlusconija in njegovo stranko. Gre za perverzije, ki postajajo v medijski igri »normalne« in prikrivajo resnejše probleme oziroma odkrivajo šibko državniško osveščenost državljanov. Srečujemo se z razslojeno družbo, ki doživlja krizo precej apatično ali razdrobljeno, vsekakor vdano ali pa brez občutka za neko skupno usoščo.

Želim torej opozoriti, da se v različnih situacijah ustvarjajo posledice, ki niso le materialne, ampak tudi psihološke, mentalitetne, kulturne in nenačudne politične. Nekatere krize so krepile delavski razred, druge so popeljale množice v nacizem in fašizem, sedanja ustvarja nebulozo samohodcev ob robu, ki požirajo to, kar bi njihovi očetje pred leti odklanjali. Skratka, ni nujno, da se v krizi uveljavijo nove in boljše priložnosti, neka stvarnost lahko doživi nadaljnjo degradacijo, kar nas mora skrbeti. S tem se na svoj način navezujem na prejšnje in druga Ogledale.

Gospodarska kriza ustvarja bolečino, ki lahko seže v najglobljo intimo prizadetih. Izguba delovnega mesta je za vsakogar šok, ki korenit spreminja življenje v slabše. Ponekod so ljudje že vajeni mobilnosti in večkratne spremembe delovnega mesta. Hudo je za tiste, ki ne vidijo neke perspektive ali nove priložnosti. Ob tej bolečini velja razmisli o sodobnemu človeku ter o družbi in svetu, ki ga je ta človek ustvaril. V igri niso le materialna vprašanja, ampak tudi etična, moralna in nenačudne čustvena. V tem smislu je lahko kriza pozitiven korektor, opozorilo, da je potreben spremeniti določene pristope do sebe in sveta ter se drugače opredeliti do dela in vsega, kar slednje prinese.

Kot sem omenil, pa se lahko dobre možnosti izjavljajo v brutalnejšem načinu življenja, v medčloveški neobčutljivosti, v odsotnosti solidarnosti, v sprejemovanju hudih socialnih razlik kot neko danost. Del Amerike se krčevito upira Obamovemu hotenu, da bi nudil revnejšim slojem in otrokom zastonjsko zdravstveno oskrbo. Gre za tipični družbeni egoizem, ko bogatejši noče prispevati za šibkejšega, šibkejši pa se boji, da ga bo zdravstvo stalo preveč in to v smislu dodatnih davkov. Nihče ne pomisli na blagodejne učinke zamisli.

Do takšnih situacij lahko pride tudi v Evropi in v Italiji, kjer glede socialne varnosti razmišljamo drugače kot Američani. Ni pa nujno, da se uveljavljeni solidarnostni modeli ohranijo in da kriza ne pospeši politike, ki veča razlike in ustvarja prekate med sloji, družbeno zavist in neštete male egoizme, skratka, slabše ljudi in slabšo družbo. Pomembno bo, če bo italijanska vlada, kot tudi druge vlade, nastopala zgodno in korist določenih slojev ter zaprišenih volivcev, ali pa bo vnesla v krizo nek humanistični etos. Tega ne vem. Premierje eročne noči ne dajejo slutiti nič dobrega, še manj doslej sprejeti protikrizni ukrepi, ki so pogostokrat obljube brez denarja.

PISMA UREDNIŠTVU

Poročanje o tragičnih dogodkih v Doberdobu

Doberdobsko občino so v zadnjih tednih zaznamovali tragični dogodki, ki so zelo pretresli vse občane. Primorski dnevnik je o njih poročal z veliko mero občutljivosti, saj je bil odnos novinarjev goriške redakcije do sorodnikov in prijateljev umrlih vsekozi izredno spoštljiv. Isteča ne morem trdit za tržaški italijanski dnevnik, ki je tragedije napihnil in jih opisal brez vsakega obzira in spoštovanja. Posebno hudo je bilo protislovensko podtkanje v članku o pogrebu nesrečnega mladeniča iz Doberdoba. Novinarica je namreč ugotovljala, da so bili med udeležencimi pogreba Slovenci in Italijani, hkrati pa je poudarila, da je doberdobski župnik daroval mašo izključno v slovenskem jeziku, »esclusivamente in lingua slovena«. To ni nikakor res, saj je bil obred v slovenščini in italijanščini, zaradi tega pa je tudi maša trajala dlje kot običajno. Doberdobskemu župniku, ki ga v vasi cenimo in spoštujemo, izrekam solidarnost ob tovrstnem podtkitanju, ki seveda žali vse prebivalce doberdobske občine, saj si v Doberdoru ob vedno prizadavamo za sožitje med Slovenci in Italijani.

Sergio Bastiani

Nedopustna medijska gonja proti Doberdibu

Spoštovani urednik,
po tedenskem prenoveševanju in potrpljenju, menim, da medijska gonja proti Doberdibu presega in prehaja na žaljive in nedopustne tire. Nekateri mediji si veliko upajo in po mojem mnenju žalijo celotno doberdobsko skupnost z neprimernimi članki, ki skodijo nalašč imidžu vasi, vaščanom in sploh se ne spoštuje žalostni prizadetih družin.

Skratka, iz italijanskega časopisa smo izvedeli, da smo v satanovem objemu (?), kar je izven vsake logike. Zavedam se, da poleti časopisi nimajo kaj pisati in so kruti dogodki kakor nalašč postavljeni, da se napolni cela stran, mogoče celo več. Kar moti je pristop, zelo nizkoten časnikarsko gledano, do dogodkov in dogajanj, kjer se povleče na dan tudi dogodek iz preteklosti, ki so bili razširjeni zaradi revščine, predvsem glede zgodnjih smrti in velikih težav z državnim oskrbo. To pa še ne pomeni, da je Joseva hiša dom počastnega demona. Vendar tako jo prikazujejo in se v ljudeh izven vasi širi radovednost do nastalega položaja, me stalno sprašujejo, kaj se dogaja pri nas. In to me skrbti.

Doberdor mora graditi svojo mikroekonomijo in ponudbo na odličnosti, ki jo ustreže in zna predstaviti. Miren in vabljeni kraj s svojo čudovito naravo in raznoliko ponudbo marsikaj premore. Vsi napori do sedaj storjeni ne smejo biti zamar. Prav zato mora postati negativno prikazovanje naše stvarnosti (slovenske? preveč uspešne?) temelj razmišljanja in zahteva odločen upor do takega pretiranega etiketiranja.

Ker se mi zdi zadeva že preveč preko mere, upam, da se župan, po možnosti občinski svet in tudi stranke v občinskem svetu, resno zoperstavijo takki oblikui skrajno negativne propagande našega kraškega prostora in da hkrati zaščitijo bolečino prizadetih sovraščanov, ki so v tem trenutku še tako ranljivi in najbolj občutljivi na komaj minule dogodke.

Marco Jarc, pokrajinski svetnik

Novi regulacijski načrt

V zvezi z novim regulacijskim načrtom, ki ga je pripravila tržaška občina in o katerem smo še največ izvedeli iz sredstev javnega obveščanja, odločno nasprotujemo njegovim izvedbi, in to iz sledečih razlogov:

- novi regulacijski načrt na široko odpira vratna gradnji novih stanovanjskih hiš na območju že leta opuščene vojašnice pri Banih, ki leži na robu vasi. Na tem območju bo torej zraslo novo, veliko naselje, verjetno večje od same vasi. V njem si bo dom lahko poiskalo prek tisoč novih prebivalcev. To število je, v primerjavi z današnjimi 241 prebivalci vasi, naravnost osupljivo. Skratka, vasi Bani, kot jo poznamo danes, ne bo več.

- Povečana naseljenost bo na škodo prav vseh s seboj neobhodno prinesla tudi več hrupa, kar bo negativno vplivalo na kakovost življenja, ki že itak ni več tako kot je bila, recimo, pred desetimi leti, svoj krvni davek bo morala plačati tudi narava. Skoraj stolnica drevesa raznih vrst bodo morala odstopiti svoje mesto betonskim tvorbam, ki se bodo tja vselile v imenu boga denarja.

- Na drugih okoliških zemljiščih, torej tudi na tistih v lasti prebivalcev vasi, ki so do danes bila zadržljiva, načrt uvaja nove, omejitvene gradbene količnike, v nekaterih primerih pa celo prepoved gradnje. V zvezi s tem naj poverimo, da si je v preteklosti prav zaradi takih omejitev in prepovedi marsikateri domačini moral poiskati dom stran od vasi.

- Brez razlastitve naše zemlje pa kaže, da tudi tokrat ne bo šlo. Načrt vključuje gradnjo nove ceste, ki naj bi novo naselje povezala z bivšo hitro cesto, ki nosi oznako 202. Ta cesta bo skoraj v celoti speljana po zdaj opuščenih pašnikih, ki so v lasti zasebnikov.

- Marsikje po državi pride pred in med osnovanjem tak širokopoteznegra načrta do posvetovanja

s krajevnim prebivalstvom, kar se pa v našem slučaju ni zgodo. Obratno, vsebina načrta je bila nam, pa tudi širši javnosti, dolgo nedostopna.

Z vsem tem v zvezi smo zatorej občinske sestovalec s sporočilom pozvali na nujen sestanek, kjer naj bi skupaj poskusili najti novo, ljudem in naravi bolj prijazno rešitev.

Prebivalci Banov, zbrani na sestanku dne 22. 07. 2009

Marjan Terpin o Mirjam Muženič

Programskemu svetu RTV-Slovenija
Vodstvu RTV-Slovenija
Rajku Gericu, vodji informativnih oddaj na RTV-Slovenija

V zvezi z zadevo dopisnice Mirjam Muženič čutim dolžnost, da kot član Programskega sveta RTV in Komisije Programskega sveta RTV za Slovenije, ki živijo izven meja matične domovine izrazim svoj protest proti njenem nestrenjem nastopanju do vseh, ki si upajo iznesti pomisleke ali nezadovoljstvo z njim poročanjem.

Dr. Bernard Špacapan (član izvršnega sveta SSO) in g.a. Bandelli sta izrazila nezadovoljstvo, ki je sicer zelo razširjeno v nekaterih krogih Slovencev v Italiji do večkrat vprašljivih poročil v informativnih programih RTV o Slovencih v Italiji in sta se posebej oprla na široko poročilo RTV o kongresu SKGZ in nobenem poročanju o kongresu SSO. G.a. Muženič jima odgovarja v nenačudnem in nespošljivem tonu v PD dne 5. julija kjer trdi, da ni poročala o kongresu SKGZ, a se ga je (na povabilo) celo udeležila.

V PD dne 14. julija pa zapiše, da je o kongresu SKGZ sicer poročala (!), o kongresu SSO, ki se ga ni niti udeležila (!) (ni dobila vabila...?!?) pa ni poročala ker: »vendar odločitev o tem ni bila moja«, (za piše).

Nedopustno je, da dopisnica namesto da bi objektivno opravljala svojo zadolžitev, v svojih odgovorih po zamejskem časopisu posega in vnaša spore med Slovence v Italiji, ki jih imajo že sami dovolj.



POSLANSKA ZBORNICA - Z glasovi nekoliko ošibljene desne sredine

Odobren protikrizni odlok (ki pa ga bo senat »popravil«)

Franceschini (DS): »Črna stran italijanskega parlamenta« - Vrsta nedorečenosti

RIM - Poslanska zbornica je odobrila protikrizni odlok, ki pa ga bo treba - tako so že napovedali - v senatu malce »popraviti«. Ukrep je podprtlo 285 poslancev desne sredine, proti je glasovalo 250 poslancev Demokratske stranke, Italije vrednot in sredinske UDC, medtem ko se predstavniki Lombardovega Gibanja za avtonomijo (ki sicer podpira desnosredinsko vladu) iz protesta proti »medlemu« vladnemu odnosu do juga niso udeležili glasovanja.

Ukrep uvaja tako imenovani davčni ščit, ki ga levensredinska opozicija zavrača, ker naj bi dajal potuhu davčnim utajevalcem in »izvoznikom« kapitala v tujino. Nadalje predvideva pokojninsko »mini-reformo« (med drugim postopno podaljšanje delovne dobe za ženske, zaposlene v javnih upravah, do 65. leta starosti) in ureja status gospodinjskih pomočnic in negovalk. Ukrep bo nudil nekaj kisika podjetjem: tista, ki bodo investirala svoj dobiček v nakup novih proizvodnih

naprav, bodo deležna davčnih olajšav. Predvidena je tudi zamrzitev dolgov majhnih in srednjih velikih podjetij, a le po dogovoru z združenjem italijanskih bank.

Med razpravo je tajnik Demokratske stranke Dario Franceschini ocenil, da je bil parlament priča »novi črni strani«, saj je bilo vse že določeno in odločeno v vladnih krogih.

O dokumentu bo že danes stekla razprava v senatu. Povsem jasno je, da bo senatska zbornica vnesla nekaj popravkov. Napovedal jih je sam predsednik vlade Silvio Berlusconi, ki je sledil razpravi v poslanski zbornici. Popravki se bodo nanašali na davčno obravnavo zlatih rezerv italijanske centralne banke in na normo, po kateri je bila ministrstvu za okolje odvetna pristojnost za izdajo ocen o vplivu na okolje novih gradenj za pridobivanje energije. Proti tej sporni normi je ogorčeno protestirala ministrica Stefania Prestigiacomo, ki je celo zagrozila z odstopom.



AFERA O DEKLETIH Avvenire: Cerkev ni molčala

RIM - Italijanska Cerkev ni molčala glede afere o dekletih na poziv, v katero je vpletten predsednik vlade Silvio Berlusconi. To je odgovorni urednik italijanskega katoliškega dnevnika L'Avvenire Dino Boffo zapisal v odgovoru na pismo nekega duhovnika, ki je Cerkevi očital molk glede premierovih zasebnih afer in zahteval jasno besedo. Po Boffovem pisanju so se tako njegov časopis kot italijanski škofje zelo jasno izrazili o aferi, bodisi glede vsebine kot prakse: »Kogarkoli so njihovi posegi dosegli, je razumel, kar je bilo treba razumeti,« piše Boffo, ki omemba posega predsednika in tajnika Italijanske škofe konference, kardinala Angela Bagnasca in msgr. Mariana Crociati, pa tudi lastne komentarje in pisma ogroženih bralcev, ki jih je v preteklosti objavil L'Avvenire ne samo glede afere o dekletih, ampak tudi o vladnem odloku o varnosti. Medtem sta v tujini o aferi ponovno pisala tako francoski levčarski dnevnik Liberation kot britanski The Times.

POLITIKA - Vlada pripravlja načrt za jug Gibanje za avtonomije zahteva Parlament juga

RIM - Danes bo predsednik vlade Silvio Berlusconi vodil srečanje z nekaterimi ministri svoje vlade, da bi pripravili načrt za razvoj juga, ki ga je v teh dneh obljudil »upornim« južnim parlamentarcem vladne večine. Srečanja se bodo predvidoma udeležili ministri za gospodarstvo Giulio Tremonti, za infrastrukture Altero Matteoli, za dežele Raffaele Fitto, za gospodarski razvoj Claudio Scajola in za okolje Stefania Prestigiacomo.

Ministrski predsednik se je včeraj o zadevi predhodno pogovoril z vodjo Severne lige Umbertom Bossinem in z nekaterimi njegovimi najtehnejšimi sodelavci. Severnoligaši so prizgali zeleno luč za projekt, vendar pod pogojem, da bo obsegal namenske prispevke. Tremonti pa se je premierru pritožil zaradi kritik, ki jih je vse pogosteje deležen od kolega v vladni, in sicer od podsekretarja pri predsedstvu vlade Gianfranca Miccichéja, ki velja za voditelja »sudistične« frakcije pri Ljudstvu svobode.



GIANFRANCO MICCICHÉ

Po drugi strani pa južni protestniki dvigajo ceno. Gibanje za avtonomije (MpA) predsednika siciliske deželne vlade Raffaeleja Lombarda se zdaj ne zadovoljuje več z zahtevo, da bi ustanovili ministrstvo za jug, ampak se zavzema celo za ustanovitev Parlamenta juga. »Nam ne gre le za to, da bi ustvarili forum, ki bi iznašal zahteve juga,« je dejal Lombardov privrženec Arturo Iannaccone. »Parlament juga bi spodbudil tudi oblikovanje vodilnega sloja, ki ga jug tako krvavo potrebuje,« je pristavil.

ARHEOLOGIJA Potapljač odkril ostanke antičnega mesta Scyllium

CATANZARO - Ljubiteljski potapljač je na obali Kalabrije najverjetneje odkril ostanke antičnega mesta. Alessandro Ciliberto, sicer arhitekt in velik ljubitelj potapljanja, je okrog petnajst metrov od obale v bližini mesta Squillace tri do štiri metre pod morsko gladino našel skupino kamnitih blokov, poroča italijanska tiskovna agencija Ansa.

»Iz peska se je dvigovala temna gmota, dolga približno dva metra in široka pol drugi meter, za katero se je zdelo, da je delo človeških rok,« je povedal Ciliberto in dodal: »Ko sem raziskoval dalje, sem nekaj metrov vstran našel podstavek bele barve, ki je visok pol metra. Še naprej sem našel par kamnitih blokov, eden je bil kvadraten in manjši, oblike drugega ne morem definirati.«

Mestne oblasti so sporočile, da je mogoče, da omenjene podvodne najdbe pripadajo antičnemu mestu Scyllium, ki je bilo ustanovljeno v času, ko so imeli na jugu Italije kolonije Grki. V mestu, ki je leta 124 postal rimska kolonija, se je v 6. stoletju rodil rimski učenjak in državnik Kasiodor, ki je med drugim trdil, da je mesto ustanovil grški junak in kralj Itake Odisej.

Ruševine mesta so našli tudi na obali bližnjega mesta Roccolletta di Borgia, še poroča Ansa.

IGRE NA SREČO - Rekordni sklad Superenalotto tudi tokrat brez 6



RIM - Šestice pri stavi Superenalotto ni niti tokrat zdelih nihče, zato rekordnega nagradnega sklada 107 milijonov evrov ne bodo porazdelili. Izžrebane številke so sinocibile: 1, 21, 29, 40, 63 in 70, jolly 39, superstar 26. Zadeti pa so bili kar trije 5+1. V torek bo nagradni sklad dosegel 109,09 milijona evrov, kar je rekord vseh časov.

Afganistan: stališče vlade nespremenjeno

RIM - »Stališče vlade do Afganistana je nespremenjeno. Polemike, ki so o tem nastale, so mlatejne prazne slame, ki časopisom prav pride, ko nimajo česa pisati.« Tako je predsednik vlade Silvio Berlusconi včeraj odgovoril časnikarjem, ki so ga spraševali, kako ocenjuje stališče Severne lige, češ da bi morala Italija umakniti svoje vojake iz Afganistana in drugih mednarodnih odprav. Sicer pa je sam vodja lige Umberto Bossi včeraj povedal, da se bo kljub svojim pomislim podredil volji večine. Danes bi se moral senat izreči o finančiranju italijanske vojaške odprave v Afganistanu.

Za zapahi še eden od šefov Camorre

NEAPELJ - Policija je minulo noč prijela enega od šefov klana Crimaldi neapeljske Camorre Vincenza Caponeja. 37-letnika je italijansko notranje ministrstvo uvrstilo na seznam stotih najnevarnejših iskanih zločincev. Preiskovalci so Caponeju, ki so ga italijanske oblasti intenzivno iskale že od marca, prišli na sled s prisluskovaljem telefonskih klicev in zasedovanjem njegove 31-letne partnerice Laure Pizzo. Prijeli so ga med vožnjo na avtomobilu, ki ga je vozila ženska. Mafija družina Crimaldi nadzoruje območje Acerre na severu Neaplja.

Finančna straža zasegla bolnišnico v Agrigentu

AGRIGENTO - Finančni stražniki so včeraj zasegли bolnišnico San Giovanni di Dio v Agrigentu, ker bi se lahko zrušila, še zlasti v primeru potresa. Zadetno odredbo je izdal sodnik za predhodne preiskave Alberto Davico na zahtevo javnega tožilca Renata Di nataleja, ki je vodil preiskavo.

Bolnišnico so odprli pred pičlimi petimi leti, preiskave pa so ugotovile, da je bila zgrajena s slabim materialom (zlasti z nezadostnim cementom). V preiskavi je vpletene 22 ljudi, sicer pa je v ozadju lokalna mafija, ki nadzoruje tamkajšnji gradbeni sektor.

EVRO

1,4229 \$ -0,28

EVROPSKA CENTRALNA BANKA

28. julija 2009

valute	evro (povprečni tečaj)
28.7.	27.7.
ameriški dolar	1,4229 1,4269
japonski jen	134,53 135,61
kitajski juan	9,7197 9,7472
ruski rubel	43,8914 43,8435
indijska rupija	68,6050 68,7270
danska krona	7,4453 7,4449
britanski funt	0,86220 0,86530
švedska krona	10,5850 10,5265
norveška krona	8,7660 8,8010
češka koruna	25,501 25,517
švicarski frank	1,5224 1,5237
estonska korona	15,6466 15,6466
madžarski forint	267,55 268,00
poljski zlot	4,1765 4,1761
kanadski dolar	1,5378 1,5433
avstralski dolar	1,7138 1,7331
bolgarski lev	1,9558 1,9558
romunski lev	4,2050 4,2075
litovski litas	3,4528 3,4528
latvijski lats	0,7012 0,7024
brazilski real	2,6697 2,6950
islandska korona	290,00 290,00
turška lira	2,0992 2,1122
hrvaška kuna	7,3330 7,3270

EVROTRŽNE OBRESTNE MERE

28. julija 2009

	1 mesec	3 mesec	6 mesec	12 mesec
LIBOR (USD)	0,285	0,49125	0,93625	1,47875
LIBOR (EUR)	0,50375	0,88313	1,15688	1,37
LIBOR (CHF)	-	-	-	-
EURIBOR (EUR)	0,545	0,908	1,159	1,373

ZLATO

(999,99 %) za kg

21.243,58 € -367,25

TEČAJNICA LJUBLJANSKE BORZE

28. julija 2009

vrednostni papir	zaključni tečaj v €	spr.v %
BORZNA KOTACIJA - PRVA KOTACIJA		
GORENJE	9,79	-2,20
INTEREUROPA	6,45	-2,86
KRKA	68,89	-1,45
LUKA KOPER	23,78	-2,10
MERCATOR	166,88	+1,66
PETROL	301,09	-1,73
TELEKOM SLOVENIJE	164,12	-1,51
BORZNA KOTACIJA - DELNICE		
ABANKA	53,50	-1,65
AERODROM LJUBLJANA	30,36	-1,17
DELO PRODAJA	-	-
ETOL	-	-
ISKRA AVTOELEKTRIKA	-	-
ISTRABENZ	10,90	-4,39
NOVA KRE BANKA MARIBOR	12,12	-0,90
MLINOTEST	-	-
KOMPAS MTS	-	-
NIKA	-	-
PIVOVARNA LAŠKO	32,23	-6,50
POZAVAROVALNICA SAVA	14,45	-1,70
PROBANKA	-	-
SALUS, LJUBLJANA	461,00	-3,56
SAVA	239,25	+0,01
TERME ČATEŽ	-	-
ZITO	85,00	-
ZAVAROVALNICA TRIGLAV	19,75	-2,47

MILANSKI BORZNI TRG

28. julija 2009

delnica	zaključni tečaj v €	spr.v %

<tbl_r cells="3" ix="4" maxcspan="1" maxrspan="1" used



OBČINA TRST - Demokratska stranka proti tržaškemu županu

Cosolini: Dipiazza je v treh dneh kar trikrat pretiraval

Očitki o žalitvah glede regulacijskega načrta in davka na smeti ter o molku glede univerze

Tržaški župan Roberto Dipiazza je v treh dneh kar trikrat pretiraval, dvakrat s svojimi izjavami o regulacijskem načrtu in davku na smeti, enkrat pa s svojim molkom glede domnevnih rdečih številk tržaške univerze, zato bi se moral opravičiti opoziciji in občanom ter priznati vlogo in pomen univerze. To je mnenje Demokratske stranke, stališče katere je včeraj dopoldne na tiskovni konferenci v kavarni Tommaseo orisal pokrajinski tajnik Roberto Cosolini skupaj z načelnikom svetniške skupine DS v tržaškem občinskem svetu Fabiom Omerom.

V zvezi z regulacijskim načrtom, sklep o katerem je Dipiazza prejšnji teden umaknil z dnevnega reda občinskega sveta, pri DS niso prebavili županovega očitka o »šakalstvu« leve sredine, ki se je pojavil v krajevnih medijih zaradi kritik na račun uprave. Opozicija, je dejal Cosolini, ni izvajala nobenega šakalstva, ampak je opravljala svojo vlogo ter predložila popravke o vprašanjih splošnega interesa, poleg tega pa je že zgodaj opozarjala na pomanjkljivosti in zamolčevanja (npr. o tem, da del dokumentacije ni bil posredovan rajonskim svetom). Zato Dipiazza greši, če misli, da se bo izmazal z žaljenjem opoziciji, kateri se mora nasprotovno opravičiti, javna uprava pa mora ponovno postati resna zadeva, je dejal tajnik DS.

Cosolini se je zaustavil tudi pri razsodbah o previsoki vstopi za plačevanje občinskega davka na smeti Tarsu, pri čemer je dejal, da ima Trst najvišji davek Tarsu in je obenem najbolj umazano mesto, žu-

Za Roberta Cosolinija (na sliki levo ob Fabiu Omeru) je župan glede regulacijskega načrta in davka na smeti dal žaljive izjave, glede univerze pa je molčal

KROMA



pan Dipiazza pa prihaja na dan z nespoljivimi izjavami, medtem ko bi se moral zavedati, da občani niso podložniki in imajo pravico se pritožiti, če vidijo, da se jim določena pravica krati. Poleg tega je Tarsu davek, ki prizadene vse v enaki meri, ne glede na družbeni položaj.

Glede zgrešenih podatkov, ki so tržaško univerzo uvrščali med tista vseučilišča, ki delujejo iz izgubo, pa je Dipiazza molčal, medtem ko bi bil moral

sgovoriti, je dejal Cosolini, ki je opozoril, da je prišlo do mešanja podatkov o stroških za zaposlene in podatkov o bilanci univerze, ki je po besedah tajnika DS pozitivna. Da je tako, prihaja vse bolj na dan, zato bi se moral župan zavedati pomena univerze, občinskega svetnika desne sredine Everesta Bertolija, ki je kot zastopnik župana v upravnem svetu univerze mešal podatke, pa bi moral pozvati, naj se obnaša kompetentno oz. ga zamenja-

ti s pristojnim odbornikom.

Cosolini in Omero (ta je Dipiazza) ve besede označil za »besede od udarcev omamljenjega in v kot potisnjene bokšarja« sta se zahvalila tako svetnikom DS kot tudi ostalih strank leve sredine (omenjena sta bila Roberto Decarli in Iztek Furlanič), ki so opravili resno delo in oblikovali propozitivne popravke. Kar se tiče DS, pa se po besedah njenega tajnika ne bo spustila na raven žalitev. (iž)

KONTOVEL - Povezava z Barkovljami

Reber spet prevozna, a ...

Na Kontovelski reberi odstranili pregrado, uradno pa je cesta še vedno zaprta za promet



Kontovelska reber je prevozna, cestni znak pa opozarja na prepoved prometa

KROMA

Kontovelska reber je - po skoraj petnajstih letih - spet prevozna v celoti. Kljub temu pa je vožnja na gornjem predelu reberi, od nekdaj mitnice do ovinka pri Restaurantu pod Kontovelom, še vedno preposedana.

Cesta, ki je dolga leta povezovala Kontovel z Barkovljami, je bila zaprta za promet od začetka devetdesetih let. Kajih 500 metrov pod Kontovelom je na ozko cestišču na dveh mestih v razdalji nekaj metrov zgremel usad. Občinske oblasti so cesto začasno zaprle, začasnost pa je trajala skoraj poldrugo desetletje.

Kmalu po usadu so sicer na enem mestu zemljo in kamenje odstranili s cestišča ter obnovili podporni zid nad cesto, posledic drugega usada pa niso sanirali. Neprevozni odsek je meril vsega le kakih 50 metrov. Na obeh straneh so sre-

di ceste namestili kovinsko ograjo in cestni znak o prepovedi vožnje v obe smeri.

Pred tremi leti, novembra 2006, je svetnik Slovenske skupnosti v zahodnokraškem rajonskem svetu Ivo Starc vložil vprašanje, da bi izvedel, zakaj je strma cesta pod Kontovelom po več kot desetletju še vedno zaprta. Ogledal si je zaprti odsek in ocenil, da bi lahko z nekaj tisoč evri investicije počistili cestišče, utrdili podporni zid in cesto spet odprli prometu. Očitno ni bilo dovolj politične volje, da bi to storili, je takrat pokomentiral.

Zahodnokraški rajonski svet je v preteklih letih že večkrat posegel pri občinskih oblasteh, da bi cesto popravile in spet odprle. Vprašanje je postalno sila aktualno jeseni 2006, potem ko je bila za-

M.K.

radi usada pri Rumeni hiši Furlanska cesta nekaj časa zaprta. Niti takrat pa ga občinske oblasti niso rešile.

Pred nekaj tedni so domaćini opazili, da so avtomobili spet začeli voziti po Kontovelski reberi iz Barkovelj vse do Kontovela. Na kraju usada so bile kovinske ograle odstranjene (dobesedno: prežaganje), cestišče počiščeno, podporni zid nad njim pa lepo urejen. Ob zidu pa še vedno stoji cestni znak o prepovedi vožnje. Predsednik zahodnokraškega rajonskega sveta Bruno Rupel sploh ni bil obveščen, da je Kontovelska reber spet prevozna. A tudi občinski odbornik za javna dela Franco Bandelli včeraj ni vedel, kaj se na Kontovelski reberi dogaja. Po njegovem bi morala biti še vedno zaprta za promet.

ODDELEK NAS Zasegli 27 ton smetane

Karabinjerji videmskega oddelka NAS so v okviru širše preiskave, ki je zajela celo Italijo, posegla v dejavnosti krajevnega grosista, ki je lastnik dveh skladnišč za mlečne izdelke. Eno se nahaja na Goriškem, drugo v občini Devin-Nabrežina. Zaradi upravnih prekrškov so zasegli 30 ton zamrznjenih mlečnih izdelkov, ker skladnišči nista primerno opremljeni in nimata ustreznega dovoljenja za hranjenje zamrznjenih živil. Inspektorji so poleg tega ocenili, da v skladniščih ni zagotovljeno spoštovanje higienosanitarnih predpisov. Karabinjerji oddelka NAS so zasegli 26.980 kilogramov smetane za izdelevanje masla, 1944 kilogramov zamrznjene sirotke (tekočine, ki ostane po izločitvi sirnine iz mleka) in 1200 kilogramov sirovih skorij za riban. Vrednost zaplenjenih živil znaša okrog 60 tisoč evrov. V okviru operacije »Cibo sicuro« (Varna hrana) so v mesecu juliju v naši deželi zasegli še štiri tone sira. V Italiji so skupaj zasegli 900 ton živil.

RDB: sodstvo zavrača ovadbe podjetja TT

Sindikat RDB-CUB je v tiskovnem sporocilu podčrtalo, da je sodnik za predhodne preiskave arhiviral zadevo o kazenski ovadbi, ki jo je na račun sindikata podalo podjetje Trieste Trasporti. Slednje je zaradi domnevne obrekovanja ovadil sindikat, ki redno kritizira dejavnosti in načrte podjetja. Po navedbah sindikata RDB-CUB je enaka usoda doletela že dve ovadbi v letih 2001 in 2003.

Drevi na Opčinah glavni svet KZ

Drevi ob 20.30 bo v dvorani Zadružne kraške banke na Opčinah zasedal Glavni svet Kmečke zveze. Na dnevnem redu bodo med drugim tudi ocena deželnega programa za razvoj podeželja 2007-2013, medregijsko vinorodno območje Prosecco DOC in uresničevanje programa Natura 2000.

Tržaška pokrajina za socializacijo starostnikov

Tržaško pokrajinsko odborništvo za socialne zadeve je začelo izvajati eksperimentalni projekt za koordiniranje prevozov za ostareli. Namens je jasen. Številni starejši občani nimajo prevognega sredstva in se stežka poslužujejo javnih prevozov. S tem so prikrajšani za sodelovanje pri raznih prireditvah, srečanjih in drugih pobudah. V bistvu prikrajšani so za druženje z vrstniki, za socializacijo, ki bi jim lajšala tegobe let. Odborništvo, ki ga vodi odbornica Marina Guglielmi, je v sodelovanju s Fundacijo CRTrieste pripravilo projekt, da bi nudili starejšim občanom večjo »možnost premikanja na teritoriju.« Pokrajina je poslala vabilo 326 športnim, rekreacijskim in kulturnim društvom in organizacijam s priloženim vprašalnikom: ali bi lahko nudile prevozno sredstvo (avtomobil ali kombi) za prevoz ostarelih, in, ali bi bili posamezni prostovoljci pripravljeni sodelovati pri prevozih ostarelih. Guglielmjeva je bila z odzivom zelo zadovoljna. Kar 30 odstotkov povabljenih je sprejelo povabilo. Tako lahko pokrajina pri izvajaju eksperimentalnega projekta računa na 15 kombijev, 7 avtomobilov, eno terensko vozilo in resilca, dest prostovoljcev pa je izrazilo pripravljenost za prevoz ostarelih.

V Revoltelli soočenje o novi hitri železnici

V muzeju Revoltella bo drevi z začetkom ob 18. uri javno srečanje o Trstu in načrtovani hitri železnici. Kot govorniki so najavljeni župan Trsta Roberto Dipiazza, deželni odbornik Riccardo Riccardi, koprski župan Boris Popovič, predsednik pristanišča Claudio Boncioli ter naravovarstvenika Andrea Wehrenfennig (Legambiente) in Dario Predonzan (WWF). Med povabljenimi je tudi Slovensko planinsko društvo iz Trsta.

V Dolini, Zabrežcu in Borštu brez vode

Tehnični urad občine Dolina obvešča, da bo danes od 8.30 do približno 13.30 prekinjena dobava vode v Dolini (Barde), Borštu in Zabrežcu, in sicer zaradi vzdrževalnih del družbe AcegasAps na vodovodnem omrežju. V primeru slabega vremena bo prekinitev odložena na prvi dan, ko bo mogoče izvesti popravila.

Prijetna gospa zapodila dva goljufa

Približno trideset let stara moška sta potrkała na vrata nekega stanovanja v bližini glavne tržaške bolnišnice. Prijetno stanovalko sta hotela prinesti okoli, ona pa se ni dala in ju je s telefonskim klicem dejansko zapodila. Zgodilo se je v pondeljek dopoldne. Mlada, čedno oblecena Italijana sta se stanovalki predstavila kot sinova prijatelja. Zaprosila sta jo, naj sprejme neko kuverta in jo nekaj dni hrani v stanovanju. V kuvertu naj bi bile dragocene, sin pa naj bi jima zagotovil, da bo gospa ugodila prošnji. Ko sta jo gosti vsiljivo spraševala, v katero sobo bo spravila kuverta, se ji je porjal upravičen sum, da jo hočeta neznana ogoljufati. Gospa je telefonirala sinu in zatem so se pojavili policisti od Sv. Sobote, medtem pa je dvojica odsla.



ŽUPANSTVO - Predstavili 10. dneve judovske kulture

V duhu spoznavanja in sprejemanja drugih

Dogajanje bo potekalo 5. in 6. septembra, sestavljal pa ga bo bogat program



Pobuda nastaja v sodelovanju številnih ustanov

Judovska vera in kultura sta v našem mestu kontinuirano prisotni mnogo stoletij in prav zaradi tega velja opozoriti na evropski dan judovske kulture, ob katerem bo tudi v Trstu potekala vrsta prireditev, s katero želi judovska skupnost Trsta predstaviti posebno judovsko kulturo in tako prispevati k njenemu ohranjanju. Evropski dan judovske kulture, pri katerem bo letos sodelovalo 28 evropskih držav in 59 italijanskih mest, bodo v Trstu proslavili že desetič, osrednje dogajanje pa bo potekalo 5. in 6. septembra. Prireditelji so pobudo podrobnejše predstavili na včerajšnji odlično obiskani novinarski konferenci, na kateri je bilo večkrat povedano, da bo osrednja tema tržaškega dneva judovske kulture združena pod sloganom Spoznati in sprejeti druge.

Izvedeli smo, da se bodo obiskovalci lahko udeležili koncertov, razstav, vodenih ogledov različnih judovskih obeležij in obiskali tržaško sinagogu. Tržaški program bo ponudil tudi zelo zanimivo razpravo; v operni hiši Verdi bo namreč potekala okrogla miza na temo Sprejemanje: duhovni izvor, bojazni, varnost in obet. Obiskovalci bodo tako brezplačno imeli priložnost spoznati navade in osnovna načela, ki narekujejo življenje vernemu Judu, prav tako pa tudi

tradicionalno judovsko glasbo in ples. Evropski dan judovske kulture se bo v Trstu začel v soboto, 5. septembra, in sicer ob 20.32 na Trgu Giotti pred sinagogo, ko bodo počastili obred Havadalah, s katerim Judje končajo sobotni dan. Obred bo vodil rabin judovske skupnosti v Trstu in Furlaniji Julijski krajini Itzhak David Margalit, več o tem obredu pa bo spregovoril ugledni profesor Haim Baharier. Za glasbeno kuliso bo poskrbel izraelski pevec David D'Or, ki se bo ob tej priložnosti predstavil s sakralnimi napevi. Prireditveni program, pod katerega sta se podpisala tržaška judovska skupnost in združenje WeDoCARE, pri njegovi realizaciji pa so sodelovali tudi Občina in Podkrajina Trst, Dežela FJK in tržaška Trgovinska zbornica, se bo nato nadaljeval v nedeljo, 6. septembra, ko bo v srbskopravoslavni cerkvi ob 12.15 na sporednu ekumensko molitivo, pri kateri bodo sodelovali predstavniki vseh krščanskih skupnosti v Trstu. Ob 16.30 se bo dogajanje preselilo v operno hišo Verdi, kjer bo potekala okrogla miza na temo srečanja in sprejemanja. Med govorniki bo tudi slovenski pisatelj Drago Jančar, omenimo pa naj tudi (že skoraj bivšega) tržaškega škofa Evgenija Ravagnanija, bosanska profesorja Ismeta Busatlića in Enesa Karića, pa novinarja Giovannija

Botterija itn. Živahno debato bodo popestili tudi glasbeni nastopi Davida D'Orja, Dragan Dautovski Quarteta, Miriam Tukanove in Bilje Krstić. Sklepni del X. izvedbe evropskega dneva judovske kulture bo na sporednu istega dne v večernih urah (ob 21. uri), ko se bo Trg Giotti prelevil v velikansko koncertno prizorišče, na katerem bodo nastopili glasbeniki, ki nas bodo s svojimi skladbami popeljali v različne svetovne. David D'Or nas bo popeljal v Izrael, Dragan Dautovski Quartet v Makedonijo, Miriam Tukan v arabski svet, Bilja Krstić pa nas bo s svojimi ritmi popeljala v Srbijo. Ob vsem tem pa ne smeemo pozabiti tudi na dve razstavi, ki bosta obiskovalcem približali judovski vskdan, vero, tradicijo, prehrano in praznike. Judovski muzej Carlo in Vera Wagner bo gostil razstavo, na kateri bodo obiskovalci s pomočjo fotografij lahko spoznali podrobnosti o tem, kako so albanski muslimani med drugo svetovno vojno rešili številne Jude, tržaška sinagoga pa bo gostila fotografsko razstavo, ki nam bo prikazala, kakšne so bile nekoč tržaške uličice, stara sinagoga, restavracije kasher ...

Ob koncu naj še povemo, da bodo vse omenjene prireditve in vodenje ogledi judovskih obeležij vstopnine prosti. (sc)

ODLIČNJKI - Nadja Cibic (Licej Franceta Prešerna)

Do stotice in pohvale tudi z orisom naših krajev v antiki

Serijski krajši pogovorov z odličnjaki oz. odličnjakinjami letošnjega državnega izpita na višjih srednjih šolah zaključujemo z edino maturantko, ki je poleg najvišje ocene prejela od maturitetne komisije tudi pohvalo. To je Nadja Cibic iz Križa, ki je stotico sicer pričakovala, pohvale pa ne, ob objavi ocen pa seveda ni skrivala svojega zadovoljstva: »Vesela sem, ker sem končno naredila to življenjsko izkušnjo, ki je nekaj, kar bo ostalo za vse življenje,« nam je povedala.

K stoticu in pohvali je precej prispeval tudi referat, s katerim se je Nadja predstavila v okviru ustnega dela mature. Kriška odličnjakinja je za temo maturitetnega referata izbrala obravnavanje naših krajev v antiki, kjer je prikazala zgodovino teh krajev od prazgodovine do rimske vladavine, pod drobno-gled pa je dala predvsem nekatere



NADJA CIBIC

KROMA

tukajšnje znamenitosti, kot so reka Timava, mit o Argonautih, mitrej pri Devinu in bitka pri mrzli reki oz. Frigidu v Vipavski dolini med rimskima cesarjem Teodozijem in Egenijem leta 394 po Kristusu, zaučavila pa se je tudi pri pisanju antičnih avtorjev o naših krajih (npr. Strabona, Vitruvija in Polibija).

Kakšno oceno pa daje Nadja »klasični« po petih letih šolanja. Po krajšem premisluku izreče številko devet, vsekakor se ne kesa takratne

izbire, medtem ko je zanje recept za doseglo stotice učenje skozi vse leto (»učiti se zadnji trenutek se ne splača,« pravi) in urejanje zapiskov. Sama se je učila približno tri ure na dan, čeprav ni bila stalno na knjigah, ampak je učenje tudi preknila: »Včasih sem šla drugam, k računalniku.« Čas je našla tudi za zunajšolske dejavnosti, saj je igrala klavir pri Glasbeni matici, dejavnja pa je tudi pri skavtih.

Kako misli kriška odličnjakinja preživeti poletne počitnice? Ob nastanku pogovora nam je takole povedala: »Grem k svojemu fantu, ki živi v Venetu, potem bom šla na maturantski izlet, nato pa moram še pomisliti, ker poletje je še dolgo,« pravi Nadja, ki jeseni namerava študirati na Visoki šoli modernih jezikov za prevajalce in tolmače Univerze v Trstu, alternativno pa jezike na leposlovnih fakultetih istega vsečilišča. (iz)

UNIVERZA - Po objavi netočne lestvice

Trst naj bi konec koncev prejel prispevke



Vse kaže, da se bo Univerza v Trstu vendar dokopala do sredstev, ki jih italijansko ministrstvo za šolstvo namenja najbolj kakovostnim vsečiliščem Apeninskega polotoka. Pri prvotni objavi lestvice univerz naj bi prišlo do napake, uradno lestvico naj bi ministrstvo na svoji spletni strani objavilo danes.

Ministrica Mariastella Gelmini se je letos odločila, da bo ministrstvo poddelilo izredne prispevke univerzam, ki so se izkazale na področju didaktike in raziskovanja: na prvo mesto je postavila kriterij zaslug oz. meritokracije. Iz predhodno objavljene lestvice »zaslužnih«, na podlagi katere naj bi ministrstvo porazdelilo 525 milijonov evrov, je Univerza v Trstu prejšnji teden izosta-

la. Razlog naj bi bili njeni visoki stroški za osebje, ki presegajo mejo 90% rednih prispevkov iz leta 2008. Razлага pa je v nasprotju s kriteriji, ki omenjajo samo didaktične in raziskovalne uspehe. Univerza zaradi visokih stroškov že plačuje težek davek, saj ne sme zaposlititi novega osebja. Komisija, ki ocenjuje delo univerz, je priznala, da je pri objavi lestvice prišlo do netočnosti: uradno lestvico naj bi objavili danes. Trst pa naj bi bil z dobro uvrstitev deležen sredstev. Rektor Francesco Peroni je sklical sejo akademškega senata in napovedal, da bo univerza zaradi namigov o domnevni »rdeči bilanci«, ki je ni, najbrž tožila nekatere medije in druge, ki so v teh dneh podali neresnično sliko o tržaški univerzi in njeni upravi.

GLASBA - Tartini Rosolen: FJK podpira konservatorij

Dežela Furlanija-Julijška krajina podpira načrte tržaškega konservatorija Giuseppe Tartini o pridobitvi novih prostorov. Podporo je na včerajšnjem srečanju s predsednico upravnega sveta in ravnateljem konservatorija, Anno Illy in Massimom Parovelom zagotovila deželna odbornica za delo, univerzo in raziskovanje Alessia Rosolen.

Tržaški konservatorij obiskuje 640 mladih, od katerih je kar deset odstotkov tujcev, letno pa prireja 130 javnih pobud ter je prvi v Italiji glede izvajanja eksperimentalnih univerzitetnih tečajev. Gre za visok standard, ki sloni tudi na sposobnosti graditi talente začenši z najmlajšimi: da to ostane dodana vrednost Tartinija v okviru reforme višjih srednjih šol, pa se mora konservatorij prilagoditi času in se opremi z novimi prostori, ki naj bodo primerni za potrebe študentov in docentov. Zato je treba današnjemu sedežu dodati podružnico, ki bi omogočila prisotnost večjega števila študentov, morda z zvišanjem vkopane dvorane, za kar pa je potrebna varianta k regulacijskemu načrtu, in z izgradnjo novega teatra. Ob iskanju novih prostorov pa je glavni cilj ohranitev sedanje kakovostne ravni pouka.

V okviru reforme, ki bo konservatorije spremenila v univerzitetne ustanove in bo omogočila oblikovanje glasbenih licejev, je dežela FJK tako tržaški kot videmski konservatorij vključila v okvir konference o pravicah do univerzitetnega študenta, je dejala odbornica Rosolenova, ki od vodstva Tartinija želi tudi jasne informacije o možnostih, ki se trenutno ponujajo v Trstu. Oba konservatorija sta tudi podpisnika okvirnega programa za univerzitetne gradnje, v okviru katerega naj bi do septembra prišlo do določitve prioritet. Pri Tartiniju so se obvezali, da bodo do takrat preverili možne izbire.

AREA Že 130 prijav za poslovni dan na Padričah

Poldruži mesec pred iztekom prijavnega roka se je na letošnji poslovni dan (Business day 2009) v tržaškem znanstvenem parku že prijavilo kar 130 podjetij iz vse Italije. Pobuda AREA Science parka, ki bo 2. oktobra v Trstu, je namenjena podjetnikom, menedžerjem in finančnikom iz Italije in tujine, ki iščejo nove poslovne priložnosti, ideje in sodelovanja. Za podjetja, ki se bodo do 14. septembra prijavila za sestanke s podjetji, ki delujejo v tržaškem znanstvenem parku, bo to priložnost za odkrivanje rezultatov, tehnologij in proizvodov najbolj inovativnih podjetij, ki delujejo v enem najpomembnejših evropskih raziskovalnih središč.

Business day, ki ga letos prirejajo drugič, sodeljujočim podjetjem omogoča srečanje z več kot 40 podjetji, ki delujejo v AREA Science parku. Lanske izvedbe poslovne dne se je udeležilo več kot sto podjetij, za katere je bilo organizirano približno 130 poslovnih srečanj, seznam doslej prijavljenih na letošnjo izvedbo pa je skupaj s katalogom ponudb objavljen na spletni strani www.businessday.it.

Interesenti se lahko (brezplačno) prijavijo po spletni do 14. septembra 2009. Poslovni dan poteka s podporo evropske mreže storitev za podjetja Enterprise Europe Network in s sodelovanjem Nordesteuropa.it in agencije za spodbujanje evropskega raziskovanja APRE.



SUPERENALOTTO - Mrzlica zajela tudi Trst in Kras

Sanje ostajajo le sanje

Sinoč spet brez absolutnega zmagovalca - V teh dneh igrajo tudi neobičajni lovci na srečo



Mrzlica igre na srečo superenalotto, ki je sinoč ponujala rekorden dobitek v višini 107 milijonov evrov, je zajela tudi naše kraje. Ta čas kupujejo srečke tudi neobičajni igralci, saj je več kot stotmilijonski znesek nadve vabljiv - pa čeprav marsikdo odkrito pri-

znavna, da s tako mastno vsoto niti ne bi vedel, kaj pravzaprav storiti. V barih in trafikah se v teh dneh kopijoči lovci na srečo in včeraj, ko je do žrebanja manjkalo le nekaj ur, so se ponekod ustvarile vrste (**na sliki Kroma prizor v baru na Opčinah**). Nekaj minut po

20. uri pa so izžrebane številke še enkrat potrdile, da sanje ostajajo le ... sanje: šestice že spet ni zadel nihče, v četrtek bo veljala 109,9 milijona. Statistika je neizprosna: verjetnost, da na koloni s šestimi igranimi številkami zamenemo sanjsko šestico, je 1 : 622.614.630.

REPNIČ - V bivšem kamnolomu

S skupino Langa drevi v privlačen svet ciganske glasbe



OPČINE - Pobuda Skd Tabor

Jutri bo pod kostanjem zapela Gwen Hughes



Minili so štirje tedni od prvega poletnega večera pod kostanjem v Prosvetnem domu na Opčinah. Minili so večeri v znamenju glasbe, folklora, gledališča in filma. Raznolika ponudba Skd Tabor je privabila številno občinstvo, ki je vsakokrat zadovoljno zapuščalo priporočišče in potrdilo izbiri, ki jo je open-sko društvo naredilo pred petimi leti.

Jutrišnji večer bo zaključil uspešno izvedbo s prav posebno gostjo. Na Opčine prihaja ameriška pevka iz Atlante Gwen Hughes. Kdor je že pris-

stvoval njenim koncertom, pravi, da obvlada show in svoj poklic, predvsem pa uživa v tem, saj spodbuja in izizza v vsakim nastopom. Njena glasba je mešanica več stilov, konkretno gre za mešanico bluesa, funka, jazzu, latina in popularne glasbe. Gwenini prvi zgoščenki sta bili deležni velikega priznanja z nominacijo za grammyja in je dobitnica prestižne glasbene nagrade merit grammy za najboljši album. Večkrat je bila okronana z nazivom najbolj prijubljene izvajalke jazzu v Atlanti. Gwen je nedavno dokončala svojo četrto zgoščenko Instead of Light. Njeni skladbe lahko slišite tudi na spletu, na njeni domači strani: www.gwenhughes.com ter preko virtualnih založb, kot sta iTunes in Rhapsody.

Z njo bo nastopila skupina International Gang, ki jo sestavljajo priznani glasbeniki iz Slovenije, Italije in Hrvaške, in sicer: Tommy Purich (bobni), Giovanni Toffoloni (bas kitara), Maasej Kovačevič (klavijature), Žiga Stantanik (kitara in vokal) in Mirko Cisiliño (trobenta). Koncert se bo začel ob 21. uri.

Za skladbe v slovenskem jeziku se je skupina odločila tudi zaradi promocije ciganske kulture v širšem prostoru. Po znanih tragičnih dogodkih med prekmurskimi Romi, želijo fantje iz skupine Langa povediti, da gre le za posamični eksces, ter da med njimi živijo predvsem ljudje, ki so zapisani lepemu in tudi ustvarjanju glasbe.

MORSKI PARK

Miramar: reševanje s pomočjo psov

V zaščitenem miramarškem morskom parku bo danes popoldne prikaz reševanja v morju s pomočjo za to izurjenih psov. Pri pobudi sodelujejo tržaška sekacija svetovnega sklada za naravo WWF, italijanska šola psov za reševanje iz Furlanije-Julijske krajine in tukajšnja sekacija pasjih enot za pomoč v morju. Prostovoljci te organizacije bodo udeležencem prikazali vrline psov, ki so jih izurili za reševanje oseb v vodi. Opravili bodo pripravo za reševanje v vodi, seznanili prisotne z ukazi psom ob primerih hitrih posegov v morju in konkreten poseg psov v morju ter »rešitev« osebe v nevarnosti.

Prikaz se bo začel ob 15.30. Najprej bodo pri njem sodelovali mladi udeleženci tedenskih tečajev za ogled morja v morskom parku, nato pa še otroci in mladinci ter mladinke, ki so pristopili k poletnem pobudam na območju miramarškega morskega parka. To bo vsekakor nov doprinos k spoznavanju miramarškega morskega parka.

Včeraj danes

Danes, SREDA, 29. julija 2009
MARTA

Sonce vzide ob 5.44 in zatone ob 20.38
- Dolžina dneva 14.54 - Luna vzide ob 13.37 in zatone ob 23.24

Jutri, ČETRTEK, 30. julija 2009
JUDITA

VREMENIČAJ: temperatura zraka 28 stopinj C, zračni tlak 1016,3 mb ustavljen, vlaga 44-odstotna, veter 5 km na uro jugo-vzhodnik, nebo jasno, morje skoraj mirno, temperatura morja 25,2 stopinje C.

Lekarne

Do sobote, 1. avgusta 2009
Lekarne odprte
tudi od 13. do 16. ure

Ul. Ginnastica 44 (040 764943), Trg Valmaura 11 (040 812308). Općine - Nanoški trg 3 (040 211001) - samo s predhodnim telefonskim pozivom in nujnim receptom.

Lekarne odprte
tudi od 19.30 do 20.30

Ul. Ginnastica 44, Trg Valmaura 11, Trg Sv. Jakoba 1. Općine - Nanoški trg 3 (040 211001) - samo s predhodnim telefonskim pozivom in nujnim receptom.

NOČNA SLUŽBA
Lekarna odprta ob 20.30 do 8.30

Trg. Sv. Jakoba 1 (040 639749).
www.farmacistitrieste.it

118: hitra pomoč in dežurna zdravstvena služba (od 20. do 8. ure, predpraznična od 14. do 20. ure in praznična od 8. do 20. ure)

Za dostavljanje nujnih zdravil na dom, tel. 040 350505 - Televita.

Telefonska centrala Zdravstvenega podjetja in bolnišnic: 040 399-1111. Informacije KZE, bolnišnic in otroške bolnišnice, tel. (zelena številka) 800 - 991170, od ponedeljka do petka ob 8. do 18. ure, ob sobotah ob 8. do 14. ure.

Nudi informacije o zdravstvenih storitvah, o združenih tržaških bolnišnicah in o otroški bolnišnici Burlo Garofolo.

Kino

AMBASCIATORI - 16.00, 18.30, 21.00
»Harry Potter e il Principe mezzosangue«.

ARISTON 21.15 »Questione di cuore«.

CINECITY - 16.00, 16.30, 17.00, 17.30,

18.45, 19.15, 20.00, 20.30, 21.30, 22.00

»Harry Potter e il Principe mezzosangue«; 18.00, 22.00 »La rivolta delle ex«; 16.00, 18.10 »Outlander, l'ultimo Vichingo«; 16.00, 18.50, 20.35,

21.45 »Transformers: La vendetta del

caduto«; 16.00, 20.00 »Una notte da leoni«.

FELLINI - Dvorana je rezervirana.

GIOTTO MULTISALA 1 - (Ulica Giotto 8)

17.10, 18.45, 20.30, 22.15 »Baby Mama«.

GIOTTO MULTISALA 2 - 17.15 »Coraline e la porta magica«; 19.45, 22.00

»I love Radio Rock«.

GIOTTO MULTISALA 3 - 22.15 »For-

tapasc«; 17.15, 20.00 »Ritorno a Bri-

deshead«.

KOPER - KOLOSEJ - 20.00 »Snubitev«;

21.00 »Borbac«; 21.30 »Zadnja hiša na

levi«; 15.30, 18.30 »Harry Potter in

Princ mešane krvi«; 16.20; 18.00 »Le-

dena doba 3: Zora dinozavrov 3D«;

17.00, 19.00 »Ledena doba 3: Zora di-

nozavrov«.

NAZIONALE - Dvorana 1: 16.45, 18.30,

20.20, 22.15 »Una notte da leoni«;

Dvorana 2: 17.00, 17.45, 19.30, 20.15,

22.00 »Harry Potter e il Principe

mezzosangue«; Dvorana 3: 18.15,

22.15 »La rivolta delle ex«; Dvorana 4:

16.45, 20.15 »St. Trinian's - Il più es-

clusivo college inglese«.

SUPER - Film prepovedan mladim iz-

pod 18. leta starosti.

TRŽIČ - KINEMAX - Dvorana 1: 17.30,

20.30 »Harry Potter e il Principe

mezzosangue«; Dvorana 2: 16.00

»Harry Potter e il Principe mezzo-

sangue«; Dvorana 3: 17.50, 20.00,

22.00 »Crossing Over«; Dvorana 4:

17.40, 20.30 »Transformers - La ven-

detta del caduto«; Dvorana 5: 17.45,

20.00, 22.10 »Gran Torino«.

Šolske vesti

RAVNATELJSTVO PEDAGOŠKEGA IN DRUŽBOSLOVNEGA LICEJA A.M. SLOMSKA obvešča, da bo med poletno prekinjivo didaktičnih dejavnosti šola zaprta ob sobotah do vključno 22. avgusta ter v dneh 13., 14. in 17. avgusta.

DTTZG ŽIGE ZOISA obvešča, da bo med poletno prekinjivo didaktičnih dejavnosti šola zaprta ob sobotah do vključno 22. avgusta ter dne 14. avgusta. Od ponedeljka do petka bo tajništvo odprt od 9. do 14. ure.

ZDRUŽENJE STARŠEV O. Š. FRANA

MILCINSKEGA obvešča, da za tabor angleškega jezika »Jezikajte!« in šahovsko, fotografasko in računalniško delavnico »Mišk@« sprejemamo vpise do 20. avgusta. Za vsa dodatna pojasnila in prijave sem Vam na razpolago na tel. 040-567751 ali 320-2717508 (Tanja) ali po e-pošti: francmlcinski@gmail.com

RAVNATELJSTVO DPZIO JOŽEF ŠTEFAN

obvešča, da bo avgusta ob sobotah zavod zaprt ter da se bo redni pouk za š.l. 2009/2010 začel v torek, 15. septembra.

DTTZG ŽIGE ZOISA obvešča, da bo prvi dan pouka v šolskem letu 2009/10 v četrtek, 10. septembra 2009.

NA LICEJU FRANCETA PREŠERNA se bo pouk v šolskem letu 2009/10 začel 10. septembra.

Loterija

28. julija 2009

Bari	83	40	32	48	82
Cagliari	40	9	23	4	51
Firenze	85	73	27	16	32
Genova	29	87	88	53	33
Milan	30	51	18	57	1
Neapelj	12	8	30	46	26
Palermo	38	88	8	72	45
Rim	71	53	89	9	16
Turin	21	57	86	87	36

KONCERT V KAMNOLOMU
POD POKROVITELJSTVOM OBČINE ZGONIK
SREDA 29.07.2009
OB 21.00 URI
ETNO CIGANSKA SKUPINA
LANGA
PRODAJA VSTOPNIC URO PRED KONCERTOM
PO KONCERTU DRUZABNOST S
PRIGRIZKOM ZA VSE OBISKOVALCE

ZKB **safir HOTEL CASINO**

Čestitke

AŠD Breg čestita vsem svojim SPORTNIKOM, ki so opravili maturo na nižjih srednjih in višjih srednjih šolah ter jim želi dobre počitnice.

Danes obhaja častitljivo obletino rojstva draga domačinka MERI PAVLICA. SKD Barkovlje ji čestita iz vsega srca in ji želi, da bi bil njen rojstni dan poln lepih doživetij.

Izleti

PLANINSKA ODSEKA SKD DEVIN IN ŠZ SLOGA prirejata v nedeljo, 9. avgusta, enodnevni izlet na »Avgustovski praznik« v Forni Di Sopra. Informacije in vpis na tel. št. 040-200782 (Frančko) ali 040-226283 (Viktor).

ŠOLSKE SESTRE DE NOTREDAME vabilo 10. avgusta na romarski izlet v Belo Krajino. Otroci in pogumni odrasli se bodo lahko peljali po Kolpi z raftingom. Avtobus bo odpeljal s trga Oberdan ob 6.30, s Sesljana ob 6.45, s Sv. Križa ob 6.50, s Prosekoma ob 6.55 in z Opčin ob 7.05. Za vpis in vse ostale informacije se čimprej oglašate na tel. št.: 040-220693 ali 347-9322123.

Osmice

GIGI IN BORIS sta odprla osmico v Samotorci. Tel. 040-229199.

OSMICA je odprta v Šempolaju v oljčnem gaju. Vabljeni!

OSMICO je odprl Žigon Miro, Zgonik št. 36. Tel. št.: 040-229198.

OSMICO je odprl Milič, Repen 49. Tel. št.: 040-327104.

V MEDJEVASI sta odprli osmico Mavrica in Sidonja. Tel. št.: 040-208987. Vabljeni!

V SALEŽU n'Puljh sta odprla osmico Just in Bojana. Tel. 040 - 2296099

Mali oglasi

DAJEM V NAJEM vinograd v Podlojnjerju. Tel. št.: 328-0704553.

DAJEM V NAJEM parkirni prostor v garaži Foro Ulipiano, prost s 1. septembrom. Tel. št. 347 - 8003883.

DAJEM V NAJEM stanovanje v Sežani. Telefonirati v večernih urah na št. 328-9699156.

DVE LOVSKI IN ENO ŠPORTNO PUŠKO ugodno prodam. Tel. 338 - 7281332.

İŞČEM DELO kot varuška ali hišna pomocnica. Tel. št.: 040-226347.

İŞČEM DELO - z lastno kosično oz. mottoro žago kosim travo in obrezujem drevesa. Tel. št.: 333-2892869.

MALI ČOLN 3,20 x 1,30 m, znamke Abbott z vsemi pripomočki ugodno prodam. Tel. 040 - 225654.

PODARIM PLIŠASTE IGRACKE (peluche) v dobrem stanju. Tel. št. 347 - 3642225.

PRODAJAM domaći krompir v Dobrodo. Poklicati ob obrokih tel. št.: 0481-78066.

PRODAM avto bmw 330 CD coupé, november 2003, samo 80.00 prevoženih km, srebrne barve, v odličnem stanju, za 15.000 evrov. Tel. št.: 339-8243934.

PRODAM enosobno stanovanje v Sežani in hišo z vrtom in dvoriščem v Šembijah pri Ilirski Bistrici (Slovenija). Cena po dogovoru. Tel. št.: 00386(0)41-345277.

PRODAM gorske čevlje znamke meindl, tip Himalaya št. 10 (43 moški), rabljeni enkrat. Tel. št.: 040-228878.

PRODAM knjige za 3., 4. in 5. razred zavoda Ž. Zois ter sledčeče učbenike: Zgodovina 1, Branja 1, Svet književnosti 1 in Geografija Evrope 3. Tel. št.: 040-226826.

ORGANIZATORJI KRAŠKE OHCETI vabijo k sodelovanju osebe, ki bodo zadolžene ob tej prireditvi za informacijsko točko - infopoint. Pogoji: status študenta, polnoletnost, obvladanje slovenščine in italijanščine, po možnosti tudi angleščine in/ali nemščine, poznavanje krajevne stvarnosti. Prošnje na prostem papirju predložite tajništvu občine Repentabor najkasneje do 31. julija. Za to sodelovanje bosta na podlagi predstavljenih prošenj izbrani dve osebi, zadolženi za

infotisko, ki bosta morali biti oblečeni v narodni noši. Za razne informacije se lahko obrnete na tajništvo občine Repentabor, tel. št.: 040-327335.

PILATES - SKD F. PREŠEREN iz Boljuncu obvešča, da se vadba nadaljuje do konca julija v telovadnici srednje šole S. Gregorčič v Dolini vsak torek in petek, od 19. do 21. ure.

POLETNO SREDIŠČE KRATKOHLAČNIK bo v prostorih otroškega vrtca Marjan Štoka na Proseku (Trst), do 31. julija, od 8. do 17. ure pod naslovom »Palček Kratkohlačnik potuje z ...«. Vpis in informacije na tel. št.: 040-212289.

SKD JOŽE RAPOTEC IZ PREBENEGA - v okviru vaške šagre, vabi v soboto, 1. avgusta na ex tempore za otroke iz vrtca in osnovne šole. Za informacije in vpisovanja prosimo, da poklicete na tel. št. 339-7823420 (Katja) ali 338-2003643 (Ljudmila) do petka, 31. julija.

SKD JOŽE RAPOTEC IZ PREBENEGA vabi na tradicionalno šagro v prebešnem parku od peka, 31. julija, do ponedeljka, 3. avgusta. Za ples bodo poskrbeli skupine: Alter Ego, Modri Val, Venera in Happy Day. Čakajo vas odlične breskve z vinom. Vabljeni!

TPK SIRENA vabi člane na čistilno akcijo, ki bo v nedeljo, 2. avgusta, od 8. ure dalje. Poskrbljeno bo tudi za koso.

JADRALNI KLUB ČUPA organizira za srednješolce tečaje jadranja na deski in na jadrnicah o'pen bic. Tečaji bodo celotedenki od 13. do 18. ure. Vršili se bodo od 10. do 14. avgusta. Za vpisovanja in informacije vam je na razpolago tajništvo ob ponedeljkih, sredah in petkih, od 9. do 11. ure ter ob sobotah od 16. do 18. ure na našem sedežu v Sesljanskem zalivu, oziroma na tel./fax 040-299858, e-mail info@yccupa.org ter na spletni strani www.yccupa.org.

OBČINSKA KNJIŽNICA V BOLJUNCU bo od julija do septembra odprta ob sredah od 15. do 17. ure. Bralci, lahko vrnejo izposojene knjige tudi v uradu za kulturo Občine Dolina: od ponedeljka do petka, od 9. do 13. ure. Od 10. do 14. avgusta bo knjižnica zaprta.

ZVEZA SLOVENSKIH KULTURNIH DRUŠTEV obvešča da bodo uradi zaprti od 10. do 14. avgusta. Do 11. septembra pa bodo uradi poslovali od 9. do 13. ure.

DUHOVNE VAJE za žene in dekleta bodo tudi letos v Domu Blagov (Le Beatinidini) od ponedeljka, 17. avgusta zjutraj, do srede, 19. avgusta zvečer. Vodil bo pater Silvin Krajnc. Prijave na tel. št. 040 - 299409 (Norma).

ŠOLSKE SESTRE DE NOTREDAME vabilo otroke od 4. leta dalje, osnovnošolske otroke in dijake nižjih srednjih šol na oratoriju, ki se bo vršil v Slomškovem domu v Sv. Križu, od 17. do 21. avgusta. Za vpis in vse ostale informacije se čimprej oglašate na tel. št.: 040-220693 ali 347-9322123.

11. USTVARJALNA DELAVNICA ZSKD v Mladinskem hotelu v Pliskovici se prične v nedeljo, 23. avgusta, ob 17. uri in zaključi v petek, 28. avgusta, prav tako ob 17. uri. Udeleženci pridejo in odidejo v spremstvu staršev. Info: Zveza slovenskih kulturnih društev, ul. San Francesca 20 (II. nad.), tel. št.: 040-635626, fax: 040-635628, e-mail: trst@zskd.org, www.zskd.eu.

AŠD CHEERDANCE MILLENIUM IN ZŠSDI organizirata »Poletni plesni center« v telovadnici OŠ Bevk na Opčinah, od 24. do 28. avgusta, ter od 31. avgusta do 4. septembra. Kamp je namenjen dekliram in dečkom od 3 do 12 let. Vpis je možen na tel. št.: 349-7597763 (Nastja), 335-6278496 (Nikol) ali na info@cheerdancemillennium.com.

OPZ IN MPS SLOMŠEK vabita nove pevce v svojo sredo. Pevski teden za OPZ 6-10 let bo od srede, 26., do petka, 28. avgusta, v Slomškovem domu Bazovici. Za MPS od ponedeljka, 31. avgusta, do petka, 4. septembra, v Sa-

vinjski dolini. Informacije na tel. št. 040/22684 (Sandra) ali 040/226480 (Zdenka) po 20.uri.

KNJIŽNICA PINKO TOMAŽIČ IN TOVARIŠI bo v avgustu zaprta.

POKRAJINSKI URAD VZPI-ANPI v Ul. Crispi 3 obvešča, da bo avgusta zaprt. Telefonska tajnika in fax bosta redno delovala: 040-661088.

SLORI obvešča, da bo do 31. avgusta odprt za javnost od 9. do 13. ure ali po dogovoru.

SVET SLOVENSKIH ORGANIZACIJ

sporoča, da bosta urada v Trstu in Gorici do 31. avgusta imela sledeči urnik: od ponedeljka do četrtek od 9. do 13. ure, ob petkih bosta zaprta.

44. ŠTUDIJSKI DNEVI DRAGA 2009-

Park Finžgarjevega doma - Općine (TS), Dunajska cesta 35: petek, 4. septembra, ob 16.30 dr. David Bandelj, ... Mi se imamo radi (pregled in vizija medkulturnih, medosebnih in mediterarnih odnosov med Slovinci v Italiji in Sloveniji); sobota, 5. septembra, ob 16.30 dr. Boštjan Žekš, Slovinci v zamejstvu in po svetu po padcu meja, v obdobju globalizacije; nedelja, 6. septembra, ob 10. uri, dr. Edvard Kovač, »Postkrščanska era ali vek novega krščanstva?«, ob 16. uri dr. Matej Makarovič, Slovenija, Evropa in globalizacija. V nedeljo, 7. septembra, ob 9. uri bo na prireditvenem prostoru za udeležence Drage sv. maša. Spremna prireditve: Brezmejni studijski dnevi - tri desetletja izrazov v soboto, 5. septembra ob 11. uri, v Bambičevi galeriji na Opčinah, Proseška ul. 131 (naprosto župnijske cerkve).

AŠD CHEERDANCE MILLENIUM prireja »Cheerleading Free Open Day« v soboto, 5. septembra, od 9. do 16. ure v telovadnici F.Bevk na Opčinah. Brezplačni dan s plesnimi in navijaškimi delavnicami ter demonstracijami društev skupin. Namenjen je osnovnošolcem, srednješolcem in višješolcem. Prijave in info na tel. št. 349-7597763 (Nastja) ali info@cheerdancemillennium.com.

ZSKD obvešča članice in stranke, da bodo uradi do petka, 11. septembra poslovali z naslednjim urnikom: od ponedeljka do petka med 9. in 13. uro.

60-LETNIKI Z OPĆIN in okolice organizirajo 13. septembra enodnevni izlet z avtobusom na Koroško s plavljavi.

Prijave na agenciji Ideja turizem v Sežani (bivši Kompas) vključno do 5. avgusta. Dobrodošli so tudi soproge in soprogi slavljencev. Za informacije: 040-213682 (Igor), 040-215033 (Ana) v večernih urah.

ZSKD obvešča članice in stranke, da bodo uradi do petka, 11. septembra poslovali z naslednjim urnikom: od ponedeljka do petka med 9. in 13. uro.

60-LETNIKI Z OPĆIN in okolice organizirajo 13. septembra enodnevni izlet z avtobusom na Koroško s plavljavi.

Prijave na agenciji Ideja turizem v Sežani (bivši Kompas) vključno do 5. avgusta. Dobrodošli so tudi soproge in soprogi slavljencev. Za informacije: 040-213682 (Igor), 040-215033 (Ana) v večernih urah.

ZSKD obvešča članice in stranke, da bodo uradi do petka, 11. septembra poslovali z naslednjim urnikom: od ponedeljka do petka med 9. in 13. uro.

60-LETNIKI Z OPĆIN in okolice organizirajo 13. septembra enodnevni izlet z avtobusom na Koroško s plavljavi.

Prijave na agenciji Ideja turizem v Sežani (bivši Kompas) vključno do 5. avgusta. Dobrodošli so tudi soproge in soprogi slavljencev. Za informacije: 040-213682 (Igor), 040-215033 (Ana) v večernih urah.

ZSKD obvešča članice in stranke, da bodo uradi do petka, 11. septembra poslovali z naslednjim urnikom: od ponedeljka do petka med 9. in 13. uro.

ZSKD obvešča članice in stranke, da bodo uradi do petka, 11. septembra poslovali z naslednjim urnikom: od ponedeljka do petka med 9. in 13. uro.

ZSKD obvešča članice in stranke, da bodo uradi do petka, 11. septembra poslovali z naslednjim urnikom: od ponedeljka do petka med 9. in 13. uro.

ZSKD obvešča članice in stranke, da bodo uradi do petka, 11. septembra poslovali z naslednjim urnikom: od ponedeljka do petka med 9. in 13. uro.

ZSKD obvešča članice in stranke, da bodo uradi do petka, 11. septembra poslovali z naslednjim urnikom: od ponedeljka do petka med 9. in 13. uro.

ZSKD obvešča članice in stranke, da bodo uradi do petka, 11. septembra poslovali z naslednjim urnikom: od ponedeljka do petka med 9. in 13. uro.

ZSKD obvešča članice in stranke, da bodo uradi do petka, 11. septembra poslovali z naslednjim urnikom: od ponedeljka do petka med 9. in 13. uro.

ZSKD ob



BENETKE - Stalna zbirka

Trajen poklon ustvarjalnosti Emilia Vedove

Od junija so slikarjeve slike na ogled v preurejenih prostorih nedaleč od likovne akademije

Benetke obnavljajo svojo vez s tradicijo na likovnem področju z novimi ponudbami. V ospredju je odprtje stalne zbirke enega vidnejših italijanskih slikarjev prejšnjega stoletja Emilia Vedove. Tri leta po smrti tega cenjenega beneškega umetnika in okrogih 90 od njegovega rojstva je po posredovanju Sklada, ki sta ga Emilio in soproga Annabianca ustanovila leta 2004 in v sodelovanju z beneško občinsko upravo ta stalna zbirka od junija na ogled publiki. Rojeva se z namenom, da bi ovrednotila in umestila mojstrovo ustvarjalno pot v širšem kontekstu sodobnega likovnega prizorišča XX. stoletja, s širšim raziskovalnim pristopom, ki ne prezira restavrvorstva, niti drugih spremeljevalnih pobud od didaktičnih delavnic, mimo okroglih miz in štipendij, skraka z dinamično zasnovanim načrtom dogajanja ter v smislu umetniške izkušnje v podporo človeku in smislu življenja. Dinamično zasnovan je tudi edinstveni za to priložnost preurejen prostor za skladiščenje soli (Magazzini del Sale) v predelu Zattere, po inovativnemu načrtu arhitekta Renzo Piano.

Izviren sistem avtomatskega skladiščenja in premikanja slik večjih dimenzij ureuje za to priložnost izdelan software, ki dovoljuje sprotno spremnjanje postavitve razstave po želji kuratorja, umetniškega vodje Germana Celanta.

Izbira lokacije se posebej navezuje na umetnikova doživetja, sprva na spomine iz otroških let, ko je od tod opazoval prihajanje in odhajanje čolnov in jih večkrat tudi uprizoril v svojih zgodnjih delih. V tem predelu je Vedova prebival s svojo soprogo Annabianco in sem se idealno spet vraca s svojim življenjskim delom. V sedemdesetih letih, ko je pretela popolna prenova poslopja, se je bil Emilio Vedova posebno zavzel za ohranitev te palače, ki izpri-

Odprtje stalne zbirke slik Emilia Vedove je bilo nadvse slovesno

ANSA



čuje zbogato dediščino kraja. Zbirka se nahaja v zgodovinski palači iz 14. stoletja, ki jo je beneška občina namensko predala skladu. Renzo Piano, ki je z Vedovo večkrat sodeloval in sledil njegovemu ustvarjalnemu delu, si je zamislil razstavni projekt, ki bi lahko gledalcu posredoval zagone, napetosti in vdiranje v arhitektonski prostor preko možnosti premikanja posameznih eksponatov. Slike večjega formata se približujejo gledalcu in ne obratno. To se je redno dogajalo, ko si prišel k umetniku v atelje in ti je postopoma razkazoval svoj arhiv.

Deset avtomatskih ročic z možnostjo premikov v vse štiri smeri, prenaša in namešča vzdolž pritrjenih tirnic na stropu posamezne slike ter sproti odnaša druge nazaj v skladišče. Upravlja-

nje na razdajo s tem sofisticiranim sistemom visoke tehnologije dovoljuje izmenjavo razstavljenih. Pri tem so sodelovali še Maurizio Milani in Alessandro Traldi. Arhitekt Piano zasleduje pri svojih posegih predvsem občutek lahko, prosojnosti in svetlobe, ki so po njegovem mnenju prav tako pomembni kot so posamezne oblike in volumni. Namenoma se je zato izognil strukturam, ki bi ta prostor obteževal, želel je ovrednotiti lepoto zgodovinskih zidov iz opeke te prelepe palače in specifično vzdušje tega nekdajnega skladišča v neposredni bližini morja. Obvladjanje arhitektonskega prostora se zrcali obenem v likovnem podoživljaju slikarske podlage, ki je Vedova vselej privabljala k obvladovanju prostorske dimenzije.

Že ob vstopu v razstavišče se

znajde gledalec pred podolgovatim prostorom, ki se malenkostno vzpenja. Bolj oddaljeni predel je zatemnen in tako poudarja perspektivo, zakar ima gledalec s premikanjem občutek, da se svetloba ustavlja specifično pri posameznih slikah, ki pridobjije tako njegovo pozornost. Medtem ko so običajno muzejske strukture hladne in statične, zbirka Vedova ponuja na ogled stvaritev v kontekstu, kjer so se rodile in s povsem dinamično zasnovano z željo, da bi to postal metafizični prostor kontemplacije, izven časa in prostora.

Zbirka Vedova, nedaleč od Akademije za likovno umetnost, kjer je več let poučeval, je na ogled vsak dan razen pondeljka od 11.30 do 16.30, vstop je prost.

Jasna Merku

TOLMIN Začel se je festival Sajeta

Prestopati robe žanskih omejitv in združevati več glasbenih govorov - to je osnovno vodilo festivala Sajeta v Tolminu. Toda festival poleg koncertnega občinstva privablja tudi tiste, ki jih zanimata filmska in likovna govorica. Od včeraj pa do 1. avgusta se že desetič po vrsti lahko vsi srečujejo na priljubljenem sotočju Sotče v Tolminu. Natančneje: spokojni ambient ob rekah bo prizorišče festivala od danes dalje. Včerajšnji otvoritveni dogodek je namreč potekal v centru Mink v središču Tolmina in je bil v znamenju prijateljstva med Sajeto in nemško založbo napredne sodobne glasbe Staubgold. Na njem so domaćim obiskovalcem predstavili založbo, založbi napredne glasbe pa slovenska avtorja Tomaža Groma na kontrabasu in Zela (Željka Lednika) na elektroniki. Med nastopajočimi, ki jih bo koncertna Sajeta v teh dneh pridelala na Sotočje, bodo avstrijsko-slovenska skladateljica Clementine Gasser, italijanski elektronik Andrea Belfi, pariški trio Jean Louis, saksofonist Trevor Watts z violinistom Petrom Knightom iz Velike Britanije, slovenski free jazzeri Radical Improvisation duo in hrvatski instrumentalisti 7 That Spells.

Festival bo ob svojem koncu predstavil tudi lastno produkcijo z delavnic, ki so na Sajeti stalnica. Glasbena delavnica bo razdeljena na vokalno, instrumentalno in otroško, ob njih pa so pripravili še lesno delavnico, delavnico animacije in filmsko delavnico. (STA)

PLESNA UMETNOST - Umrl je Merce Cunningham

Koreograf, ki je »ples postavil na glavo«

V starosti 90 let je umrl legendarni ameriški koreograf Merce Cunningham, ki je močno vplival na moderni ples. Umrl je naravne smrti v nedeljo na svojem domu v New Yorku, sta v ponedeljek sporočila njegov plesni sklad in po njem poimenovana plesna skupina. Ustvarjal je skoraj do smrti. Čeprav je bil proti koncu življenja priklenjen na voziček, je koreografiral nova dela vse do nedavnega, kot plesalec pa je nastopal skoraj do 80. leta starosti. Danes velja za enega ključnih revolucionarjev v plesnem svetu. Po oceni njegovega sklada je zapustil »neizbrisni pečat v naši skupni ustvarjalnosti in kulturi« in odprl »nove poti zaznavanja in doživljavanja sveta«. Spodbujala sta ga lepota in navdušenje ob raziskovanju novih možnosti, je zapisal sklad. Med drugo svetovno vojno se je Cunningham povezal z uteviljiteljico modernega ameriškega plesa Martha Graham in nato ustanovil lastno skupino. Šele v dolgoletnem sodelovanju z vplivnim minimalističnim skladateljem Johnom Cageom, ki je bil tudi njegov življenjski partner, pa je ples »postavil na glavo«. Najbolj radikalna je bila njuna odločitev, da ločita gibanje in glasbo. Zagovarjala sta namreč, da bi morali biti obe umetnosti neodvisni, četudi si delita isti prostor. Cunningham je prav tako opustil običajno pripovedovanje zgodb skozi balet in se osredotočil zgolj na plesno poetiko. »Ples je zame gibanje v času in prostoru,« je nekoč izjavil. »Njegove možnosti so omejene zgolj z našo domišljijo in dvema nogama.« (STA)



The New York Times je Cunninghama uvrstil med redke osebnosti 20. stoletja, ki so ples povzdignile v pomembno umetnost in pomembno obliko gledališča. Postavil ga je ob velikanom, kot sta Sergej Djagilev in George Balanchine. »V njegovih zadnjih letih življenja so ga skoraj rutinsko imenovali za največjega koreografa na

Trijezična knjiga za pomoč Ugandi

Društvo Edirisa Slovenije je izdalo knjigo Hišica z dvema oknoma avtorice Marte Satler. Ta želi z zgodbo razbiti predstope in poudariti, da v Afriki ni vse črno, pač pa predvsem »svetlo, nasmejano in polno priložnosti«. Idejo za otroško knjigo, napisano v treh jezikih: slovensčini, angleščini in jeziku rukiga, je avtorica dobila v Ugandi. Knjiga z ilustracijami ugandskega slikarja Aijke Martina Depories omogoča drugačen pogled na afriški vsekdan, ki je po prepričanju mnogih enoličen, žalosten in prež v vespolno revščino. Namenjena je predvsem uganskim otrokom, a bogata idejna zasnova kliče k uporabi knjige tudi v slovenskih vrtcih in šolah, so sporocili iz humanitarnega društva. Avtorica se v delu, ki je del projekta Sposobnost branja - okno do znanja, osredotoča na življenje otrok v vasi ob jezeru Bunyonyi in ne zajema vespolno življenja v Afriki.

Cilj projekta je otrokom v Ugandi ponuditi knjigo v lokalnem jeziku rukiga. Hkrati želijo v društvu napisati še priročnik s smernicami, kako knjige približati otrokom. Projekt predvideva tudi približno 200 delavnic, ki jih bodo organizirali v osnovnih šolah in vrcih, s katerimi bodo razvijali bralno kulturo pri otrocih, učiteljih in starših.

S projektom želijo vzbudit zanimanje za knjigo v maternem jeziku in gojiti bralno kulturo, kar bi med drugim pripomoglo k opisemjanju otrok v afriškem ruralnem okolju, uveljavljanju lastnega jezika in kulture, boljši izobrazbi, boljšim možnostim in zmanjšanju želje po migraciji ter mednarodnemu sodelovanju in medkulturnemu dialogu, so zapisali v društvu.

Satlerjeva je v Ugandi delovala kot prostovoljka v okviru organizacije Edirisa. Organizacijo je v Ugandi ustanovil Slovenec Miha Logar. V vasih ob jezeru Bunyonyi, je »hišica«, kjer potekajo različne dejavnosti. Hišica ima dve okni, ki simbolično ponazarjata vizijo Edirise, s katero bi afriški otroci videli realno podobo sveta zunaj Afrike, hkrati pa bi tudi »zunanji svet« Afriko videl v bolj pozitivni luči. (STA)

Televizijski dr. House napisal roman

Angleški igralec Hugh Laurie (1959) je zaslovil kot čudaški, a še vedno očarljiv dr. House v televizijski seriji Zdravnikova vest. Toda igranje ni vse, kar ga zanima. Med njegove večje strasti, poleg motorizma, sodi pisanje. Kako dobro se je izkazal kot romanopisec, je mogoče preveriti v njegovem prvencu Pokupuška (»The Gun Seller«). Laurie je na univerzi Cambridge, kjer je študiral arheologijo in antropologijo, nastopil v več študentskih predstavah. Za zadnjo med njimi so leta 1981 njeni ustvarjalci prejeli nagrado perrier na festivalu Edinburgh Fringe. Laurie se posveča še režiji in glasbi, nase pa je opozoril tudi kot romanopisec. Roman Pokupuška, ki žansko sodi med »zabavne trilerje« in ima status uspešnice, je Laurie napisal leta 1996. V slovenščino ga je zdaj, ko je igralec prav zaradi serije Zdravnikova vest zelo priljubljen tudi pri Slovencih, prevedla Ljubica Klančar.

Zgodba romana sledi Thomasu Langu, nekdanjemu pripadniku škotske garde, ki mu ponudijo znaten kup denarja, da bi ubil afriškega poslovneža. Odloči se, da bo svojo žrtev raje posvaril, toda dobro dejanje se mu maščuje. Že čez nekaj ur Lang, kot so napovedali pri založbi Vale-Novak, mlati nekoga po glavi s kipcem Bude, se zaplete v mednarodno mrežo pokvarjenih milijarderjev in fatalk, medtem pa poskuša rešiti lepotico ter za povrh preprečiti svetovno katastrofo. V septembru se obeta Lauriejev drugi roman »The Paper Soldier«. (STA)



BLIŽNJI VZHOD - Ameriški posebni odposlanec spet na obisku

Mitchell zahteva korake k miru od Palestincev in Izraelcev

Palestinci vztrajajo pri ustavitev gradenj - Z Netanjahujem »plodni pogovori«

RAMALA - Ameriški posebni odposlanec za Blížnji vzhod George Mitchell je v ponedeljek pozval Izrael, Palestine in druge arabske države, naj obnovijo pogajanja in naredijo korake, ki so včasih sicer težki, a vodijo k miru v regiji. Eden od tovrstnih korakov bi bil po njegovem ustavitev gradnje judovskih naselbin na Zahodnem bregu.

Mitchell je v ponedeljek palestinsku predsedniku Mahmudu Abasu v Ramali na Zahodnem Bregu zagotovil, da ZDA delajo "vse, kar je mogoče za celovit mir" - tako med Izraelom in Palestinci kot tudi med Izraelom na eni strani ter Sirijo in Libanonom na drugi - ter poskušajo dosegiti normalizacijo odnosov med Izraelom in vsemi državami v regiji.

Da bi dosegli te cilje, se je ameriški predsednik Barack Obama odločil, da je treba narediti vse tiste korake, ki bi omogočili čimprejšnjo obnovitev resnih pogajanj, je povedal Mitchell. "To pomeni, da mora vsak narediti potrebne korake, ki so včasih lahko tudi težki in kontroverzni," je dejal na večernem srečanju z izraelskim predsednikom Šimonom Peresom.

Izrael bi se tako moral soočiti "s težkimi vprašanji, kot so naselbine", Palestinci pa bi na drugi strani morali "ukrepati proti podžiganju sovraštva", je še pozval Mitchell. Pojasnil je še, da je ameriški predsednik Obama nedavno glede tega vprašanja poslal pismo vsem voditeljem arabskih držav in jih pozval, naj z ukrepi na vzpodobjanje zaupanja ustvarja primereno ozračje za mirovna pogajanja.

Palestinska stran je na drugi strani v ponedeljek opozorila, da je potrebno vzpostaviti okvir, ki bo vodil h končni rešiti, če naj bi bil naslednji krog pogajanj uspešen. "Izrael ni izpolnil svojih obveznosti iz blížnjevzhodnega mirovnega načrta, vključno z zamrnitvijo gradnje naselbin in rušitvijo nezakonitih gradenj, ponovno vzpostavljivo palestinskih institucij v Vzhodnem Jeruzalem, izpustitivjo palestinskih zapornikov in vključno z vrnitvijo na stanje, kot je bilo pred septembrom 2000," je dejal glavni palestinski pogajalec Saeb Erekat.

Na drugi strani pa je znano izraelsko stališče, da se gradnja judovskih naselbin na Zahodnem bregu ne bo ustavila. Premier Benjamin Netanjahu se je odločno postavil proti absolutni prepovedi gradnje v naselbinah. Če ne drugega, bi bilo treba dovoliti, da se obstoječe naselbine lahko naravno širijo zaradi povečevanja prebivalstva, vztraja Netanjahu.

Izraelski mediji sicer medtem poročajo, da naj bi bile strani že dokaj bližu

kompromisa, ki bi Izraelu dovolil, da dokonča določene gradbene projekte, ki so že v zaključnih gradbenih fazah, po drugi strani pa bi se odpovedal vsakršnim novim gradnjam. V Netanjahujevem uradu teh navedb zaenkrat niso žeeli komentirati.

Več o načinu razrešitve tega vprašanja ni znanega niti po včerajnjem srečanju Netanjahua in Mitchella v Jeruzalemu. Ob sta po koncu srečanja izrazila optimizem za nadaljevanje mirovnega procesa na Blížnjem vzhodu, podrobnosti kar triurnih pogovorov pa javnosti nista sprevgorila.

"Šlo je za pomembno in produktivno srečanje in nadaljevali bomo s prizadevanji za mir in varnost med nami in našimi sosedji in v celotni naši regiji," je dejal Netanjahu in izrazil optimizem, da bo na koncu vendarle prišlo do napredka. Mitchell je na drugi strani potrdil, da je bilo narejenih nekaj "pravih korakov", in izrazil upanje, da bo kmalu prišlo do točke, "ko bomo lahko šli vsi naprej proti celovitemu miru v regiji". (STA)

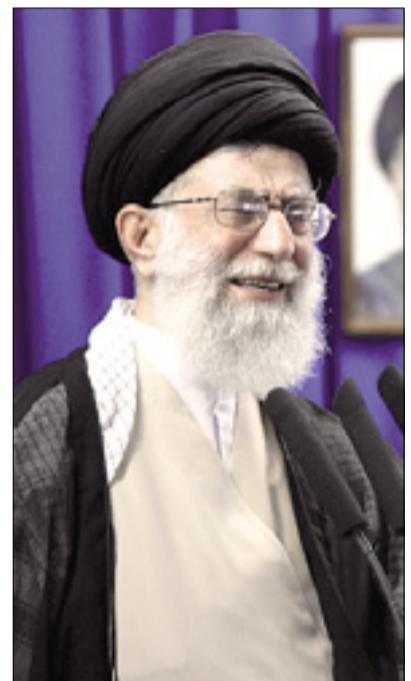
Ameriški odposlanec George Mitchell in izraelski premier Benjamin Netanjahu

ANSA



IRAN - V njem je več sto privržencev opozicije

Vrhovni voditelj Hamenej ukazal zaprtje zapora v Teheranu



Ali Hamenej

TEHERAN - Iranski vrhovni voditelj, ajatola Ali Hamenej je včeraj ukazal takojšnje zaprtje spornega zapora Kahrišak na jugu Teherana, v katerem je bila priprtil večina opozicijskih protestnikov, ki so jih aretirali med nemiri po predsedniških volitvah 12. junija.

Razlog za zaprtje zapora naj bi bilo pomanjkanje potrebnih standardov za spoštovanje pravic zapornikov, je za Mehr povedal tiskovni predstavnik iranskega parlamenta Kazem Džalali. K preiskavi razmer v zaporu je sicer v ponedeljek pozval tudi prvi mož iranskega pravosodja, ajatola Mahmud Hašemi Šahrudi.

V množičnih opozicijskih protestih, ki so sledili za opozicijo sporni zmagi Mahmuda Ahmadinedžada na predsedniških volitvah 12. junija, je bilo po uradnih podatkih aretiranih okoli 1000 ljudi, od katerih jih je okoli 300 še vedno v priprtih. Po zadnjih podatkih, ki jih je včeraj objavil iranski poslanec in član parlamentarne komisije za pravosodje Farhad Tadžari, je v popadilih z varnostnimi silami v nemirih izgubilo življenje okoli 30

Irancev. Iranske oblasti so sprva navajale podatek o 20 smrtnih žrtvah povolilnega nasilja.

Saopštenje med iranske oblasti iz zapora Evin na severu države izpustile 140 protestnikov, ki so jih prijele po povolilnih protestnih minulih mesec.

Vodji iranske opozicije in poraženca predsedniških volitev Mir Hosein Musavi in Mehdi Karubi sta notranje ministarstvo pred nekaj dnevi zaprosila za dovoljenje za pripravo žalne slovesnosti za ubite protestnike, ki bi potekala v četrtek, a je ministarstvo včeraj juno prošnjo zavrnilo.

Kot so za iransko tiskovni agencijo Fars sporočili iz iranskega notranjega ministarstva, jih ni še nikoli nihče prosil za dovoljenje za pripravo spominske slovesnosti, razen če je bil v ozadju politični cilj. "Tistim skupinam in ljudem, ki ne spoštujejo zakona, ne spoštujejo pravil poraza in ne sprejmejo volilne izbire večine, pa vendar prosijo za dovoljenje za zbiranje, nismo izdali nikakršnega dovoljenja," so še sporočili. (STA)

Na Japonskem izvršili tri smrtne kazni

TOKIO - Na Japonskem so včeraj izvršili tri smrtne kazni nad tremi morilci, je sporočilo japonsko pravosodno ministrstvo. Japonska je poleg ZDA edina velika razvita država, kjer še izvajajo smrtno kazeno, zaradi tega pa je tudi že več let tarča kritik človekoljubnih organizacij.

Kot poroča francoska tiskovna agencija AFP, je bila trojica obsojenih usmrčena z obešenjem, med njimi pa je tudi kitajski državljan. Vsi trije obsojeni so po besedah pravosodnega ministra Ejsukeja Moriga zagrešili "hude in krute" zločine. Usmrtili pa so jih v Tokiu in Osaki. Japonska je zadnje usmrtilive izvedla januarja, ko so izvršili smrtne kazni nad štirimi obsojenimi. Lani pa so izvršili 15 smrtnih kazni.

Smrtna kazena ima sicer med Japonci veliko podporo, ne glede na kritike mednarodnih človekoljubnih organizacij, da je smrtna kazena nečloveško dejanje. Človekoljubne organizacije pa so do Japonske kritične tudi zaradi krutosti izvrševanja smrtnih kazni in zaradi slabih pogojev v zaporu; obsojeni na smrt so tako na primer za to, kdaj bodo usmrčeni, izvedeli še le jutro pred tem, njihovi svojci pa še po izvršeni kazni.

V Ukrajini naj bi našli lobanje novinarja

KIJEV - Ukrainski preiskovalci so včeraj našli dele lobanje, ki naj bi najverjetnejše pripadala pred devetimi leti ugrabljenemu in umorjenemu ukrainskemu novinarju Georgiju Gongadzeju, so včeraj sporočili z ukrajinskega tožilstva. Do odkritja je prišlo nekaj dni po aretaciji glavnega osumljence za umor, ki naj bi razkril lokacijo lobanja.

Kot je po poročanju francoske tiskovne agencije AFP sporočil tiskovni predstavnik tožilstva Jurij Bojčenko, so dele lobanje odkrili na območju Kijeva, lokacijo pa jim je razkril nekdanji visoki predstavnik notranjega ministarstva, general Oleksej Pukač, ki so ga kot glavnega osumljence za umor prijeli pred tednom dni. Trije nekdanji policisti so bili sicer marca lani zaradi vpletosti v umor novinarja obsojeni na zaporne kazni.

Gongadze je pisal o korupciji med ukrajinsko politično elito nekdanjega predsednika Leonida Kučme, ki naj bi bil vpletjen v njegov umor. Ugrabljen je bil septembra 2000, njegovo obglavljeni truplo pa so več mesecov pozneje našli v okolici Kijeva, a zaradi vztrajanja matere, da je potreben najprej najti lobanje, do slej ni bil pokopan. (STA)

SRBIJA - Razkritja Črnogorca Kneževića

Predsedniku Tadiću naj bi grozila mafija

BEOGRAD - Srbskemu predsedniku Borisu Tadiću naj bi po navedbah nekdanjega sodelavca črnogorskega premnika Mila Djukanovića, Ratka Kneževića, grozila mafija, ki se ukvarja s preprodajo cigaret, poroča avstrijska tiskovna agencija APA.

Knežević, ki je sedaj poslovnež v Londonu, je za srbski dnevnik Blic med drugim povedal, da naj bi Tadić grožnje prejel po aretaciji več oseb v Beogradu, ki naj bi bile vpletene v umor lastnika zagrebškega Nacionala Iva Pukanića in vodje marketinga omenjenega časnika Nike Franjića oktobra lani v Zagrebu.

Povedal je še, da naj bi hrvaški predsednik Stipe Mesić Tadiću na kratkem srečanju v bolgarski prestolnici Sofiji predal dokumente, ki so jih zbrali med preiskavo v primeru Pukanić, v njih pa naj bi bili indici, da je Tadić ogrožen. V Tadićevem kabinetu navedli Kneževića niso ne potrdili in ne zanikali. (STA)

RUSIJA-ZDA - Polemični odziv ruskega zunanjega ministra

Lavrov: Biden želi naše odnose vrniti v preteklost

MOSKVA - Ruski zunanjji minister Sergej Lavrov je včeraj izrazil začudenje nad izjavami ameriškega podpredsednika Josepha Bidena o Rusiji in menil, da kažejo na željo Bidena po vrhnitvi rusko-ameriških odnosov v čase administracije bivšega ameriškega predsednika Georgea Busha.

Upam, da bodo administracijo ameriškega predsednika Baracka Obama vodili dogovori, ki jih je dosegal med nedavnim obiskom v Moskvi, je dejal Lavrov v pogovoru za rusko televizijo Vesti. "Prepričani smo, da poskuši nekaterih ljudi v ameriški administraciji, da bi nas vrnili v preteklost, kot je bil tisti ameriškega podpredsednika Josepha Bidena, niso pravilo," je dodal.

Lavrov se je odzval na petkov pogovor Bidena v ameriškem časniku The Wall Street Journal, v katerem je dejal, da rusko gospodarstvo "slabi" in da se bo zaradi tega Rusija priseljena prilagoditi Zahodu pri vrsti vprašanj, vključno s tem, da bo morala zmanjšati vpliv



SERGEJ LAVROV

ANSA

vorov vodilnih politikov administracije Georgea Busha", poroča ruska tiskovna agencija Itar-Tass.

Na Bidenove izjave se je že v soboto odzval Kremelj. Svetovalec ruskega predsednika Dmitrija Medvedjeva za zunanjjo politiko, Sergej Prihodko je dejal, da se zastavlja vprašanja, kdo v ZDA določa zunanjjo politiko - Obama ali člani njegove ekipe. Spomnil je, da se je ob nedavnem obisku Obame v Moskvi med državama vzpostavilo ozračje dobrih odnosov in se vprašal, zakaj se je prav sedaj, ko sta strani na podlagi dogovorov predsednikov začeli posveti o več vprašanjih, pojavilo tako stališče.

Ameriška državna sekretarka Hillary Clinton, ki je očitno žeela zgledati zadeve, je v nedeljo poudarila, da je za sedanjo administracijo Rusija "velika sila" in da se vsaka država sooča s svojimi izzivi. Dodala je, da sta imeli državi težave, da pa skušata premostiti razlike in da ZDA spoštujejo Moskvo. (STA)



GORICA - Občinski odbor dal zeleno luč za dokončni in izvršni načrt

Slovenske jasli bodo začeli graditi pred koncem leta

Poslopje v ulici Rocca naj bi prvič gostilo otroke v šolskem letu 2010-2011

Goriški občinski odbor je včeraj dal zeleno luč dokončnemu in izvršnemu načrtu za ureditev slovenskih otroških jasli v ulici Rocca. Projekta je pripravila podjetniška naveza med arhitektom Gianpierom Cesarinijem, inženirjem Nicolojem Fornasirijem ter arhitektom Eziom Segattijem in Paolom Delphinom, ki je lani z 51-odstotnim popustom na izključni ceni 63.626 evrov zmagala javno dražbo.

Zdaj bodo tehnični uradi goriške občine razpisali še licitacijo za oddajo gradbenih del. Geometer Roberto Peteani, ki pobliže sledi postopku, je povedal, da bo do tega predvidoma prišlo ob koncu avgusta. »Septembra bo pristojna komisija lahko že preverjala najboljše ponudbe in določila izvajalca gradbenih del v severni mestni četrti,« je pojasnil Peteani. Preliminarni načrt za obnovo stavbe v ulici Rocca je goriški občinski odbor odobril že marca, nato pa si ga je ogledala tudi komisija za javna dela goriškega občinskega sveta. 22. aprila so tehnični uradi prejeli sporočilo, da je goriška zdravstvena enota dala zeleno luč, nato pa so izvedli še protipotresno preveritev ter izdelali dokončni in izvršni načrt.

V jaslih s slovenskim učnim jezikom naj bi bilo prostora za 22 malčkov, starih od 12 do 36 mesecev. V primeru, da ne bo zapletov, naj bi vzgojna ustanova začela delovati v šolskem letu 2010-2011. »Gradnja se bo začela že pred koncem tekočega leta,« ocenjuje Peteani. Pričakovati je, da bo občina skušala čim prej in uspešno izpeljati postopek, saj se ji mudi. Vsako leto so namreč čakalne liste za vstop v občinske jasli zelo dolge, prostora pa ni za vse. Mnoge družine, ki se ne uvrstijo dovolj visoko na lestvici, si morajo drugače pomagati. Marsikdo vpisuje otroke v otroške jasli v Sloveniji, kjer pa so stroški za tuje državljane doljki visoki. Nove jasli v severni mestni četrti morda ne bodo zadoščale za zadovoljitev vseh goriških družin, bodo pa pomemben korak v tej smeri.

Projekt slovenskih jasli je startal že v času Brancatijeve uprave, ki je maja 2006 sprejela sklep o odprtju vzgojne ustanove v ulici Rocca. Večji del denarja je dežela FJK dodelila leta 2007. Skupno bo poseg stal okrog 390.000 evrov; 260.000 je zagotovila dežela, ostalih 100.000 evrov pa bo vložila občina Goriška, ki bo v kratkem najela posojilo. »Dodatanih 30.000 evrov, ki niso bili predvideni v preliminarnem načrtu, bo vložila občina sama. Gre za denar, ki smo ga porabili za prilagoditev protipotresnim normam,« je zaključil Peteani. (Ale)

Jutri potrditev pripora

Sodnik bo jutri odločal, ali mora 52-letni Alessandro Cera iz Vidma, ki je v nedeljo pod vplivom alkohola povzročil smrtno prometno nesrečo v Jasihu, ostati v priporu. Medtem je javni tožilec Marco Panzeri odredil obdukcijo, ki jo bo opravljen sodni zdravnik Franco Furlan. Panzeri je odredil tudi tehnično eksperimento na avtomobilu in motorju, ki sta bila vpletena v nesrečo. Partnerka 54-letnega Salvatoreja Arene, ki je v nedeljo v nesreči izgubil življenje, je še vedno v farmakološki komi v bolnišnici v Porezenonu. Zdravniki so Patrizio Reali operirali v upanju, da ji bodo rešili nogo. Če operacija ni uspela, ji bodo morali iz amputirati.

Huda nesreča v Fratti

Med Fratto in Romansom se je včeraj nekaj po 18. uri pripetila huda prometna nesreča. Trčila sta avtomobil in motor, pri čemer se je huje poškodoval motociklist. Na kraj nesreče je pripeljal helikopter službe 118, s katerim so ponesrečenca, starego okrog trideset let, prepeljali v katinarsko bolnišnico. Istovetnosti poškodovanca niso posredovali, vendar so povedali, da ni v smrtni nevarnosti.

RONKE - Uresničena dolgoletna pričakovanja

Odprli obvoznico

Povezala bo cestninsko postajo pri Redipulji s pokrajinsko cesto št. 15 za v Gradež

Z leve župana Štarancana Presot in Ronk Fontanot, predsednik družbe Autovje venete Santuz, predsednik dežele Tondo, deželnih odbornik Riccardi in predsednik pokrajine Gherghetta

BONAVENTURA



Včeraj so odprli novo obvoznico, ki povezuje ronško letališče in avtocestni izhod pri Redipulji s pokrajinsko cesto št. 15, ki vodi v Gradež. O novi cesti povezavi se v Laskem govorji že skoraj trideset let, napisled pa so se dolgoletna pričakovanja uresničila.

Na včerajšnjem slovesnem prezu traku sta bila poleg županov Ronk Roberta Fontanota in Štarancana Lorenza Presota ter številnih krajevnih upraviteljev prisotna Renzo Tondo, predsednik deželne vlade, in Enrico Gherghetta, predsednik goriške pokrajine, ki bo novo obvo-

nico tudi upravljala. Nova cestna povezava, ki je speljana po območju ronške in Štarancanske občine, je zelo pomembna, ker bo omogočila turistom in avtomobilistom nasprotno, da se z avtocestnega izhoda pri Redipulji zapeljejo na pokrajinsko cesto za v Gradež brez prečkanja Tržiča in Ronk. Obvoznica se začenja pri ronškem letališču, zatem pa je po podvozu speljana pod železnico Trst-Benetke. V Dobri so zgradili novo krožišče, ob katerem so med drugim poskrbeli za čim bolj naravno ureditev tamkajšnjih jezerc, dalje je po približno enem kilometru še eno

krožišče, ki se nahaja nedaleč od igrišča za bejzbol iz Štarancana. Po seriji nekaj ovinkov se obvoznica priključi na pokrajinsko cesto št. 15, ki vodi iz Tržiča proti Gradežu.

3,3 kilometre dolgo novo cesto je zgradilo podjetje Consta iz Padove, njena izgradnja pa je stala 14,3 milijone evrov. V prihodnosti je predvidena še gradnja nove ceste, ki bo obvoznico povezala z industrijsko cono pri Pancanu. Po tej cesti bodo vozili tovornjaki, ki tako za vstop v ladnjedelnico in druge tovarne ne bodo več prečkali središča Pancana.

LIVARNA - Odbornik Del Sordi v petek spet v Ljubljani

Vzpostavljen neposredni stik s slovenskim ministrstvom

Goriška občina vzpostavlja neposreden stik s slovenskim ministrstvom za okolje, saj se bo v petek občinski odbornik Francesco Del Sordi o postopku za okoljsko dovoljenje za obratovanje solkanske Livanje pogovarjal s pristojno ministrsko funkcionarko. Do petkovega srečanja bo prišlo po posredovanju italijanskega veleposlanika v Ljubljani Alessandra Pietromarchija, pri katerem se je včeraj mudila delegacija goriške občine; vodil jo je ravno odbornik za okolje Del Sordi, sestavljen pa so jo še predsednik občinske svetniške komisije za okoljska vprašanja Dario Obizzi, funkcionar urada za okolje in odgovorni za tiskovni urad goriške občine Stefano Cosma.

Med včerajšnjim srečanjem na italijanskem veleposlanstvu v Ljubljani je Pietromarchi sprejel Goričane z dokumentacijo o Livarni, ki jo je svojčas slovensko ministrstvo za okolje posredovalo italijanskemu. Del Sordi je vsekakor veleposlaniku izročil dodaten dosje o Livarni, v katerem je bil tudi pregled člankov, ki so jih doslej mediji posvetili vprašanju onesnaževanja v severnem delu mesta. Med gradivom so bili tudi zapisi Primorskega dnevnika, ki so bili za goriško občino in druge ustanove pogosto posredovali vir informacij. Veleposlanik je gradivo pregledal ter zatem prisluhnil zahtevam in predlogom goriških upraviteljev. Ob zaključku srečanja jim je sve-

toval, da naj navežejo neposreden stik s slovenskim ministrstvom in agencijo za okolje Arso, saj bodo takoj prej obveščeni o postopkih, ki jih zanimajo. S svoje strani so Del Sordi in ostali člani goriške delegacije pojasnili, da bodo slovensko ministrstvo vprašali, ali bi bilo mogoče prejeti dokumentacijo v angleščini, kar bi omogočilo še hitrejši vpogled v podatke in odločitve glede prihodnosti Livanje. Ob tem se bodo gorički upravitelji zavzeli za povezavo med občino prebivalcev iz Solkana in Svetogorskimi četrtimi, tako da bi le-ta združila moči in uspešnejše vodila svoj »boj« proti Livanji, hrkrati pa tudi za sodelovanje med rajonskim svetom za Svetogorsko četrto-Placuto in solkansko krajevno skupnostjo.

Goriška občina bo zaprosila za posredovanje in pomoč tudi podstajniku na italijanskem okoljskem ministrstvu Roberta Menio; občina bi namreč rada preverila, ali bi lahko sledila postopku za okoljsko dovoljenje Livarni namesto ministrstva, saj bi bila tako bolj učinkovita pri svojih ugovorih in predlogih. Goriška občina bo italijanskemu ministrstvu za okolje ponudila tudi možnost, da bi pri nadaljevanju postopka sodeloval njen funkcionar, ki se že leta ukvarja z vozom Livanje in torej problematiko nedvomno bolje poznava, kot uslužbenci ministrstva iz Rima. (dr)

GORICA - Prijavili dva moška V Moldavijo so se vračali z ukradenim motornim kolesom

V Moldavijo so se vračali z ukradenim motornim kolesom. Moped je bil skrit v prtljažniku kombija, v katerem se je proti domovini peljalo devet moldavskih državljanov. Dva izmed teh so sile javnega reda prijavili sodnemu oblastem, medtem ko so motorno kolo zasegli.

Kombi so policisti prometnega oddelka pregledali med zadnjim koncem tedna v okviru obsežne akcije za preprečevanje vožnje pod vplivom alkohola in drugih kršitev prometnega zakonika. Med kontrolami na hitri cesti Gorica-Vileš so policisti pregledali tudi kombi z nemško registracijo, na katerem so se vozili moldavski državljanji. Za volanom je sedel Stefan Triboi, ki že več let biva v Nemčiji, poleg njega je sedel še Grigore Unciuenco, sicer pa so policisti ugotovili istovetnost še sedmih moldavskih državljanov. Ker sta bila voznik in sovognik med pregledom dokumentov nekaj živčna, so se agenti odločili, da pregledajo še prtljažnik. Njihov sum, da moldavski državljan nekaj skriva v kombiju, je bil povsem upravičen, saj so med krovki našli še motorno kolo z italijansko registrsko tablico. Po krajišči preiskavali so policisti ugotovili, da je bil moped ukraden 29. marca lani v Padovi. Zaradi posesti ukradenega blaga so policisti prijavili sodnemu oblastem voznika in sovognika.

Na hitri cesti Gorica-Vileš so le nekaj ur prej pregledali dokumente tovornjaka iz Barja. Po pregledu vozila so ugotovili, da je bilo v njegovi notranjosti skritih 20 paketov cigaret, ki so jih pretihopalili v Italijo.



GORIŠKA POKRAJINA - Deželni odbornik Riccardi sklical srečanje z župani

Konzorcij ponuja občinam alternativno traso elektrovoda

Uprave se morajo izreči do sredine septembra - »Če ne bo soglasja, bo odbor FJK odločal o prvem projektu«

Slovensko-italijanski konzorcij pod vodstvom družbe KB 1909 ponuja občinam alternativno traso čezmejnega elektrovoda, ki ga namerava spajati med Vrtojbo in Redipuljo. Projektni predlog, ki v bistvu predvideva, da se bo čezmejna podzemna infrastruktura izogibala naseljenih središč Sovodenj, Zagraja in Zdravščin, bodo morale krajevne uprave načelno oceniti do prve polovice septembra. »Če se v tem času občine ne bodo izrazile in ne bo prišlo do soglasja, se bo deželni odbor Furlanije-Julijске krajine izrekel o postopku, ki je že v teku,« je povedal deželni odbornik Riccardo Riccardi, ki se je včeraj s kolegico Sandro Savino in predsednikom družbe KB 1909 Borisom Pericem sestal z župani iz Sovodenj, Zagraja, Foljana, Gorice, Gradišča in nekaterih drugih občin.

»Poiskali smo kompromisno rešitev z občinskim upravami, ki so nasprotovale napeljavi kabelske povezave skozi središča vasi. Kot smo se že zdavnaj obvezali, smo preučili novo varianto, ki bi obšla naseljena območja Sovodenj, Zagraja in Zdravščin. Rahlo bi se sicer dotikala občine Gradišče, saj bi elektrovod speljali čez mostič med Zdravščinami in Gradiščem. Župan Franco Tommasini nam je vsekakor v zvezi s tem že dal načelno soglasje; v zameno bomo tam uredili kolesarsko stezo,« je pojasnil Boris Peric in nadaljeval: »Pokazali smo dobro voljo in željo, da bi prišlo do rešitve, ki bi zadovoljila tudi občine. Počakali bomo, da gre mimo poletje in da se uprave izrečijo. Če bo mnenje pozitivno, bo ponovno prišlo do sklica storitvene konference - sicer po skrajšanem postopku -, v primeru, da bodo občine predlog zavrnile, pa bomo od deželnega odbora zahtevali, da se dokončno izreče o dosedanjem projektu elektrovoda.« Kot je pripomnil sam deželni odbornik Riccardi, je namreč uprava Furlanije-Julijске krajine zakonsko obvezana, da se izreče o projektu podzemne kabelske povezave. To bi morala storiti že pred poldrugim letom, zaradi Illyjevega odstopa, volitev in kasnejših zapletov pa je postopek do danes ostal na mrtvi točki.

Kar se Sovodenj tiče, projektni predlog slovensko-italijanskega konzorcija predvideva, da bo podzemni elektrovod popolnoma obšel vas. Kabelska povezava bi po novem speljala pod cesto ob letališču, nato pod Štrdalto skoraj do železniškega podvoza,



RICCARDO
RICCARDI
BUMBACA



BORIS PERIC
BUMBACA



ALENKA FLORENIN
BUMBACA

od tod pa bi infrastruktura dosegla obrtno cono pod novo cesto, ki je predvidena v regulacijskem načrtu občine Sovodenje. Preko Rubij bi elektrovod priključili na pokrajinsko cesto, ki poteče proti Zagraju.

»O novem predlogu bomo seveda razpravljal najprej v občinskem od-

boru, nato pa še z načelniki skupin in svetniško komisijo za okoljska vprašanja. Do prve polovice septembra moramo sporočiti, ali smo z alternativno traso zadovoljni, če bi jo bilo potrebno še rahlo spremeniti ali če jo zavračamo. Časa ni veliko, angažirali pa se bomo tudi za kako obliko informiranja obč-

nov,« je po včerajnjem srečanju z Riccardijem, Savinovo in Pericem povedala sovodenjska županja Alenka Florenin in dodala: »Načelno se mi vsekakor zdi, da je nov projektni predlog boljši od prejšnjega. Nedvomno je to korak v smeri, ki smo si jo občine želele.«

Aleksija Ambrosi

GORICA-NOVA GORICA - Meja spet spregovorila pred Severno postajo

Zgodbe malih krpanov

Predvajali so film La frontiere interieure in del videoinstalcije EU-foria - video spovednica švercarskih grehov



Del udeležencev večera (levo); Brulc, Marinčič in Doktorič nagovarjajo prisotne
BUMBACA



Trg Evrope, reprezentativni prostor, kjer se Gorica in Nova Gorica simbolično spajata v celoto, je bil v ponedeljek ponovno prizorišče dogajanja. Šlo je za bogat in zanimiv filmski večer, v katerem je spregovorila skupina večerjev, ki je spremljala nekdanja meja. Prireditelj večera pod zvezdnatim nebom, ki je kljub

še vedno obstoječim birokratskim zapoltem pri organizaciji tovrstnih prireditiv na trgu pred severno železniško postajo privabil številne Goričane, ki je bil goriški Kinoatelje v sodelovanju in s finančno podporo mestne občine Nova Gorica in pokrajine Gorica ter s pokroviteljstvom go-

riške občine. Uvodoma sta dobrodošlico vsem prisotnim v imenu Kinoateljeja izrekla Nadja Velušček in Aleš Doktorič, ki je nato pred platno za krajši pozdrav povabil novogoriškega župana Mirka Brulca in pokrajinskega odbornika Marka Marinčiča, medtem ko ni bilo nikogar, da bi spregovoril v imenu goriške občinske uprave.

»Zopet smo se srečali na našem trgu Evrope kot takrat, ko so na ta prostor prihajali številni novinarji iz vsega sveta, da bi poročali o padcu berlinskega zidu in razočarano ugotavljali, da smo mejo z vsakodnevнимi stiki že odstranili mnogo pred tem,« se je na prelomni dogodek ob vstopu Slovenije v schengenski prostor spomnil novogoriški prvi mož Mirko Brulc in obenem napovedal, da bo mestna občina Nova Gorica v prihodnjih mesecih na ustrezin in primern način proslavila stoto obletnico prvih poletov bratov Rusjan in se na ta način oddolžila družini teh naših pionirjev letalstva.

O miselnih mejah, ki na žalost še obstajajo, je v imenu goriške pokrajine spregovoril Marko Marinčič in za primer navedel enosmerno potezo nategovanja mišic, s katero je pred kratkim ob vrhu G8 v L'Aquila italijanska vlada z enostransko odločitvijo začasno zamrznila schengenski sporazum. »Posledica ukrepa je bila ta, da smo vsi zopet okusili kako moreč in nepotrebne so meje,« je poudaril Marinčič.

Vsebinsko večera sta nato oblikovali projekciji dveh filmov, in sicer že večkrat predvajane videoinstalacije Anje Medved in Martine Humar »EU-foria - video spovednica švercarskih

SKP proti prodaji

Pokrajinsko tajništvo Stranke komunistične prenove nasprotuje prodaji energetskega sektorja družbe IRIS. Po njihovih besedah bi prodaja predstavljala prvi korak na poti popolne privatizacije javnega podjetja, ki je nastal s skoraj sto leti načel občinov. Zaradi tega SKP poziva vodstvo družbe in krajevne upravitev, da naj gre prodaja skozi vse predvidene upravne korake, ki temeljijo na demokratični participaciji.

Chardonay Quercus šampion

Na 35. odprttem državnem ocenjevanju vin »Vino Slovenija Gornja Radgona«, ki je potekalo od 20. do 24. julija, in velja za najpomembnejše ocenjevanje vin v Sloveniji, je Chardonnay Quercus 2008 iz Vinske kleti Goriška Brda postal šampion v kategoriji belih suhih vin. Z najvišjimi ocenami so bila odlikovana tudi nekatera druga vina iz briške vinske kleti. Cabernet Sauvignon Bagueri je bil nagrajen z veliko zlato medaljo, zlate medalje pa so prejeli Merlot Bagueri 2005 in 2006, Sivi pinot Bagueri 2008, Cabernet Sauvignon Quercus 2007, Beli pinot Quercus 2008, Markiz 2006 in Pikolit 2007. 24-članska komisija je v Gornji Radgoni ocenjevala 766 vzorcev. (nn)

FOLJAN - Včeraj okrog 13. ure silovit požar

Gmajna gorela

Ognjeni zublji opustošili dva hektarja travnatih in gozdnih površin



ALTRAN

Silovit požar je včeraj opustosil dva hektarja kraške gmajne pri Foljanu. Ognjeni zublji so se razbesnili v poznih dopoldanskih urah, takoj zatem pa so na kraške vzpetine nad Foljanom prihiteli gasilci iz Gorice in Tržiča, osebje gozdne straže in civilne zaščite iz vseh okoliških občin. Gasilci so pojasnili, da je samovzgig izredno redek primer, zato pa je treba po vsej verjetnosti vzrok za včerajšnji požar v namerinem dejanju objestnega posameznika, ki hoče brezvestno posnetati, kar se je v teh dneh dogajalo na Sardiniji.

Gasilcem je med gašenjem požara povzročal težave veter, še največ dela pa so imeli za dušitev vse pogorišč, ki so tleli tudi, potem ko je bil ogenj že pogašen. Na kraju so morali posredovati tudi karabinjerji, ki so imeli kar nekaj dela, da so preprečili radovednežem dostop do pogorišča.

grehov«, ki je nastala v produkciji Kitnoateljeja in daljši premierni, sedemdeset minutni dokumentarni film »La frontiere interieure (Notranja meja)«.

»Eu-foria« je med projekcijo med občinstvom vzbudila spontan smeh, saj je posneto pričevanje ljudi, ki je nastalo iz izpovedi v carinarnici na večer odstranitve meje na Erjavčevi ulici decembra 2007 čisto realna slika, kako so se novogoriški in goriški »krpani« znašli, kljubovali odločitvam mednarodnih sporazumov in postali izvedenci v švercu. Večina grešnikov je sicer čez mejo tihotapila špecerijo, našlo pa se je mogoče tudi koga, ki je na ono stran prenesel srhljiv tovor.

O zamisli filma »La frontiere interieure« sta mlada avtorja Simon Brunnel in Nicolas Panneiter, ki sta bila tudi sama prisotna na ponedeljkovem večeru, povedala, da njihov vzgib za snemanje filma je bila želja, da bi raziskala celotni limes, ki je delil dve med seboj neskladni in nezdravljivi družbeni ureditvi, ki sta od Baltika do Jadrana vse do leta 1989 ločevali Evropo v dva bloka in posledično pogojevali tudi življenje ljudi ob meji.

Režiserja sta na filmski trak zbrala sedem osebnih pričevanj. Za pričevalko s slovensko-italijanske meje sta zbrala gospo Marinko Velikonja, ki jo lahko srečamo, če obiščemo turistično agencijo ali muzej o meji na železniški postaji v Novi Gorici. Film »La frontiere interieure«, ki spada v okvir projekta Border Speking in ki so ga že predvajali v Kopru, bodo čez polletje predvajali še v devetintridesetih obmejnih krajih vzdolž nekdanje železne zavese. (VaS)



Na Gradini v petek degustacija kraških sirov

V sprejemnem centru Gradina v Doberdalu bo v petek, 31. julija, potekala tretja degustacija. Tokrat bodo obiskovalci lahko pokusili kraške sire. Večer bo potekal od 19.ure dalje. Obiskovalci bodo lahko pokusili 6 sirov in sicer, mocarelo iz kmetije Pernarčič, sveži sir z zelišči iz kmetije Radetič iz Medje vasi, iz kmetije Zidarič pa trdi in poltrdi jamar ter sir za namaz. Vsak sir zahteva tudi svoje vino, ki ga bo izvedenec svetoval prisotnim. Pri degustaciji bo prisoten tudi Benjamin Zidarič, ki bo orisal način pridelave sirov na lastni kmetiji. Za podrobnejše informacije infogradina@gmail.com ali na 333-4056800.

Pestro tudi v avgustu

V novogoriškem mladinskem centru, kjer že vse od konca šolskega leta in začetka poletnih počitnic potekajo jezikovni tečaji in ustvarjalne delavnice, so z odzivom zadovoljni. Trenutno poteka tečaj španskega jezika, ki ga sicer obiskujejo le trije mladostniki, v prvi polovici avgusta pa bosta sledila še 15-urni tečaj italijanskega in angleškega jezika. Prav na jezikovnih tečajih so letos zabeležili dobro udeležbo mladih z druge strani meje. Ti so dobrodošli tudi na ustvarjalnih delavnicih, ki se bo odvijale v avgustu, namenjene pa so predvsem otrokom od šestega do desetege leta starosti. Od 3. do 21. avgusta bodo za otroke od 10. do 15. leta starosti organizirane tudi športne delavnice, na katerih bodo lahko mladi za 16 evrov na teden pregnali dolgačas z igranjem oziroma učenjem nogometna, tenisa, košarke, namiznega tenisa in z rolanjem. (nn)

Glasba ob izlivu Soče

V sprejemnem centru Cona ob izlivu Soče bo danes ob 21. uri glasbeni večer, med katerim bodo v okviru projekta Fehu nastopili Riccardo Portolan, Michele Zuppichin in Stefano Zanki z mešanico akustične, elektronske in mistične glasbe. Sledil bo DJ Set Final Muzik.

Delovna brigada

Od 24. julija do 2. avgusta poteka v Vipavi 11. študentska delovna brigada, ki jo Študentska organizacija Univerze v Mariboru (ŠOUM) organizira v sodelovanju z Občino Vipava. Rekordno število več kot 50 študentov prostovoljcev krajanom pomaga pri obnovi turističnih in zgodovinskih objektov ter poti. Študentje, ki so nastanjeni v vasici Sanabor, čistijo obzidje iz prve svetovne vojne in urejajo pot ob njem. Urejajo tudi okolico reke Vipave in čistijo njen izvir, uredili pa bodo tudi športno igrišče. »Namen študentske delovne brigade je v prvi vrsti pomagati krajanom, vzpodbujati prostovoljstvo med mladimi, pomembno pa je tudi druženje med študenti, ki jim ni vseeno za tuje težave. Prav ob tovrstnih projektih, ko študenti skupaj preživijo več dni, se namreč sklepajo prijateljstva, ki trajajo tudi po zaključku brigade,« je povedala vodja projekta in sekretarka za socialna in zdravstvena vprašanja ŠOUM Ljiljana Petrovič. Študentska delovna brigada ŠOUM ima dolgo tradicijo. Prva je bila organizirana leta 1999 v Bovcu, kjer so študenti prisločili na pomoč pri popotresni obnovi. Leto kasneje so se z istim namenom zbrali v Kobaridu. Leta 2001 so pomagali prebivalcem Loga pod Mangartom, ki jih je prizadel zemeljski plaz, kasneje pa so vsako leto s prostovoljnimi delom delovne brigade uspešno izvedli drugod po Sloveniji. (nn)

NOVA GORICA - Poletni projekti Karitas Pomoč otrokom staršev brez dela

Iz škofijske Karitas Koper so sporočili, da se tudi v poletnih mesecih ukvarjajo z različnimi oblikami pomoči ter s počitniškimi in drugimi programi. Tako v 13 centrilih Karitas poteka razdeljevanje hrane, ki so jo prejeli na podlagi Ukrepa dobave hrane iz intervencijskih zalog EU in hrane, ki jo je financirala vlada RS. V prvih sedmih mesecih letosnjega leta so tako razdelili hrano za skoraj 20 tisoč oseb 3600 družinam in posameznikom. H koncu gre tudi pomoč s šolskimi potrebsčinami za prihajačo šolsko leto. Karitas na tem področju pomaga več kot dva tisoč šolarjem. V ta namen so nabavili 11 tisoč zvezkov, skoraj pet tisoč zvezkov pa so zbrali šolarji sami z akcijo Otre-

ci nas potrebujejo. Poleg tega so pripravili še za 20 tisoč evrov bonov. V okviru počitniških programov za otroke so pripravili tabor otrok v Šoči in v Portorožu. Drugega avgusta se bo začel tudi delovni tabor Streha nad glavo v Bosni, ki je namenjen preživljjanju počitnic tako, da mladi pomagajo družinam v stiski, ki še vedno tripijo zaradi posledic vojne na območju Banja Luke. Od 17. do 21. avgusta bo na Sinjem vrhu nad Ajdovščino potekala že 15. mednarodna likovna kolonija Umetniki za karitas pod naslovom Daj nam danes za naš vsakdanji kruh. Izkupiček prodanih del bo namenjen otrokom, katerih starši so zaradi gospodarske krize izgubili delo. (nn)

Lekarne

DEŽURNA LEKARNA V GORICI
OBČINSKA 2, ul. Garzarolli 154, tel. 0481-522032.

DEŽURNA LEKARNA V MOŠU
MORETTI, ul. Olivers 70, tel. 0481-80270.

DEŽURNA LEKARNA V KRMINU
BRAČAN (FARO), ul. XXIV Maggio 70, tel. 0481-60395.

DEŽURNA LEKARNA V TRŽIČU
REDETTORE (Ternoviz), ul. IX Giugno 36, tel. 0481-410340.

**DEŽURNA LEKARNA
V STARANCANU**
SAN PIETRO E PAOLO, ul. Trieste 31, tel. 0481-481252.

Kino

GORICA

KINEMAX Dvorana 1: 17.45 - 20.30 »Harry Potter e il principe mezzosangue«.

Dvorana 2: 18.00 - 21.00 »Fortapasc«. Dvorana 3: 18.15 - 21.15 »Gran Torino«.

TRŽIČ

KINEMAX Dvorana 1: 17.30 - 20.30 »Harry Potter e il principe mezzosangue«.

Dvorana 2: 18.45 - 21.30 »Harry Potter e il principe mezzosangue«.

Dvorana 3: 17.50 - 20.00 - 22.00 »Crossing Over«.

Dvorana 4: 17.40 - 20.30 »Transformers - La vendetta del caduto«.

Dvorana 5: 17.45 - 20.00 - 22.10 »Gran Torino«.

Razstave

GORIŠKI MUZEJ KROMBERK - NOVA GORICA (Grajska cesta 1, Kromberk) obvešča, da so muzejske zbirke Gorškega muzeja odprte s poletnim urnikom: muzejska zbirka grad Kromberk z ponedeljka do petka od 8. do 19.

V PALAČI ATTEMPS PETZENSTEIN na trgu de Amicis 2 v Gorici je na ogled razstava z naslovom »L'atelier degli os-

ure, sobota zaprto, nedelja in prazniki od 13. do 19. ure; muzejska zbirka Sv. Gora je zaprta zaradi obnovitvenih del; muzejska zbirka grad Dobrovo ponedeljek zaprto, od torka do petka od 8. do 16. ure, sobota, nedelja in prazniki od 10. do 18. ure; muzejska zbirka Kolodvor od ponedeljka do petka v skladu z urnikom Turistične agencije Lastovka, sobota od 12. do 19. ure, nedelja od 10. do 19. ure. Za ostale muzejske zbirke je urnik nespremenjen. Najavljene skupine si lahko zbirke ogledajo tudi izven urnika; informacije in najave na tajništvo Goriškega muzeja (tel. 003865-3359811).

V KNJIGARNI EDITRICE GORIZIANA

na korzu Verdi 67 v Gorici poteka do sobote, 29. avgusta, prodajna razstava »Stampantica Estate 2009« od torka do sobote med 8.30 in 12.30 in med 15.30 do 19.30.

V HOTELU LIPA V ŠEMPETRU je na ogled likovna razstava Silve Stantič Prinčič z naslovom Moji pogledi« od danes, 29. julija, do sobote, 1. avgusta, ter od torka, 11., do sobote, 15. avgusta, med 10. in 12. uro in med 15. in 17. uro; zaprto od 2. do 9. avgusta.

V MUZEJU TERITORIJA V KRMINU, v

palači Locatelli, je na ogled razstava Danila Jejčiča in Franca Duga z naslovom »Divergenti affinità«; do 16. avgusta od četrtek do sobote med 17. in 20. uro, ob nedeljah med 10.30 in 12.30 ter med 17. in 20. uro.

V GALERII KULTURNEGA DOMA v

Gorici bo do 31. avgusta od ponedeljka do petka med 10. in 13. uro na ogled razstava Sonce miru 2009, ki je letos posvečena afriškim in brazilskim otrokom. Na razstavi sodelujejo trije afriški likovni umetniki Ade, Mikà in Mali.

V PAVILJONU POSLOVNega CENTRA HIT (Delpinova 7a) v Novi Gorici je na ogled razstava slik Nataše Gregorič; do 1. septembra vsak dan med 10. in 19. uro.

V PALAČI ATTEMPS PETZENSTEIN na

trgu de Amicis 2 v Gorici je na ogled razstava z naslovom »L'atelier degli os-

OBVESTILO

Sporočamo, da je tajništvo goriške redakcije zaprto do 1. avgusta 2009

Za brezplačne čestitke in razna obvestila ter za sporočila naročnikov prosimo, da kličete tajništvo v Trstu na tel. 040-7786333 ali 040-7786330 (faks 040-772418) ali pišete na e-mail redakcija@primorski.eu od 10. do 15. ure (ob sobotah od 10. do 13. ure)

Obvestila

11. USTVARJALNA DELAVNICA
ZSKD v Mladinskem hotelu v Pliskovici se prične v nedeljo, 23. avgusta, ob 17. uri (ne ob 15.30) in zaključi v petek, 28. avgusta, ob 17. uri. Udeleženci pridejo in odidejo v spremstvu staršev; informacije nudi Zveza slovenskih kulturnih društev na korzu Verdi 51 int., tel. 0481-531495, faks 0481-550004, e-pošta gorica@zskd.org, spletna stran www.zskd.eu.

DRUŽBA ROGOS prireja v sprejemnem centru Gradina v Doberdalu v petek, 31. julija, ob 19. ure dalje pokušnjo kraških sirov z naslovom Od mocarstva do jamarja; informacije na tel. 333-4056800 ali na naslov inforogos@gmail.com.

KNJIŽNICA DAMIR FEIGEL obvešča, da je odprtja od 8. do 16. ure. Za dopust bo zaprta od 17. do 28. avgusta.

OBČINSKA KNJIŽNICA v Sovodnjah bo zaprta za poletni dopust do 31. julija.

URAD MLADINSKEGA DOMA bo zaprt zaradi dopusta do 21. avgusta; informacije na tel. 0481-536455.

URADI DRUŽBE FILOGICA FRIULANA v ul. Bellini 3 v Gorici bodo zaprti do konca avgusta.

ZSKD obvešča, da so do 11. septembra uradi odprtji od ponedeljka do petka med 9. in 13. uro.

GLASBENA MATICA GORICA obvešča, da bo potekala v Doberdalu od 24. do 28. avgusta poletna delavnica za otroke do 6. do 11. leta starosti. Prijave 21. avgusta, v junijih urah.

AŠZ MLADOST sporoča, da bo danes, 29. julija, ob 19.30 na doberdolskem nogometnem igrišču javna predstavitev članske ekipe. Vabljeni!

KD SKALA - do 31. julija je v teku moški in ženski amaterski nogometni turnir s pričetkom ob 19.15 na nogometnem igrišču v Gabrijah.

DRUŠTVO SLOVENSKIH UPOKOJENCEV za Goriško sporoča, da bo društveni sedež na korzu Verdi 51 zaprt počitnic zaprt od 5. do 31. avgusta. Za morebitne informacije lahko kličete na tel. št. 0481-532092 (Emil D.) ali 0481-390688 (Saverij R.).

OBČINSKA KNJIŽNICA V DOBERDOBU obvešča, bo zaprta do 12. avgusta.

Prireditve

Izleti

DRUŠTVO SLOVENSKIH UPOKOJENCEV za Goriško sporoča prijavljenim za izlet v Spilimbergo, ki bo v soboto, 1. avgusta, da bo prvi avtobus odpeljal iz Doberdoba izpred cerkve ob 7.30, nato s postanki na Poljanah, v Sovodnjah pri cerkvi in lekarni ter v Štandrežu pred cerkvijo. Drugi avtobus bo odpotoval prav tako ob 7.30 iz Gorice od trga Medaglie d'oro - ul. Catterini, nato s postanki pri vagi - pri pevmskem mostu, v Podgori pri športni palaci ter v Štandrežu pri cerkvi. Priporoča se točnost!

UPOKOJENCI IZ DOBERDOBA organizirajo v soboto, 19. septembra, enodnevni izlet na Koroško; informacije v trgovini pri Mili (tel. 0481-78398), v gostilni Ivica (tel. 0481-78000) in pri Milusu (380-4203829).

DANES V FARU: 11.00, Carlo Ballaben

iz videmske splošne bolnišnice (ob 10.00) v župniju cerkev in na pokopališče; 13.40, Arnaldo Moscarda iz goriške splošne bolnišnice v župniju cerkev in na pokopališče.

DANES V LOČNIKU: 11.00, Zian Bruna vd. Simonelli iz Trsta v cerkev in na pokopališče.

Čestitke

Danes praznuje v Doberdalu LIDIA 70. rojstni dan. Vse najboljše, polno zdravja in veselja ji želijo mož, hčerke, zeti, vnuk in vnukinja. Vočilom se pridružujejo bratje in sestre z družinami.

DANES V FARU: 11.00, Carlo Ballaben

iz videmske splošne bolnišnice (ob 10.00) v župniju cerkev in na pokopališče;

VILA MANIN - Jutri ob 21.30 koncert slovite skupine

Pooh še zadnjič skupaj

Bobnar Stefano D'Orazio bo na koncu turneje po 38 letih zapustil ansambel



Glasbena skupina Pooh je 18. julija začela svojo zadnjo turnejo v popolni zasedbi, jutri ob 21.30 bo nastopila v Vili Manin pri Passarianu. Vstopnice so še na voljo v uradih Ticket One, Azalea Promotion in Box Office, naprodaj pa bodo tudi na prizorišču koncerta.

Bobnar Stefano D'Orazio bo po zadnjem koncertu, ki bo 30. septembra v Milanu, zapustil ostale tri člane ansambla - Robyja Facchinettija, Dodija Battaglio in Renda Canziana, s katerimi je v 38 letih prodal več kot 25 milijonov albumov.

GLEDALIŠČE

FURLANIJA - JULIJSKA KRAJINA

TRST

Trg Hortis

V petek, 31. julija ob 21.00 / Gledališka predstava: »Omini mezzi omini e ...«.

V soboto, 8. avgusta ob 21.00 / Predstava nove gledališke skupine: »Atmosfere d'avanspettacolo«.

V nedeljo, 9. avgusta ob 21.00 / Predstava gledališke skupine »Proposte teatralni« z delom »A piedi nudi nel parco«.

V ponedeljek, 10. avgusta ob 21.00 / Predstava nove gledališke skupine: »Operetta operetta«.

V petek, 14. avgusta ob 21.00 / Gledališka skupina Teatro Incontro bo podala delo »Sarto per signora«.

GLASBA

FURLANIJA - JULIJSKA KRAJINA

TRST

Veliki trg

Jutri, 30. julija ob 21.00 / Koncert: 60 rugenti.

V petek, 31. julija ter 1. in 2. avgusta ob 21.00 / Festival rock.

V ponedeljek, 3. avgusta ob 21.00 / Koncert skupine Rio.

V torek, 4. avgusta ob 21.00 / Punto Zelig.

V četrtek, 6. avgusta ob 21.00 / Koncert: Bandomat.

V nedeljo, 9. avgusta ob 21.00 / Koncert: Drummeria.

V torek, 11. avgusta ob 21.00 / Spektakel: »Magica la notte, gran premio dello spettacolo«.

V sredo, 12. avgusta ob 21.00 / Koncert: Rodolfo Vitale Swing Orchestra "Memorial Sinatra".

V četrtek, 13. avgusta ob 21.00 / Koncert: Righeira.

V petek, 14. avgusta ob 21.00 / Koncert: Dari.

V soboto, 15. avgusta ob 21.00 / Koncert: Lelio Lutazzi, Overfunk and friends.

Trg Hortis

Danes, 29. julija ob 21.00 / Nastopajo: Paier, Valcic duo, Fabio Jegher, Doug Webb Quartet fest. Emilio Soana.

Jutri, 30. julija ob 21.00 / Nastopa BandOrkestra 55 pod vodstvom Marcia Castellini feat. Martin Lubenov, Virutrio.

V ponedeljek, 3. avgusta ob 21.00 / Glasbeni spektakel: »Stari italijanski jazz«.

V sredo, 5. avgusta ob 21.00 / Koncert: Stati alternati.

MILJE

Trg Marconi

V soboto, 1. avgusta ob 21.00 / Kon-

cert: Nastopata Patrizia Liquidara in Hotel Rif.

V ponedeljek, 3. avgusta ob 21.00 / Koncert miljske mestne godbe na pi-hala.

REPNIČ

Kamnolom

V ponedeljek, 3. avgusta ob 21.00 / V okviru glasbenega festivala "Med zvoči krajev" bo nastopila skupina Roberto Janata & Modern Ensemble. Vstop prost.

■ 6. mednarodni glasbeni festival »Glasba brez meja 2009«

Danes, 29. julija, Kamnolom Repnič / Večer ciganske glasbe; koncert skupine Langa.

V petek, 31. julija, Praprotn / Kingston (Slovenija); Vallanzaska (Italija); Zak-kaman (Italija), vstop prost.

V soboto, 1. avgusta, Praprotn / Rock večer; Big Foot Mama (Slovenija); The Grinders (Italija); Just Burning (Italija), vstop prost.

V četrtek, 6. avgusta, Kamnolom Repnič - Večer dalmatinske glasbe; koncert dalmatinske Klape Leut iz Zadra.

SLOVENIJA

LJUBLJANA

Festival Ljubljana 09

Jutri, 30. julija ob 20.00, Slovenska filharmonija / Evropski godalni orkester. Dirigent: Rista Savić. Solist: Stefan Milenković.

V ponedeljek, 3. avgusta ob 20.00, Križanke, viteška dvorana / Klavirski kvintet Kontrasti.

V torek, 4. avgusta ob 20.00, Križanke, viteška dvorana / Tomaz Lorenz - violina in Alenka Šček Lorenz - klavir.

V sredo, 5. avgusta ob 20.00, Atrij Uršulinskega samostana / Baročni koncert z orkestrom Concerto de' Cavalieri, ki ga vodi Marcello Di Lisa.

V četrtek, 6. avgusta ob 20.00, Križanke, viteška dvorana / Luis Meireles - flauta in Maria Jose Souza Guedes - klavir.

V torek, 11. avgusta ob 20.00, Atrij Uršulinskega samostana / Glasba na križ-potnih kulturnih časih, Hortus Musicus.

V sredo, 12. avgusta ob 20.00, Križanke, viteška dvorana / Volodja Balžákovska - violina in Hinko Hass - klavir.

RAZSTAVE

FURLANIJA - JULIJSKA KRAJINA

TRST

Zgodovinsko-umetniški muzej in lapidarij, (Trg pred stolnico 1): na ogled lokalni arheološki predmeti iz prazgodovine, skulpture iz rimljanskih in srednjeveških časov in pa egipčanski, grški, rimljanski in antični predmeti z italijanskega polotoka; numizmatična

LINZ - Do 2. septembra

V evropski prestolnici kulture nov gledališki niz

Linz, Evropska prestolnica kulture 2009, ponuja še en velik gledališki sklop. Pod naslovom »Sonnenbrand« (Porjavelost) bodo na odprtih odrih ponudili 17 uprizoritev, med njimi precej premier in koprodukcijskih predstav. Od včeraj do 2. septembra bo skupaj 70 gledaliških predstav z okoli 500 nastopajočimi. Voda programa Linz09 Martin Heller in umeščni vodja za področje odrskih umetnosti Airan Berg sta skupaj z mnogimi gledališčniki na novinarski konferenci v ponedeljek v Linzu predstavila največje vrhunce poletnega gledališkega bloka. Za prvi teden je navedenih kar sedem premier.

Sklop je sinoči uvedla plesna predstava »Nieuwzwart« flamskega koreografa Wima Vandekybusa na odrvu »Main Deck« Ars Electronica Centra. Predstavo so nedavno krstili na Dunaju, za Linz so jo nekoliko predili. Zunaj Linza, a v sodelovanju z mestom, kot Evropsko prestolnico kulture, bo Theater Hausruck predstavljal projekt »A Hetz oder die letzten Tage der Menschlichkeit« (Hec ali Zadnji dnevi človečnosti), ki obravnava primer Arigone Zogaj in aktualno problematiko migracij. Obiskovalcem bodo ponudili razburljivo

vožnjo z avtobusom in vanjo vpletli predvajanje video posnetkov, intervencije, plesne vložke in predavanja strokovnjakov.

Podobno temo obdeluje Jean Michel Bruyere v predstavi V dvorišču enega, nastali v sodelovanju s festivalom v Avignonu. Avtor tematizira internacijska taborišča po Evropi, kamor trpajo migrante. V igri »Da Deuf« bo ljubiteljska gledališka skupina z režiserjem Christianom Suchym in lutkarico Gerti Tröbinger pripovedovala o usodnem vplivu hudiča. Igrali bodo v Freinbergu, kjer so nekdaj stale vislice. Najbolj preproste in najstarejše gledališke oblike bo predstavilo baljsko senčno gledališče v več kot tisoč let starici igralski maniri, znani kot Kutiyattam.

Med ostalimi projekti je še predstava avstrijske gledališke skupine »theaternyx«, ki bo na avtobusu na proggi 27 skozi Linz uprizorila zgodbo o duhovih; nekaj uprizoritev integrativne gledališke skupine Back to Back; nastop brazilske plesne hip hop skupine »Membros«, ki se bo v treh igrah spopadol s tematiko nasilja med moškimi, in to z ženskega zornega kota, ter možnostmi, kako premagati »okužbo z nasiljem«. (STA)

ROMANS

V langobardski dvorani v občinski stavbi je na ogled stalna razstava »Vojščaki svetega Jurija - Svobodni možje, zemljiški gospodje, premožni lastniki«; od ponedeljka do petka med 11.00 in 13.00, ob ponedeljkih in sredah tudi med 16.00 in 18.00; informacije na tel. 0481-966904.

SLOVENIJA

SEČOVLJE

Krajinski park Sečoveljske soline: odprt vsak dan od 8.00 do 20.00, na ogled film o solinah, slikarska razstava ter sprehod po solinski poti z obiskom multimedijskega centra. Vstopna točka je na Seči.

PADNA

Galerija Božidarja Jakca: grafike in risbe Božidarja Jakca in arheološke najdbe stare Padne, stalni razstavi. Ključ galerije na voljo v Padni pri hiši št.1 (Puder), 0038665-6725028.

LOKEV

Vojščki muzej Tabor: stalna razstava orožja in opreme. Ogled je možen ob sobotah in nedeljah od 10.00 do 12.00 in od 14.00 do 17.00, za najavljene skupine tudi izven urnika. Informacije: Srečko Rože, 05/7670581, 041/516586.

DIVĀCA

V prostorih knjižnice bo do 24. avgusta razstava »Živiljenje med nebom in zemljijo«. Razstava predstavlja sedem območij Natura 2000, ki so bila razglašena zaradi ohranjanja ogroženih vrst ptic in je nastala v okviru Natura Primorske (PPS Interreg IIIA Slovenija - Italija 2000-2006).

TOMAJ

Kosovelova domačija in soba Srečka Kosovela: do 23. avgusta bo na ogled fotografija razstava Zdenka Vogriča »Bila so Brda ...«. Ob priliku razstave bo na ogled tudi originalna goriška ljudska noša iz fundusa Odseka za zgodovino pri Narodni in študijski knjižnici v Trstu. Odprtva ob nedeljah in praznikih od 11.00 do 12.30 in od 15.00 do 17.00.

GORICA

Galerija Kulturnega doma: do 31. avgusta bo na ogled razstava »Sonce mimo 2009«, ki je letos posvečena afriškim in brazilskim otrokom iz favelas Ria de Janeira. Na razstavi sodelujejo tudi trije afriški likovni umetniki: Ade, Miká in Mali. Možnost ogleda od ponedeljka do petka od 10.00 do 13.00.

V palači Attems Petzenstein (Trg de Amicis 2):

do 6. septembra, bo na ogled razstava pod naslovom »L'atelier degli oscar. I costumi della sartoria Torelli per il grande cinema«. Urnik: od torka do nedelje med 9.00 in 19.00.

Na sedežu Fundacije Goriške hranilnice v Ul. Carducci 2

do 2. avgusta na ogled razstava z naslovom »Quegli anni Cinquanta. Collezioni pubbliche e private a Trieste e Gorizia«; prost vstop od torka do petka med 10. in 13. uro ter med 16. in 19. uro, ob sobotah in nedeljah med 10. in 19. uro (informacije na spletni strani www.fondazionecariglio.it in tel. 0481-537111).

Ob sobotah ob 17. uri in ob nedeljah ob 11. in 17. uri bodo brezplačni vodeni ogledi razstave.

KRMIN

V muzeju Teritorija v palači Locatelli, do 16. avgusta razstavljata Danilo Ježič in Franc Dugo pod naslovom »Divergenti affinità«. Odprt od četrtek do sobote med 17. in 20. uro, ob nedeljah med 10.30 in 12.30 ter med 17. in 20. uro.

MIREN

Galerija Oskarja Kogoja: na ogled monografska zbirka ter prostori obnovljene materinega doma, Miren, št. 125. **NOVA GORICA**

Muzejske zbirke Goriškega muzeja:

Na ogled je stalna razstava Slovencov v XX. stoletju. Muzej je odprt od 10.00 do 18.00.

BRANIK

Kobariški muzej: na ogled je stalna muzejska zbirka »Soška fronta 1915-1918«. Urnik: vsak dan od 9.00 do 18.00.

TRENTA

Trentski muzej: razstava o Triglavskem narodnem parku in etnološka zbirka, stalni razstavi. Urnik: vsak dan od 10.00 do 18.00.

LJUBLJANA



PLAVANJE - Svetovno prvenstvo v Rimu

Italijanske sirene in poraženi Phelps

Filippijeva zlata - Isakovičeva brez finala, Pellegrinijeva z novim rekordom - Biedermann boljši od Phelpsa -



Alessia Filippi je včeraj osvojila svojo prvo zlato kolajno na svetovnih prvenstvih. Rimljanka, rojena 23. junija 1987, je s časom 15:44.93 izboljšala evropski rekord in dosegla drugi najboljši izid vseh časov

ANSA

RIM - Tretje zlato odličje je za Italijo včeraj priplavala plavalka Alessia Filippi, ki je na 1500 m prosto pregazila vse konkurenke. Kot je 22-letna Rimljanka napovedala, je v velikem finalu pokazala, kaj resnično zmore. S časom 15:44.93 je izboljšala evropski rekord; druga je bila Danke Lotte Friis (15:46.30), tretja pa olimpijska zmagovalka na 200 m prosto na OI v Atenah Romunka Camelia Potec (15:55.63). Filippijeva je evropsko znamko izboljšala za 8 sekund (celinski rekord je postavila pred letom dni), bila pa je dve sekundi počasnejša od svetovnega rekorda, ki je še vedno v lasti Američanke Kate Ziegler (15:42.54). Italijanska plavalka je včeraj plavala taktično brezhibno: po 500 m je bila tretja, pri 1000 m je že prevzela vodstvo, ki ga je nato le še večala.

Junakinja tretjega dne tekmovanja v

bazenih je bila tudi Federica Pellegrini, ki je v polfinalu na 200 m prosto postavila nov svetovni rekord (1:53,67). Olimpijska prvakinja v tej disciplini je za osem desetink sekunde popravila lasten svetovni rekord, ki ga je 8. marca postavila v domačem Riccioneju (1:54,47). Za 20-letno plavalko je to že osma svetovna znamka. Za pravo presečenje pa je poskrbel slovenska plavalka Sara Isakovič, nosilka srebrnega olimpijskega odličja iz Pekingja, ki je v polfinalu osvojila 13. mesto (1:57,04) in se torej ni uvrstila v veliki finale na 200 metrov prosto. »Pravilno sem napovedala, da bo za finale treba plavati okrog 1:56,5 in tudi sama sem si to želela, saj mislim, da sem pripravljena za izid okrog 1:56,0. Posebnih izgovorov ni. Za sabo imam posebno leto, polno bolezni, poškodb in sprememb. Upam, da je zdaj sem v počakovanju, ko se bom lahko spet dvignila,« je povedala Isakovičeva.

V moški konkurenčni pa je za spektakularno zmago poskrbel Nemec Paul Biedermann, ki je v finalu na 200 m prosto s svetovnim rekordom 1:42,00 za celo dolžino telesa prehitel Michaela Phelpsa. Nemški plavalec je svetovno znamko izboljšal za 96 stotink: odločitev o zmagovalcu je padla po 125 metrih, ko je Nemec ušel za pol telesa, na zadnjih 50 m je Biedermann preplaval v neverjetnem času 25,70 in dosegel še svoj drugi svetovni rekord ter postal prvi Evropejec z zmago na tej razdalji po 15 letih. Bronasta medalja Rusa Danila Isotova je v tem dvoboju ostala kar malce neopazena. Za Phelpsa je to prvi poraz na SP letu 2005.

Včeraj sta v Rimu nastopila tudi slovenska plavalka Matjaž Markič in Emil Tahirovič, ki sta se uvrstila v veliki finale na 50 metrov prsno. Markič je razdaljo pre-

plaval v času 27,16, kar mu je v polfinalu navrglo peto mesto, Tahirovič pa je bil s tremi stotinkami zaostanka sedmi. Italijan Alessandro Terrin pa je stal brez finala. V tej disciplini je nov svetovni rekord postavil Južnoafričan Cameron Van Der Burgh (26,74), Nemec Hendrik Feldwehr pa nov evropski rekord (26,83).

Med predtekmovanjem na 100 m prsno pa se je ponovil scenarij lanskih olimpijskih iger: iranski plavalec Mohammed Alirezaei se je tudi v Rimu odpovedal nastopu, ker v predtekmovalni skupini ni želel tekmovati z izraelskim plavalcem Michaelom Malulom. Iranski plavalec se je latin v Pekingu prav tako odpovedal predtekmovanju na 100 m prsno, ker je v isti skupini tekmoval Tom Beeri.

VATERPOLO - Četrtna finale, moški: Madžarska - Srbija 9:10, Zda - Nemčija 8:5, Hrvaška - Romunija 7:5, Španija - Kanada 11:4. Od 9. do 16. mesta: Italija - Avstralija 6:8.

DANES - Finale (ob 18:00): 200 m delfin moški, 50 m prsno moški, 800 m prosti moški, 200 m prosti ženske.

VČERAJ NA SP:

moški, 200 m prosti: 1. Paul Biedermann (Nem) 1:42,00 (svetovni rekord), 2. Michael Phelps (ZDA) 1:43,22, 3. Danilo Isotov (Rus) 1:43,90, 4. Šo Učida (Jap) 1:45,24, 5. Kenrick Monk (Avs) 1:45,46, 6. Jean Basson (JA) 1:45,67, 7. Sebastiaan Verschuren (Niz) 1:46,05, 8. Nikita Lobincev (Rus) 1:46,33;

100 m hrbitno: 1. Junja Koga (Jap) 52,26, 2. Helge Meeuw (Nem) 52,54, 3. Schwin Wildeboer (Špa) 52,64, 4. Rijosuke Irie (Jap) in Liam Tancock (VBr) 52,73, 6. Arkadij Vjatcanin (Rus) 52,87, 7. Mattheus Grevers (ZDA) 53,14, 8. Aristeidis Grigoriadis (Grč) 53,43;

ženske, 100 m hrbitno: 1. Gemma Spofforth (VBr) 58,12 (svetovni rekord), 2. Anastazija Sujeva (Rus) 58,18, 3. Emily Seebohm (Avs) 58,88, 4. Ših Sakai (Jap) 59,14, 5. Zhao Jing (Ki) 59,28, 6. Hayley McGregor (ZDA) 59,42, 7. Elizabeth Simmonds (VBr) 59,71, 8. Kirsty Coventry (Zim) 59,74;

100 m prsno: 1. Rebecca Soni (ZDA) 1:04,93, 2. Julija Jefimova (Rus) 1:05,41, 3. Kasey Carlson (ZDA) 1:05,45, 4. Sarah Katsoulis (Avs) 1:05,86, 5. Annamay Pierse (Kan) 1:06,37, 6. Rikke Moeller-Pedersen (Dan) 1:06,38, 7. Mirna Jukić (Avt) 1:06,75, 8. Sarah Poewe (Nem) 1:07,01;

1500 m prosti: 1. Alessia Filippi (Ita) 15:44,93 (svetovni rekord), 2. Lotte Friis (Dan) 15:46,30, 3. Camelia Potec (Rom) 15:55,63, 4. Kristel Kobrich (Čil) 15:57,57, 5. Erika Villaecija (Špa) 16:00,25, 6. Wendy Trott (JA) 16:09,22, 7. Melissa Gorman (Avs) 16:09,66, 8. Chloe Sutton (ZDA) 16:16,10.

FORMULA ENA Ali bo Masso zamenjal Schumacher?

MARANELLO - Zaradi nesreče Felipeja Massa na kvalifikacijah dirke na Madžarskem, po kateri so morali Brazilci operirati, so se v svetu formule 1 pojavit namigi, da bi kot začasna zamenjava za nesrečnega dirkača lahko v Ferrarijev dirkalnik vskočil nekdanji svetovni prvak Michael Schumacher. Slednji takšnih namigov ni zavrnil, a bo počakal na morebitno vabilo. Michael Schumacher oziroma njegova predstavnica za stike z javnostmi Sabine Kehm sta sporočila, da nekdanji sedemkratni svetovni prvak ne izključuje možnosti, da bi se začasno vrnil za volan dirkalnika. Medtem iz Budimpešte prihajajo spodbudne novice o Massi. Včeraj je že odprl poškodovan levo oko, njegovo dobro okrevanje pa bi lahko pomenilo, da bo bolnično zapustil že v desetih dneh. Kljub temu je nadaljevanje letošnje sezone vprašljivo. V italijanskih medijih so poleg Schumacherja kot morebitni zamenjavo za druga Ferrarievega voznika na naslednjih dirkah omenjali predvsem testna voznička Marca Geneja in Luco Badoerja. V vodstvu tovarne iz Maranella za zdaj o tej temi molčijo, saj poudarjajo, da je zanje najpomembnejše zdravstveno stanje Brazilca. Še bolj zanimivo teorijo so razvili Španci: ker naj bi Fernando Alonso po njihovih podatkih že podpisal pogodbo s Ferrarijem za naslednjo sezono, ne bi bilo nič narobe, če bi za volan rdečega dirkalnika sedel že nekaj mesecev prej.

ZNOVA SILVERSTONE - Dve novosti na koledarju dirk svetovnega prvenstva formule ena za sezono 2010: preizkušnja za VN Velike Britanije bo odslej v Silverstonu, novinka pa je Madžarska z novim dirkališčem Balatonring.

SNAIDERO - Košarkarskega družilstva iz Vidma bo vodil 34-letni trener Demis Cavina iz Bologne. V zadnjih dveh sezona je Cavina treniral Sassari.

VRNITEV ČEPLAKOVE - 32-letna slovenska atletinja Jolanda Čeplak, svetovna dvoranska rekorderka v teku na 800 m, je na atletskih velikih nagradah Vzajemne za mednarodno ligo Atletske zvezne Slovenije (AZS) v Mariboru zmagala na 800 m (2:07,13). Brežičanka Barbara Špiler, mladinska svetovna prvakinja, je v metu kladiva izboljšala svoj slovenski rekord (66,18 m), Oplotničan Milan Vodovnik pa je kroglo drugič v sezoni sunil prek 20 m (20,02 m).

IBRAHIMOVIĆ - Napadalca Barcelone, ki se je na zadnjih Interjevi priateljski tekmi poškodoval desno zapestje, so včeraj operirali.

NOGOMET - Tržaški B-ligaš na pripravah

Triestina v pričakovanju nasprotnikov in »secesije«

Pri Triestini nadaljujejo s pripravami na začetek sezone. Bolj kot na tekmo drugega kroga italijanskega pokala gre seveda pogled na krstni prvenstveni nastop, ki bo po vsej verjetnosti 22. avgusta (tudi letos sta predvideni večerni tekmi v petek oziroma pondeljek). Danes (ob 17. uri) bodo med drugim žrebali spored tekem za naslednjo sezono in torej bomo zvedeli, kdo bo prvi nasprotnik Triestine v sezoni 2009/2010. Sezona, ki ima že prvega favorita, to se pravi Torino predsednika Caira, ki se želi takoj vrniti med najboljše. Med drugim bo danes tudi prišlo do napovedane ločitve znotraj zveze A in B-ligaških klubov. Po novem bosta nastali dve zvezi, ki naj bi združevali izključno A oziroma B-ligaške klube. Drugoligaši so ločitev sprejeli, ker jim je uspelo le iztržiti nekaj denarja od prodaje televizijskih pravic, ki so bistvenega pomena za preživetje vseh profesionalnih nogometnih klubov.

Dosedanje prijateljske tekme kažejo na dobro formo Gottijevih varovancev. Priprave potekajo brez zapletov in razen običajnih fizičnih težav, ki so značilne za to obdobje, so vsi igralci zdravi. Igralci se potijo pod budnim očesom in taktirko trenerja za kondicijo Andreja Bellinija. Bellinija so v Trstu vsi spoznali in začeli ceniti, ko je Triestino vodil Ezio Rossi. Eden izmed razlogov za takratne uspehe je bila ravno odlična fizična priprava ekipe, saj so takrat igralci Triestine še tekali, ko so nasprotniki na igrišču sopihali. Vsi upajo, da se bo to tudi letos ponovilo. Na tekmi proti Lazuju je bilo na trenutke že zaznavno trenerjevo delo, saj je Triestina v prvem polčasu, ko je Gotti po-

slal na igrišče »standardno« postavo, nadigrala bolj kakovostni Lazio. Z razliko od številnih nasprotnikov pa lahko trener že uigrava skoraj v celoti dokončano letošnje moštvo. Najbrž bodo pri Triestini v naslednjem mesecu le marginalno posegli. De Falco in Fantinel še iščeta okrepitev za vezno vrsto, kjer sta trenutno na razpolago le Princivalli in Pani, kako okrepitev pa morda potrebuje tudi obrambna vrsta. A trener Gotti si s tem ne beli glave, saj je zanj v tem začetnem obdobju najbolj pomembno, da se Della Rocca in Godeas čim bolj uigravata. Za uspešno prvenstvo mora namreč trenerju Tržačanov uspeti, da ta dva s fizičnega vidika precej podobna igralca dobita nek sistem igranja, ki lahko obema omogoči, da se izkažeta. Če bo Gotti kos tej napalogi, bo verjetno naredil odločilni korak na poti k uspešnemu prvenstvu. Kako uspešnemu pa je še nemogoče reči. (I.F.)

SMRTNI ŽRTVI - Pretep med navijaškima skupinama na nogometni tekmi v Hondurasu se je končal z dverma smrtnimi žrtvama. Poškodbam iz strelnega orožja sta podlegla 12-letni fant in 35-letni moški, bolniško oskrbo pa je potrebovalo še šestnajst oseb, vpletenev v nasilje.

MILAN - Silvio Berlusconi, predsednik nogometnega velikana Milana, je novega brazilskega trenerja Leonarda pozval, da se v prihodnosti osredotoči zgolj na mlade igralce. Milan se je v minulih letih v glavnem opiral na preverjene in izkušene igralce, Berlusconi pa je dejal: »V Milenu ne bomo več kupovali igralcev, ki so starejši od 30 let. Na nogometnem trgu se bomo osredotočili le na mlade in nadarjene igralce, mlajše od 23 let.«

OB ROBU - Jutranje dogajanje Plavalca iz Džibutija sta prvenstvo izkoristila za izginotje

Ob rekordih, kopalkah in kaki ljubezenski prigodi Federice Pellegrini je strogo »tehnični« del poročanja skoraj izčrpan. Največ pa se dogaja v jutranjih urah, ko se v bazen zgrnejo množice plavalcev in plavalck za kvalifikacije. V plavanju odpade taktiziranje, ker se iz vsake proge lahko nadzira največ obo stranski in še to slabo, gre na vse ali nič skoraj že pri prvih zamahih. Skupine se stavijo na podlagi prijavnih časov. V prvih so tisti, ki so prišli na izlet, za nagrado ali zato, ker so sinovi kakih veljakov v Afriki ali Aziji. Iz zadnjih treh, štirih se izluščijo tisti, ki bodo plavali v polfinalih ali finalu.

Kako so opravčili prihod v Rim plavalci iz tretjega ali četrtega sveta. Dva iz Džibutija sta prvenstvo izkoristila za izginotje. Namesto, da bi se v Libiji vkrcaja in bi jih obalna straža poslala nazaj, ob tem pa še zapravila lep kup doljarjev v tvegalna življenje, sta ubrala kar iz Rima neznane poti. Eden bi moral plavati včeraj na 50 m prsno, drugi pa danes na 100 m prosto. Kot zanimivost je imel slednji najpočasnejši od vseh prijavljenih časov 1:23,88. Tehnične škode torej ne bo.

Bruno Križman



ODOBJKA - Novosti v deželni ligi

Združena ekipa Bor Breg v C-ligi

Kluba sta sprejela povabilo deželne zveze - Ogrodje ekipe bo isto

V naslednji sezoni bosta v odbojkarski C-ligi nastopali po sezoni 2003/04 spet dve slovenski ekipe. Ob Slogi (ligo zamenjal s tržaškim Libertasom, op. a.) bo v najvišji deželni ligi nastopala tudi združena ekipa Bora in Brega, ki ji je lani v D-ligi za las spodletelo napredovanje v višjo ligo (v odločilni tekmi proti Fadaltiju iz Pordenona izgubila).

Potem ko se je Roveredo odpovedal vpisu (zaradi pomanjkanja igralk), Cordenons in Pozzo (lani sta izpadla iz C-lige) pa sta zavrnila povabilo, je deželna zveza ponudila prostoto mesto združeni ekipi Bora in Brega. Po posvetovanju s trenerjem in igralkami so pri Boru in Bregu sprejeli nov izziv in že izpolnili vse vpisne pogoje. Glede na to, da je bil Bor Breg lani med boljšimi ekipami v D-ligi, je tudi trener Smotlak brez pomislekov sprejel ponudbo. »Seveda ne bo enostavno, saj bo nivo višji. Klub temu pa menim, da si igralki zaslужijo, da se preizkusijo v višji ligi,« je povedal trener. Za kondicijsko pripravo bo odgovorna Silva Meulja. Glavni pokrovitelj ekipe bo tudi v naslednji sezoni Kmečka banka.

Nad vključitvijo v C-ligo so bile zelo navdušene tudi igralki: nekatere so se v višji ligi že preizkusile, za druge pa bo to prva izkušnja. Ogrodje ekipe bo tudi v naslednji sezoni nespremenjeno. Zadri službenih in študijskih obveznosti pa v ekipi ne bo več Roberte Contin, tako da iščejo nadomestnega libera.

S treningi bo združena ekipa začela 24. avgusta. Med sezono bodo s člansko ekipo redno trenirale tudi mlade igralki, ki se nastopajo v mladinskom prvenstvu U16.

TAKO VSEZONI 2009-10

Seznam ekip v deželnih ligah, ki jih mora deželni odbor potrditi v začetku avgusta:

MOŠKA C-LIGA: Pay Natisonia, Prata, Mortegliano, Il Pozzo, CUS Trst, Buia, Trestina volley, Pallavolo Porcia, **Soča**, Fincantieri, **Sloga**, Olympia, Val.

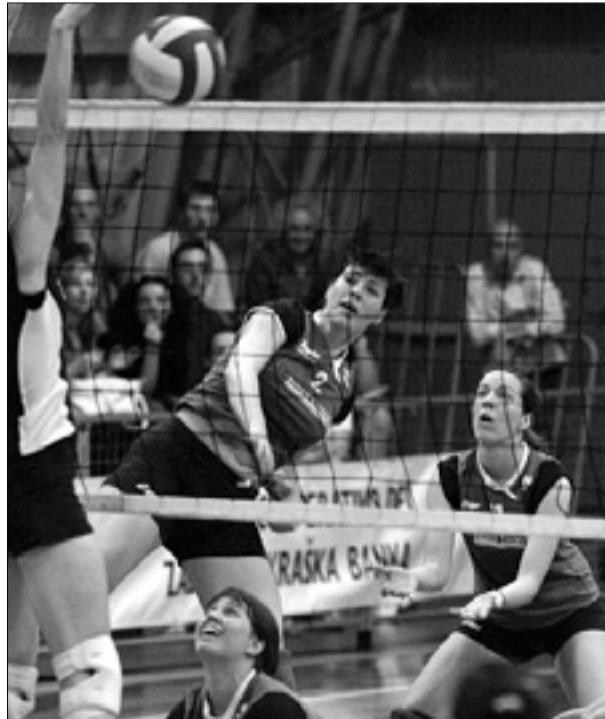
MOŠKA D-LIGA: Volley Club TS, Futura, Vivil, Rojalese, Lignano volley, Pall. Altura, San Sergio, **Naš prapor**, Trieste Hammer, Team Up, AusaPav, Povoleto, Travesio.

ZENSKA C-LIGA: Insieme per Pordenone, Tolmassons, **Sloga**, Martignacco, Chioms, Lucinico, Tarcento, Volleybas Ud, Libertas Ts, Sangiorgina, Rojalese, S. Andrea Ts, Blu volley Fadalti (Pn), **Bor Breg**.

ZENSKA D-LIGA: Pall. Altura, Cordenons, Il pozzo, Mossa, Buia, Tolmezzo, Fincantieri, Vivil, **Grovolley**, Azzanese, **Kontovel**, Gemona, Trivignano, Rizzi volley.

Združena ekipa Bor Breg je v C-ligi nastopala zadnjic v sezoni 2003/04. Lani se je kot četrtovrščena v D-ligi uvrstila v končnico za napredovanje. V odločilni tretji tekmi za prestop v C-ligo pa je izgubila

KROMA



JADRANJE - Čupa in Sirena Deset optimistov na državni finale

Na državnem finalu Primavela, prvenstvu najboljših tekmovalcev v razredu optimist letnikov 1998, 1999 in 2000, bo letos nastopilo deset naših jadralcev. V državno fazo, ki bo od 10. do 12. septembra v kraju Giulianova v Markah, so se uvrstili: Max Zuliani, Marko Marzo Magno, Osvaldini Pietro, Vanja Zuliani, Nicholas Starc in Peter Marzo Magno (vsi Sirena), Luca Carciotti, Sebastian Cettul, Jana Germani in Matija Costantin (vsi Čupa).

Intenziven trening so pred nadaljnimi nastopi pravkar zaključili Čupini optimisti. Desetčlanska skupina optimistov se je od četrtka do ponedeljka mudila v Po-reču. Pod vodstvom trenerja Matije Spinazzole so mladinci, kadeti in mlajši kadeti dva dni trenirali, v soboto in nedeljo pa so se udeležili Trofeje Grada Poreč. V dveh dneh so opravili pet plovov, v soboto z močno tramontano, v nedeljo pa z zmernim vetrom. Med 100 mladimi jadralci so se trije Čupini tekmovalci, Sebastian Cettul, Haron Zeriali in Luca Carciotti, uvrstili v zgornjo polovico lestvice. Nastopili so še: Martina Husu, Samuele Ferletti, Dana Škabar, Matija Costantin, Giorgia Sinigoi, Nina Debenedetti in Federico Bevilacqua.

Pred državnim prvenstvom se bodo naši mladi jadralci udeležili še drugih regat. V začetku avgusta se bodo Čupini optimisti udeležili dveh regat na Gardskem jezeru.

NOGOMET - Deželna zveza FIGC objavila skupine v prvenstvih od elitne do 3. AL 2009-10

V promocijski in 2. amaterski ligi tudi letos številni slovenski derbiji

Deželna nogometna zveza je objavila skupine v raznih amaterskih prvenstvih, od elitne do 3. amaterske lige ter deželnih mladincev. Repenski Kras Koimpex bo v sezoni 2009-10 naša najvišje postavljena ekipa. Kras bo namreč novinec v zahtevni najvišji deželni elitni ligi, A-ligi amaterjev. Letos bo zanimiva tudi promocijska liga, predvsem skupina B, v kateri bodo nastopale tri ekipe naših društev. Še posebno zanimiv in občuten bo štandreško-sovodenjski obračun. Juventus in Sovodnje bosta nato igrali še proti kriski Vesni. Za tržaško in goriško občinstvo bodo zanimivi tudi ostali pokrajinski derbiji. V 1. amaterski ligi bo barve slovenskih društev branil le trebenski Primorec. V ligi nižje, 2. AL, pa se bodo v skupini D borili Breg, Primorje in Zarja Gaja. V 3. amaterski ligi bo tudi letos naš edini predstavnik doberdobska Mladost, ki pa letos noče igrati podrejene vloge. V skupini D 3. AL bo le petnajst ekip, saj se tržaški Union ni vpisal v prvenstvo.

V Doberdobu danes predstavitev »nove« Mladosti

Na doberdobskem nogometnem igrišču bodo danes zvečer ob 19.30 predstavili člansko ekipo Mladost.



Z letošnjega derbija Juventus - Vesna

TAKO V SEZONI 2009-10

ELITNA LIGA

Azzanese, Fincantieri, Fontanafredda, Monfalcone, Muggia, **Kras Koimpex**, Pro Cervignano Muscoli, Pro Fagagna, Rivignano, San Luigi, Sarone, Sevegliano, Tolmezzo, Torviscosa, Tricesimo, Virtus Corno

PROMOCIJSKA LIGA

Skupina B: Buttrio, Staranzano, Centro Sedia, Gemonese, **Juventina**, Lumignacco, Ponziana, Pozzuolo, Pro Gorizia, San Daniele, Sovodnje, Trieste Calcio, Union 91, Union Martignacco, Vesna, Villesse.

1. AMATERSKA LIGA

Skupina C: Azzurra, Capriva, Costalunga, Domio, Fogliano, Gradišče, Isonzo, Mariano, Medea, **Primorec**, Pro Romans, Ronchi, San Giovanni, San Lorenzo, Turiaco, Zaulé.

2. AMATERSKA LIGA

Skupina D: Audax Sanrocchese, Aurisina, Cgs, Campanelle, Lucinico, **Mladost**, Montebello Don Bosco, Mossa, Poggio, Ronchese, Ruda, Sagrado, Terzo, Torre, Villa.

3. AMATERSKA LIGA

Skupina D: Audax Sanrocchese, Aurisina, Cgs, Campanelle, Lucinico, **Mladost**, Montebello Don Bosco, Mossa, Poggio, Ronchese, Ruda, Sagrado, Terzo, Villa.

DEŽELNI MLADINCI

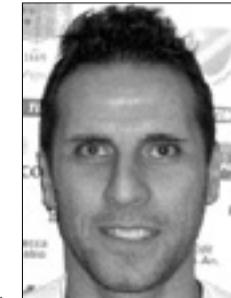
Skupina C: Aquileia, Staranzano, Fincantieri, **Juventina**, Monfalcone, Muggia, **Kras**, Opicina, Ponziana, Pro Gorizia, San Giovanni, San Luigi, Trieste Calcio, Vesna.

ODOBJKA - V tržaški ekipi v B2-ligi

Pri »Trieste volley 2010« tudi Mari

Ekipa dopolnjena s prvoligašem

Moška odbojkarska tržaška ekipa, ki bo v naslednji sezoni nastopala v državni B2-ligi in jo v bistvu Sloga »posoja« mestu Trst, je dopolnjena. Odbor, v katemer so ta čas Alessandro Michel, prof. Ivan Peterlin in dr. Claudio Veljak, se je v prejšnjih dneh dokončno dogovoril še z zadnjim okrepitvijo. Po šestih sezona se v Trst vrača Stefano Mari. 34-letni krilni igralec in zelo soliden sprejemalec je bil namreč v sezoni 2003-04 član tržaškega Adriavolleyja v najvišji italijanski ligi. V A1-ligi je nastopal še v sezoni 2004-05 v Latini; lani je bil član Isernie v A2-ligi, kjer je odigral 49 nizov in dosegel skupno 38 točk (v ekipi je bil sicer četrti napadalec in drugi libero, op. a.). Profesionalec z izkušnjami v najvišji ligi bo stebri ekipi in obenem dal še večji pečat tržaškemu moštvu. »Mari bo v južnih urah sledil tudi projektu, ki želi okrepiti moški odbojkarski sektor v Trstu s promocijo po šolah,« je pojasnil prof. Peterlin. Novo ekipo bo dopolnil tudi mladi center Michele Bassi, ki je bil že na preizkusu v Repnu. Lani je igral v



STEFANO MARI

Trentu v B1-ligi, letos pa se seli v Trst zaradi študija. Kot smo že poročali so ekipo okrepili še podajalec Stefano Rigonat in korektor Cristian Corazza. V Trst se vrača tudi slogaš Ambrož Peterlin, ki bo igral v vlogi libera. Od slogašev, ki so v minuli sezoni dosegli napredovanje v B2-ligu, bodo trenerji Edi Bosic na razpolago še podajalec Vanja Veljak, blokerji Danjel Slavec in Daniele Sorgo, krilni napadalci Danilo Riolino, Vasilij Kante in Matevž Peterlin, korektor Andrea Vatovac. V primeru odsotnosti bo ekipi na razpolago tudi Igor Veljak, ki bo naprej treniral. Nicolas Privileggi, ki je v minuli sezoni nosil majico libera, pa še ni odločil, ali bo z B-liga treniral in igral v C-ligi ali pa bo drugi libero ob Peterlinu. 20-letni Marko Štrajn pa se bo pridržil ekipi v C-ligi.

Novost predstavlja tudi ime ekipe, ki bo »Trieste volley 2010«. Profesor Peterlin je povedal, da si je tržaški organizacijski odbor svetovnega prvenstva 2010, ki tudi podpira ekipo, zazelen, da bi bila že v imenu jasno nakazana športna panoga, zato se je odbor odločil za tako ime. Peterlin je dodal, da odbor še ni razmisli, ali bo ekipa nosila tudi slovensko ime mesta Trst.

Priprave bodo odbojkarji začeli 17. avgusta. Tisti, ki niso zasedeni z delovnimi obveznostmi, bodo trenirali v Mežici pod vodstvom Lucia Battistija, ostali pa v Trstu pod vodstvom trenerja Edija Božiča. Peterlin je še napovedal, da odbor razmisija o abonmajski kampanji.

Ali bo ekipa igrala v tržaški športni palaci, pa še ni znano. Odbor zaenkrat išče sponzorje, ki bi omogočili kritje visokih stroškov za igranje v palaci Palatrieste.

Trieste volley 2010 - Sloga Tele-vita: podajalca: Vanja Veljak, Stefano Rigonat; blokerji: Danjel Slavec, Daniele Sorgo in Michele Bassi, krilni napadalci: Stefano Mari, Danilo Riolino, Vasilij Kante in Matevž Peterlin; korektorja: Cristian Corazza in Andrea Vatovac, libero: Ambrož Peterlin.

Obvestila

ŠZ BOR obvešča člane, da bo nadaljevanje rednega občnega zборa v petek, ob 20.30, na Stadionu 1. maja pri Sv. Ivanu v Trstu.

AŠZ MLADOST sporoča, da bo danes, 29. julija, ob 19.30 na doberdobskem nogometnem igrišču javna predstavitev članske ekipe.

AŠD CHEERDANCE MILLENIUM prireja Cheerleading Free Open Day v soboto, 5. septembra, od 9. do 16. ure v telovadnici osnovne šole France Bevk na Općinah. Brezplačni dan s plesnimi in navijaškimi delavnicami ter demonstracijami društvenih skupin. Namenjen je osnovnošolcem, srednješolcem in višješolcem. Prijave in informacije na telefonski številki 3497597763 (Nastja) ali info@cheerdancemillenium.com

CHEERDANCE MILLENIUM in **ZŠSDI** organizirata »Poletni plesni center« v telovadnici osnovne šole France Bevk na Općinah, od 24. do 28. avgusta, ter od 31. avgusta do 4. septembra. Kamp je namenjen deklincam in dečkom od 3 do 12 let. Vpis je možen na telefonsko številko: 3497597763 (Nastja), 3356278496 (Nikol) ali po elektronski pošti: info@cheerdancemillenium.com.

KOŠARKARSKI KLUB BOR in **ZŠSDI** prireja od nedelje, 30. avgusta, do nedelje, 6. septembra, že tradicionalni košarkarski kamp v krajcu Gorenje med Zrečami in Roglo. Priprave se lahko udeležijo košarkarji letnikov od 1991 do 2001. Informacije in prijave na telefonskih številkah 3391788940 (Stojan Corbatti) in 3383764446 (Robi Jakomin).



-8-

OBRAZI NEPALA

Bojan Brezigar

Topel čaj, jabolčni zavitek s čokolado in podjetna gostilničarka



Majno letalo družbe Sita air ima samo 16 sedežev. Tesno je, ugodnost pa je v tem, da vsi sedimo ob oknu. In res je to pomembno, kajti že ko se letalo dvigne z majhnega letališča v Pokhari – in ura je zelo zgodnj – občudujemo zasnežene vrhove, ki jih objemajo prvi jutranji sončni žarki, medtem ko je dolina in mesto v njej še zavito v mrak. Odpira se nam pogled na celotno pogorje Anapurne, ob samem vrhu pa opazujemo tisto, za kar mislimo, da je oblak, dejansko pa je sneg, ki ga močan veter odpijuje z vrha.

Polet je kratek, dobre pol ure. Že nekaj minut po vzletu pilot zavije v nekakšen jarek med dvema gorskima skupinama: na desni Anapurna, na levi Dhaulagiri. Nad obema kraljujeta osemstotička, naše letalce pa ne leti tako visoko; res čuden je občutek, ko skozi letalsko okno gledaš vrhove gora navzgor in ne navzdol. Vmes še pošteno trese in vožnja ni zelo prijetna.

Odleteli smo iz tople Pohkare,

prijeteli pa v Jomsom, majno letališče, kjer letališka steza sploh ni osvetljena in kjer je pristajanje in vzletanje odvisno samo od pilotovih veščin. In potem, ko se vrata odprejo in ko stopim na letališko stezo, me stisne mraz. Kakih 20 stopinj toplotne razlike v slabe pol ure niso mačje solze. Mislim si, da se bom temu pač privadol, ampak ni tako enostavno.

Pred letališkim poslopjem nas pričaka ... traktor. Pravi traktor, kakršnih smo med potjo po Nepalu sicer videli zelo malo. Zadaj je pripeta prikolica, nekakšna svetlobomoda hiša na kolesih, ki jo je izdelal vaški kovač in na kateri je z visokodonečimi besedami piše, da gre za airport shuttle, ki naj bi nas prepeljal do hotela. V prikolico najprej strpamo prtljago, potem se začnejo po stopničkah kobacati potniki. Zame ni prostora in šofer mi ponudi sedež na velikem blatniku. Rad pristanem, ker se mi zdi to zunaj vseeno varnej kot v tisti konzervni škatli tam zadaj. Traktor počasi odpelje in začenjamamo se vzpenjati; hotel je namreč precej višje od letališča in pot je nastlana s kamenjem, da še traktor močno sopiha. Vendar jo

zmore in v dvajsetih minutah smo pred hotelom, veliko kamnito zgradbo, odkoder se nam ponuja enkraten razgled na vrhove. Spodaj pod nami pa že prvi sončni žarki posijojo v dolino in se odbijajo od gladine reke Kali Gandaki, ki teče po dolini. Vsa okolica je urejena, povsod terase in kasneje izvemo, da so pred leti s posebnimi vladnimi programi po vsej dolini posadili jablane in jabolka tu menda odlično uspevajo. Na vsezadnje nismo zelo visoko, na nadmorski višini približno 2.700 metrov, kar je za nepalske pojme samo gricjeve. Pobočje pa je skalnato in kraj, kjer so zgradili hotel, ki ga namenjajo turističnim skupinam (je namreč edini, ki lahko sprejme več kot kake desetino gostov), stoji visoko na skali.

Hotel je enkraten, ves iz kamna, ki

ga lomijo na kraju samem. Trditev, da je

ves hotel iz kamna, je treba vzeti dobesedno. Iz kamna so tudi sobe: kamnite so stene, kamnit je pod, kamnita je miza, kamnita je nočna omarica, kamnita je kopalnica. Razgled je enkraten, mraz pa tudi. Kajti, presenečenje, ogrevanje ne deluje; v vsaki sobi je električna pečica

Na slikah: desno domaćin iz Jomsoma
Pod naslovom: Enkraten razgled
na bližnje vrhove; v sredini Nilgiri
Spodaj od leve: Posebno prevozno
sredstvo za hotelske goste; sicer
so glavno prevozno sredstvo konji;
pogosto pa je treba marsikaj nesti
na ramenih



in v recepciji zagotavlja, da imajo svoj generator in zato z elektriko ne bo težav. Ampak majhna pečica ne more segreti sobe, tudi zato ne, ker smo menda prvi gostje po zimskem premoru. Temperatura v Jomsomu ni zelo nizka, ponoči najnižja pa vendar pade tja do 9 stopinj pod ničlo, temu pa je treba dodati še zelo močan veter, ki je tudi poglavje zase. Ko nam je naš Gambir pripovedoval o vetrui, smo se nasmehnili, češ, mi imamo burjo; pa je ta vetr drugačen, saj piha nepreklenjeno, ne v sunkih, kot burja, in mu moraš ves čas kljubovati.

No, podnevi še nekako gre, kar prijetno je, ko ti sončni žarki obligejo obraz, ko sonce zaide za gore pa se ne-nadoma ohladi in v hotelu začne močno zebsti. Tudi s toplo vodo si ne moreš pomagati, saj je topla voda na razpolago samo poldrugo uro dnevno, takrat pa se vso kopajo in res moraš imeti srčo, da se lahko tuširaš z res toplo vodo. Preostaja ti čaj, pa kakšno šilce nepalskega žganja, ki sicer ni zelo kakovostno, vendar te vseeno segreje. Po večerji pa spat v mrzlo sobo z edino olajševalno okoliščino, da hotelski uslužbenici, ki nikoli ne odložijo bunde, medtem ko mi večerjamo, v vse postelje ponesejem gumijasto torbo z vročo vodo, takšno, kakršno so uporabljale naše babice, ko in hišah še nismo imeli ogrevanja.

Seveda pa vsega tega ne gre razumeti kot znaka nejevolje. Nasprotno, obisk v Jomsomu je enkratno doživetje, saj je okolica enkratna, ljudje pa tudi zelo prijazni. Tukaj so pretežno budisti, veliko je Tibetancev, oblečeni so populoma drugače kot v dolini, tudi njihov značaj je drugačen. V Jomsomu se spre-hodimo po glavnih in edini ulici, običe-mo kar nekaj trgovinic, eno celo z visokodonečnim naslovom *Jomsom shopping centre*, in nekaj gostiln.

Zahoče se mi okrepčilo in zavijem v gostilno nedaleč od letališča. Kar obstanem ob čistoči, saj bi človek pričakoval, da pesek, ki ga zunaj dviga veter, pri-leteže skozi spranje tudi v hišo. Oprema je skromna, navadne mize in stoli, gospodinjska pa zelo prijazna. Naročim čaj in vprašam po slaščici. Odkrije pokrov in noter je neka temna masa. Ne poznam je, a kaj, bom kar poskusil. In ugotovim, da je nekakšen jabolčni zavitek s čokolado. Prav prileže se. Gospodinja me vpraša, kje prenočujemo, in ugotoviti, da je to daleč od letališča. Prav ima, čeprav ne vem, kam cilja. Pa sama takoj pojasi: »Preden odpotujete boste dobrodošli na kavi in sladici,« pravi. In na moj ugovor, da poletimo zgodaj zjutraj, hu-domušno pripomni: »Da, seveda, ampak letalo lahko zamuja...« Podjetniška duša, pač.

Nadaljujem sprehod po ulici in na hotelu ob cesti zasledim napis *Jimmy Hendrix was here*. Radovednost me požene skozi vrata in tu je kar nekaj fotografij, Hendrix, ki izstopa z helikopterja, Hendrix, ki se srečuje z domačini, Hendrix, ki igra na sitar, nepalsku glasbo, nekajliko podobno mandolini. Bil je pač tukaj v času otrok cvetja, v letu 1966, kaj več pa ne morem izvedeti. Saj je od takrat minilo že skoraj pol stoletja.

S tem je ogleda konec. Na poti proti hotelu je še muzej. Upravlja ga

Državni sklad za varstvo narave, ampak na tabli pred vrti je prva beseda napisana s svežo barvo. Prej je bil to namreč Kraljevi sklad za varstvo narave. Vse, kar se nanaša na kraljevino, je v zadnjih dveh letih izginilo. Ponekod so to nadreli lepo, tako da ne vidiš ostankov prejšnjega napisa. Na letalih nekdanje kraljeve nepalske letalske družbe ne opaziš več premaza besede kraljevi; tukaj, v zakotnem kraju, pa je zadostoval copič z nekaj svežo barve, da se je *kraljevi* prelevil v *državni*. Nič hudega in nič nenavadnega, ampak tujca ta prema zbole v oči.

Muzej je skromen, vendar zanimiv. Razdeljen je na več delov. En del je etnografski in tu so prikazana oblačila domačinov; če dobro pogledam, sedaj niso tako zelo drugačna od oblačil, ki so jih imeli nekoč. Pričazana je flora in fauna tega območja; zanimivi panoci z rastlinami, nagačene živali, vse, kar celo presega poljudnost in delno posega že v znanost. V nadstropju je tudi molilnica budističnega samostana; seveda ne prava, ta je muzejska, kjer lahko fotografiš in kjer lahko poslušaš razlagi o budizmu. Jomsom je budistični kraj in zastave v petih barvah budizma plapolajo povsod, tudi pred našim hotelom.

V muzeju je precej prostora namenjenega medicini. Slednja temelji na branju dlani, iz katerega zdravilec ugotovi, kakšno bolezen imaš in kakšno zdravilo ti bo predpisal. Zdravila pa so vsa iz zelišč in iz korenin. K tradicionalni medicini sodijo tudi navodila v zvezi s prehrano in pijačo. Zelo značilno pa je zdravljenje z jakovo krvjo.

Jak je govedo, ki živi v tibetanskem visokogorju. Vzrejajo ga za volno in mleko, iz jakovega mleka proizvajajo tudi dober sir. Ker živi na višini okoli 2500 metrov in se hrani z zdravilnimi zelišči, so ljudje prepričani, da je njegov kri zdravilna, ker vsebuje sestavine teh zelišč. Dvakrat na leto tako pripravljajo obred pitja jakove krvi. V aprilu in v juliju ta obred traja po dva tedna; v štirih vseh himalajskega gorovja se takrat zbere tudi do 400 ljudi; nekoč so bili to samo bolniki, danes pri obredu sodelujejo tudi drugi. Najmanj dve leti staremu jaku skoz majhno luknjo na vratu spustijo kri: od 15 do 25 kozarcev krvi, odvisno pač od velikosti in teže živali. Ljudje to kri pijejo, sedem dni zaporedoma, vsak dan po kozarci ali dva.

In potem je v muzeju še poseben oddelek namenjen budističnemu menuhu Ekaiu Kavagučiju, ki je z Japonske preko Nepala ob koncu 19. stoletja potovel v Tibet in natančno opisal svoje potovanje. Tu je njegova slika, njegov živiljenjepis, zemljevid poti, ki jo je prehodil. Ampak Kavaguči je osebnost, ki je ni mogoče odpraviti v nekaj vrsticah. Navsezadnje tudi zato ne, ker v Marpha, naslednji vasi, še vedno stoji hiša, v kateri naj bi Kavaguči prenočil.

se nadaljuje



**Rai Tre****SLOVENSKI PROGRAM****Za Trst:** na kanalu 40 (Ferligi) in 64 (Mile)**Za Gorico:** na kanalu 69 (Vrh Sv. Mihaela)**Teletekst:** str. 316 - 342 - 343

18.40 Čezmejna TV: Primorska kronika
20.25 Tv Kocka: Kamorkoli naokoli... po svetu - Delfin
20.30 Deželni TV dnevnik
20.50 Čezmejna TV: Dnevnik Slo 1

**Rai Uno**

6.05 Variete: Anima Good News
6.10 Nad.: Incantesimo
6.30 Dnevnik, vremenska napoved in prometne informacije
6.45 Aktualno: Unomattina Estate
9.35 Aktualno: Linea Verde Meteo Verde
10.40 Nan.: 14° Distretto
11.30 17.00 Dnevnik in vremenska napoved
11.40 Nan.: La signora in giallo
13.30 Dnevnik in Gospodarstvo
14.10 Variete: Verdetto finale
15.00 Nan.: Un medico in famiglia 5
16.50 Aktualno: Tg Parlamento
17.15 Nan.: Le sorelle McLeod
18.00 Nan.: Il commissario Rex
18.50 Kvizi: Reazione a catena
20.00 23.00 Dnevnik
20.30 Variete: Supervarietà
21.20 Film: Oggi è già domani (dram., V.B./ZDA, '08, r. J. Hopkins, i. D. Hoffman, E. Thompson)
23.05 Dok.: Passaggio a Nord Ovest

**Rai Due**

6.00 Variete: Scanzonatissima
6.20 13.50 Dnevnik - Zdravje
6.25 Aktualno: Capitani in mezzo al mare
6.55 Aktualno: Quasi le sette
7.00 Variete: Cartoon Flakes
9.55 Aktualno: Grazie dei fiori
10.25 Nan.: Tracy & Polpetta
10.40 Dnevnik - Tg2 Estate in rubrike
11.25 Nan.: Orgoglio (It., '03)
13.00 18.30, 20.30, 23.25 Dnevnik
13.30 Aktualno: Dnevnik - Tg E....state con Costume
13.45 Aktualno: Sì, viaggiare
14.00 Nan.: Numb3rs
15.30 Nan.: Alias
16.15 Nan.: Las Vegas
17.05 Šport: Nogomet, serie A/B, 2009/10
18.00 Dnevnik - Kratke vesti in športne vesti
18.55 Plavanje: Svetovno prvenstvo iz Rima
21.05 Nan.: Ghost Whisperer - Presenze
21.50 Nan.: Brothers & Sisters
23.40 Dok.: La Storia siamo noi

**Rai Tre**

6.00 Dnevnik - Rai News 24, vmes Il caffè di Corradino Mineo, Italia, istruzioni per l'uso
8.05 Dok.: Cult Book
8.20 Aktualno: Off Hollywood 2009
8.55 Šport: plavalno SP v Rimu
12.30 Dnevnik, vremenska napoved in športne vesti
14.00 Deželne vesti, vremenska napoved in rubrike
14.45 Šport: plavalno SP v Rimu, plavanje, vaterpolo
15.00 Dnevnik - kratke vesti
18.55 Dnevnik in vremenska napoved
19.00 Deželni dnevnik in vremenska napoved
20.00 Variete: Blob Moon Walk 1969/1999
20.15 Nan.: Wind at My Back
20.35 Nad.: Un posto al sole
21.05 Dnevnik
21.10 Dok.: Amore criminale
23.20 Nočni deželni dnevnik in vremenska napoved

**Rete 4**

6.00 Nan.: La grande vallata
7.30 Nan.: T. J. Hooker
8.30 Nan.: Miami Vice
9.20 Nad.: Vivere
10.20 Nad.: Febbre d'amore
10.35 Nan.: Giudice Amy
11.30 17.10 Dnevnik - kratke vesti in prometne informacije

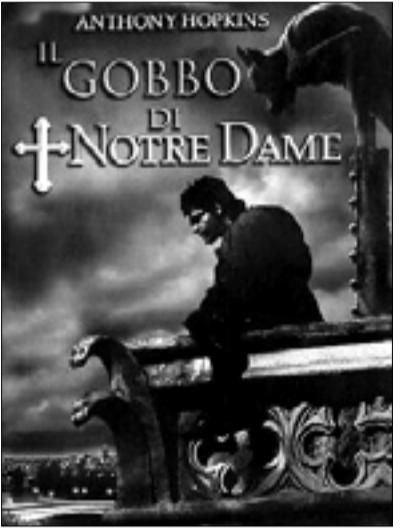
11.40 Nan.: Doc
12.25 Nad.: Distretto di polizia 5
13.30 18.55 Dnevnik in vremenska napoved
14.05 Aktualno: Sessione pomeridiana: Il tribunale di Forum
15.10 Nan.: Balko
16.10 Nad.: Sentieri
16.30 Film: Il bigamo (kom., It./Fr., '56, r. L. Emmer, i. M. Mastrianni)
19.35 Variete: Ieri e oggi in Tv
19.50 Nad.: Tempesta d'amore
20.30 Nan.: Nikita
21.10 Nan.: Julie Lescaut
23.20 Nan.: The Unit

22.30 Aktualno: Le perle dell'Istria
22.45 Aktualno: Ape Regina
23.30 Aktualno: Incontri al caffè de la Versiliana

23.10 Slovenska jazz scena
23.35 Etnopolis, oddaja Tv Koper

**La 7**

6.00 Dnevnik, horoskop in prometne informacije
7.00 Aktualno: Omnibus Estate, sledi Omnibus Life Estate
10.10 Punto Tg, sledi Due minuti in un libro
10.25 Nan.: Cuore e batticuore
11.30 Nan.: Mike Hammer
12.30 Dnevnik in športne vesti
13.00 Nan.: L'ispettore Tibbs
14.00 Film: Il gobbo di Notre Dame (dram., ZDA, '82, r. M. Tuchner, i. A. Hopkins, D. Jacobi)

**5 Canale 5**

6.00 Dnevnik - Pregled tiska
7.55 Dnevnik, prometne infomacije, vremenska napoved, borza in denar
8.30 Nan.: Finalmente soli
9.00 Film: Il viaggio di Paul (dram., Nem., '06, r. M. Stacke, i. L. Krahl, L. Hardt)
10.00 15.40 Dnevnik - kratke vesti in vremenska napoved
11.00 Aktualno: Forum
13.00 Dnevnik, okusi in vremenska napoved
13.40 Nad.: Beautiful
14.10 Nad.: Cento Vetrine
14.45 Film: La vera eredità (dram., ZDA, '06, r. Y. Lanskaya, i. J. Gedrick, L. Arens)
16.35 Nan.: Carabinieri 6
17.35 Dnevnik - kratke vesti
18.50 Kvizi: Sarabanda (v. T. Mammucari)
20.00 Dnevnik in vremenska napoved
20.30 Nogomet: Bayern Monaco - Milan
23.30 Aktualno: Matrix Estate
1.30 Nočni dnevnik in vremenska napoved

1 Italia 1

6.35 Nan.: Tre nipoti e un maggiordomo
7.00 Nan.: Hercules
8.00 13.40, 17.25 Risanke
9.50 Nan.: Young Hercules
10.20 Nan.: Xena - Principessa guerriera
11.20 Nan.: Baywatch
12.25 Dnevnik, sledi Studio sport
15.00 Nan.: Dawson's Creek
15.55 Nan.: Il mondo di Patty
16.50 Nan.: The Sleepover Club
18.30 Dnevnik in vremenska napoved
19.00 Športne vesti
19.25 Nan.: Love Bugs 3
19.40 Nan.: Buona la prima
20.15 Kvizi: Mercante in fiera
21.10 Aktualno: Mistero (v. E. Ruggeri)
23.10 Film: Boogeyman - L'uomo nero (triler, ZDA/N.Z./Nem., '05, r. S. Kay, i. B. Watson, E. Deschanel)

**4 Tele 4**

7.00 8.35 Jutranji dnevnik
7.15 Nan.: The flying doctors
8.10 Pregled tiska
9.30 Nan.: Don Matteo 5
12.00 Dnevnik - kratke vesti
12.05 Aktualno: Super Sea
12.40 19.05 Aktualno: Divertiamoci...
13.00 19.00 Radovednosti iz Trsta
13.05 Aktualno: Pagine e fotogrammi
13.30 16.45, 19.30, 23.02 Dnevnik
13.50 Aktualno: ... Attualità
14.30 Klasična glasba
15.35 Dokumentarci o naravi
17.00 Risanke
20.00 Aktualno: Antichi palazzi della nostra Regione
20.30 Deželni dnevnik
20.55 Aktualno: Superestate 2009
21.10 Film: Angelino e il Papa (dram., '86, r. R. Castano, i. A. Garcia, V. Castro, C. Duque)

7.00 Aktualno: Omnibus Estate, sledi Omnibus Life Estate
10.10 Punto Tg, sledi Due minuti in un libro
10.25 Nan.: Cuore e batticuore
11.30 Nan.: Mike Hammer
12.30 Dnevnik in športne vesti
13.00 Nan.: L'ispettore Tibbs
14.00 Film: Il gobbo di Notre Dame (dram., ZDA, '82, r. M. Tuchner, i. A. Hopkins, D. Jacobi)

Koper

13.45 Dnevni program
14.00 Čezmejna TV - TG R FJK - deželne vesti
14.20 Alpe Jadran
14.45 Dok, odd.: Nautilus
15.15 Arhivski posnetki
16.00 »Q« - trendovska oddaja
16.50 Biker explorer
17.15 Srečanje z...
18.00 Minute za...
18.35 Vremenska napoved
18.40 1.00 Primorska kronika
19.00 22.10, 0.45 Vsedanes - TV dnevnik
19.20 Šport
19.25 Kratkometražni filmi Maremetraggio
20.00 Dok, oddaja: City Folk
20.30 Glasb. odd.: Folkest 2008
21.10 Dok, odd.: Sprehodi po stari Ljubljani
21.40 Dok, odd.: Buon vento
22.25 Svetovno prvenstvo v plavanju v Rimu
23.25 Zgodovina svetovnih prvenstev v nogometu: Mehika 1986, Italija 1990

Tv Primorka

8.00 Dnevnik Tv Primorka
8.20 1.00 Videostrani
9.00 10.00 Novice
9.05 22.00 Mozaik
10.05 17.20 Hrana in vino
10.35 Videostrani z novicami vsako polno uro
18.00 Mladinski kviz: Če me spomin ne varva
18.45 Kulturni utrinek
19.00 Športni ponedeljek (pon.)
20.00 23.00 Dnevnik Tv Primorka, kulturna in vremenska napoved
20.30 Objektiv
21.00 Odprta tema
23.30 Nad.: Jelena

RADIO

RADIO TRST A
7.00, 13.00, 19.00 Dnevnik; 7.20 Dobro jutro; 8.00 Poročila in krajevna kronika; 8.10 Prva izmena - 1. del; 10.00 Poročila; 11.15 Poletni studio D; 11.30 Oglaševanje za četkov do danes; 12.15 Ženski portreti; 13.20 Primorska pojje; 14.00 Poročila in deželna kronika; 14.10 Morski val; 17.00 Poročila in kulturna kronika; 17.10 Mavrica - Odprtka knjiga; 18.00 Koncertati in Donizettijevi operah; 19.35 Zaključek oddaj.

RADIO KOPER (SLOVENSKI PROGRAM)
6.30, 8.30, 9.30, 10.30, 14.30 Poročila; 6.00-9.00 Jutro na RK, kronika, OKC obveščajo; 7.00 Jutranjek; 9.00-12.30 Poletni dopoldan in pol; 10.00 Utrinki radijskega življenja; 12.30 Opoldnevnik; 13.00-15.00 Aktualnosti; 16.20 Glasba po željah; 17.30 Primorski dnevnik; 18.00 Pregled prireditv; 18.30 Glasbena razglednica; 19.45 Radijska kronika; 20.00 Glasbena razglednica; 20.30 Slovenci ob meji; 22.30 Crossroads.

RADIO KOPER (ITALIJANSKI PROGRAM)

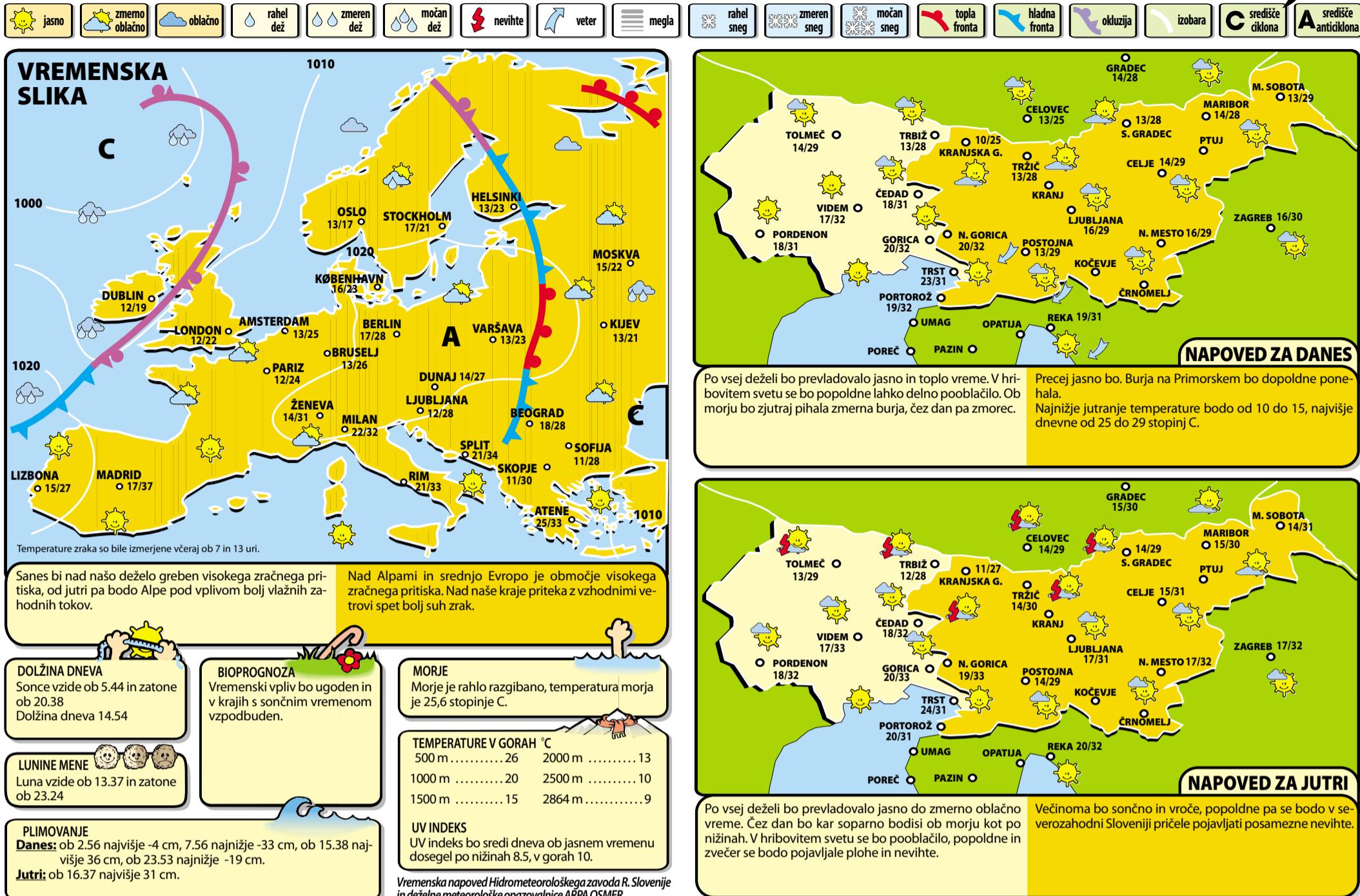
6.15, 8.30, 9.30, 10.30, 11.30, 13.30, 14.30, 16.30, 17.30, 18.30 Poročila; 7.15, 12.30, 15.30, 19.30 Dnevnik; 6.25 Drobci zgodovine; 8.05 Horoskop; 8.33 Pesem tedna; 8.40 Govorimo o; 9.00 Commento in studio; 11.00 Odprti prostor; 12.15 Sigla single; 12.28 Vremenska napoved, prometne vesti, dnevnik; 13.00 Chiachieradio; 14.10 Leto šole; 14.45 Italio heroes; 15.05 Pesem tedna; 16.00 Ob 16-ih; 18.00 Etnobazar; 19.00 Le note di Giuliani; 20.00 Radio Capodistria Sera; 21.00 Odprti prostor; 21.55 Siga single; 22.30 Commento in studio; 23.00 Prosa; 0.00 RSI.

SLOVENIJA 1
5.00, 6.00, 6.30, 8.00, 9.00, 10.00, 11.00, 12.00, 14.00, 17.00, 18.00, 19.00, 21.00, 23.00, 0.00 Poročila; 6.45 Dobro jutro, otroci; 7.00 Kronika; 7.40 Priimkova delavnica; 7.55 Iz sporedov; 8.05 Svetovalni servis; 8.40 Obvestila; 9.10 Ali že veste?; 9.30 Violinček; 10.10 Intervju; 11.15 Storž - odd. za starejše; 11.45 Pregled tiska; 12.05 Na danšnji dan; 12.10 Ura slov. glasbe; 12.30 Nasveti; 13.00 Danes do 13-ih; 13.20 Osmrtnice in obvestila; 15.00 Radio danes, radio jutri; 15.30 DIO; 16.15 Obvestila; 16.30 Evroženket; 17.00 Studio ob 17-ih; 19.00 Dnevnik; 19.30 Obvestila; 19.45 Lahko noč, otroci; 20.00 Gymnasium; 21.10 Izliv; 22.00 Zrcalo dneva; 22.20 Iz sporedov; 22.30 Info odd.; 22.40 Minute za šanson; 23.05 Literarni nokturno; 23.15 Za prijeten konec dneva.

SLOVENIJA 2
6.00, 6.30, 8.30, 9.30, 10.30, 11.30, 12.30, 14.30, 17.30, 0.00 Poročila; 7.00 Kronika; 8.25 Vremenska napoved; 8.45 Kultурne predmete; 9.15 Šport; 9.35 Popevki tedna; 10.00 Avtomobilsko prometne minute; 11.35 Obvestila; 12.00 Kje pa vas čevelj žuli; 13.00 Danes do 13-ih; 14.00 Kulturne drobitnice; 14.20 Obvestila; 14.40 Glasbena uganka; 15.03 RS napoveduje; 15.15 Finančne krvilje; 15.30 DIO; 16.05 Popevki tedna; 16.45 Poslanci; 17.45 Šport; 18.00 Express; 18.10 Vzvodno od rocka; 18.30 Knjižni namig; 18.50 Večerni sporedi; 19.00 Dnevnik; 19.30 Ne zamudite; 21.00 V sredo; 22.00 Zrcalo dneva; 22.30 Na piedestal; 23.30 Težka kronika.

SLOVENIJA 3

9.00, 10.00, 11.00, 1



DOPIS IZ PARIZA - Razstava o Palestini

Umetnost glasnica naroda

V Inštitutu arabskega naroda (Institut du monde arabe - IMA) v Parizu je v teklu razstava »Palestina: vsi vidiki kreacije« (»Palestine: la création dans tous ses états«). Gre za okno v nepoznani svet, saj kljub temu, da se o Palestini in arabskem svetu veliko govorji, je le-ta na Zahodu v resnici nepoznan.

Na razstavi sodelujejo poznana imena kot so Kamal Boullata, Samia Halaby, Suha Shoman in mladi umetniki kot Fawzy Emrany, Mohammed Al-Hawajri, Steve Sabella ter Hany Zurob. Njihova dela govorijo o položaju palestinskega naroda, ki živi v revščini, diskriminaciji, brez možnosti razvoja. Toda kako je prišlo do tega? Naj na kratko obnovimo razvoj dogodkov.

Palestina je bila vse do 1. svetovne vojne pod otomanskim cesarstvom, nato pod angleškim protektoratom. Velika Britanija je Palestincem obljubljala veliko arabsko državo, hkrati pa Judom

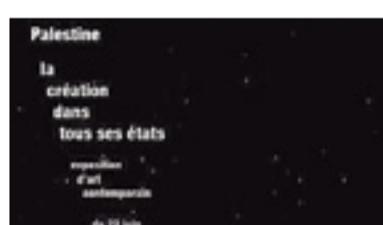
vrnitez izgubljene zemlje. Ko so leta 1948 ustanovili Izrael, so se seveda Palestinci uprli, saj nihče ne mara, da ga vržejo do doma. Tam so živelii več kot 1000 let in niso mogli razumeti, kako lahko njihovo zemljo zahteva nekdo, ki je tiste kraje zapustil pred 2000 leti.

Vrstili so se spori, dogovori, rezolucije. Palestinci so kasneje pristali na nekatere rešitve - na primer, sprejeli so sporazum v Oslu (1993), ki jim je dodeljeval 22% ozemlja - toda vsakič se je ponovil skorajda tragikomicen scenarij: Izrael je prekršil dogovorjeno, Palestinci so napadli, Zahod jih je grajal, naj že nehajo s terorizmom.

Palestinci so tako postali največja begunska populacija na svetu. Vsega skupaj jih je okoli 4,5 milijona; 1,3 milijona jih je razseljenih po izraelskem in na zasedenih palestinskih ozemljih, 2,3 milijona jih živi v Jordaniji (kjer imajo status državljanov), 430.000 v Libanonu,

460.000 v Siriji, 49.000 v Egiptu, 15.000 v Iraku (pred vojno jih je bilo 60.000). Najhuje prede Palestincem v Libanonu in Egiptu, kjer nimajo nobenih političnih ali državljanskih pravic, nimajo zdravstvenega zavarovanja in niti pravice do šolanja. Palestinci živijo v težkih razmerah, v pomankanju, v nehumanih razmerah ...

Vse se odraža v delih palestinskih umetnikov. Sicer pa njihova dela niso zanimiva le v vsebinskega vidika, temveč tudi v tehničnega. Umetnost je zrcalo družbe in uporablja tehnike, surovine ter izrazna sredstva, ki jih ima na razpolago. Tudi sodobni palestinski umetniki uporabljajo fotografijo, video in računalnik. Gleda razstava treba posebej omeniti visoko število umetnic (Jumana Abboud, Rana Bishara, Rula Halawani, Mona Hatoum, Sandi Hilal, Noel Jabbour, Raeda Saadeh). Umetnost je v arabskem svetu izredno živa in arabski umetniki so vedno bolj prisotni tudi na mednarodni sce-



ni. Letos je Georges Saatchi, lastnik najpomembnejše galerije sodobne umetnosti v Londonu, organiziral razstavo »Nova umetnost Srednjega vzhoda« (»New Art from the Middle East«) in Beneški bienale je prvič dal na razpolago paviljon palestinskim umetnikom.

Pri spoznavanju arabske kulture ima pariški Institut du monde arabe (IMA) osrednjo vlogo. Inštitut je bil ustanovljen leta 1977 in je rezultat sodelovanja Francije z 22 arabskimi državami (Alžirijo, Saudsko Arabijo, Bahreinom, Djibutijem, Egiptom, Arabskimi emirati, Irakom, Jordanijo, Kuvaitom, Libanonom, Libijo, Marokom, Mauritanijo, Omanom, Palestino, Katarjem, Somaliju, Sudanom, Sirojem, Tunizijo in Jemenom). IMA organizira razstave, koncerte, predavanja, jezikovne tečaje itd. Delovanje inštituta je izredno dragoceno, saj ima Zahod že od nekdaj konfliktnih odnos do arabskega in še zlasti do palestinskega sveta. Nezauvanje in stereotipiziranje sta še narasla po 11. septembrnu 2001. Danes se z novo mednarodno politiko stvari počasi spreminja; na to je pokazal tudi odziv javnega mnenja na vojno v Gazi.

Razstava »Palestine: la création dans tous ses états« bo na ogled vse do 22. novembra.

Kim Jong Il Najboljši golfist na svetu?

PJONGJANG - Severnokorejski »ljubljeni vodja« Kim Jong Il je očitno najboljši igralec golfa na svetu. Kot je po navedbah nemškega časnika Spiegel sporocilo severnokorejsko ministrstvo za informiranje, je Kim že v svoji prvi partiji golfa v življenu zadel kar enajst asov, se pravi zadetkov s prvim udarcem. Po navedbah Spiegela je Kim rekordno partijo golfa odigral že davnega leta 1994 na igrišču nedaleč od severnokorejske prestolnice Pjongjang. To je bila njegova prva partija in že tedaj je bil odličen - na 18 luknjah je zadel kar enajst asov. Bil bi najboljši igralec na svetu, če ne bi imel odgovorne naloge vodenja države, je v svoji spletni izdaji zapisal Spiegel.

Toda še zadetek na lotu je precej bolj verjeten, kot pa da bi tak dosegel uspel živemu človeku, navaja nemški tednik. Verjetnost, da bi igralec golfa zadel "le" dva asa v eni partiji, je enaka 1:67.000.000. Da bi pa zadeli glavni dobitek na lotu (šestico v Nemčiji), pa je verjetnost 1:14.000.000, še navaja Spiegel.

Roparja mrtev na pokopališču

PARIZ - Na pokopališču v departmaju Dordogne na jugozahodu Francije so minuli teden našli 54-letnega roparja, ki je zaradi srčnega napada umrl, medtem ko je z grobov kradel vredne predmete. "Ženska iz vasi je opazila, da na tleh leži truplo moškega, zraven njega pa majhna lestev, kladivo in dletlo," so pojasnili predstavniki mesta in dodali, da je moški sredi poletne vročine odstranjeval predmete z nagrobnih spomenikov.

Na prizorišču so poklicali zdravnik, ki je ugotovil, da je moški iz Bordeauxa doživel srčni napad. Policija je nato našla tudi njegov avtomobil, ki je bil poln stvari, katerih izvor se policisti sedaj trudijo ugotoviti. (STA)



Jana Radovič